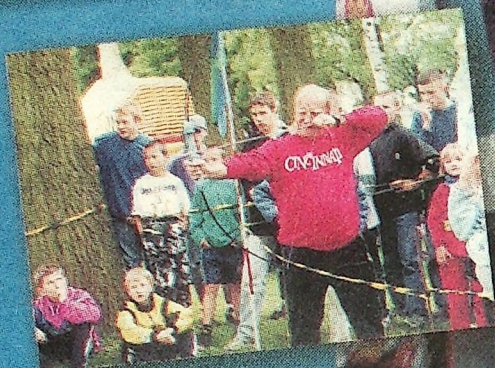


# KONKRETY 26

www.konkrety.legnica.pl

Nr 1400 1 lipca 1999 r. Cena 1,50 zł  
nr indeksu 36272 Tygodnik Legnica Rok 28



# Sielskie wakacje

str. 8

Fot. WINCENTY KOŁODZIEJSKI



KOMANDOR

**Szafy, garderoby, wnęki, wystrój wnętrz**

**Najwyższa jakość  
Najniższe ceny**

LUBIN

D.H. "PRYMUS"

ul. Armii Krajowej 9a, tel. (076) 841-14-83

LEGNICA

D.H. "MEGASAM", ul. Najśw. Marii Panny 9

tel. (076) 862-90-81

LEGNICA

MERCUS, ul. Gwiazdowa

tel. 854-12-65

**MEBLE BIUROWE**



- MEBLE GABINETOWE
- MEBLE PRACOWNICZE
- KRZESŁA I FOTELE
- ŚCIANKI DZIAŁOWE
- ARANŻACJA GRATIS!



**REMMAK**

59-220 Legnica ul. M. Rataja 28, tel. / fax 076 / 856 00 60 (20 linii)  
50-527 Wrocław, ul. Dawida 28/6, tel. (071) 78-18-034

**Letni remont  
z Komandorem**

Promocja przedłużona  
do końca sierpnia 1999 r.

rabat do 20 %

Zamów darmowy

projekt

u siebie w domu.

Skorzystaj z okazji!

**T A N I O  
WYNAJMIEMY  
MAGAZYNY, BIURA**

LEGNICA Wałbrzyska 4  
POWIERZCHNIE OD 100-4000 m<sup>2</sup>

WROCŁAW Opolska 178  
POWIERZCHNIE ŁĄCZNIE 5000 m<sup>2</sup>

tel (076) 862 26 60, 0601 727 683

**FARBY - LAKIERY**  
CHEMIA BUDOWLANA

- ♦ Farby Emulsyjne
- ♦ Farby Akrylowe
- ♦ Farby Ftalowe
- ♦ Kleje do Glazury
- ♦ Narzędzia Malarskie

ul. Poznańska 29k  
Tel. 856 55 89

**HURTOWNIA BECHICKI**



## Jednym zdaniem

- Anna Masojć, dotychczasowa dyrektorka Wojewódzkiej Biblioteki Publicznej, jest od dziś dyrektorką Legnickiej Biblioteki Publicznej powstałej z połączenia WBP i Miejskiej Biblioteki Publicznej.
- W polkowickim rynku w poniedziałek otwarto nową siedzibę banku PKO BP.
- W sobotę w Legnicy rozpoczęła działalność restauracja "Rezydencja", która mieści się w dawnym "Domu Prijoma".
- Dziś w Legnicy pracę rozpocznie Miejski Zespół do spraw Orzekania o Stopniu Niepełnosprawności.
- W legnickim Muzeum Miedzi można zwiedzać wystawę „Brazowe, niebieskie, złote. Depozyt rodzin Starowiejskich”.
- Sejmik Dolnośląski powołał rady społeczne szpitali.
- O rejestrację we wrocławskim sądzie będzie się starać Złotoryjskie Bractwo Kopaczy Złota.
- Rozpoczęto montaż stalowej konstrukcji dachu na kościele pw. Najświętszego Serca Pana Jezusa w Legnicy.

## Miedziowe wieści

- Na 1 lipca wyznaczono w Warszawie pierwsze w nowej kadencji posiedzenie Rady Nadzorczej KGHM Polska Miedź SA. Program obejmuje m.in. ustalenie wynagrodzenia prezesa KGHM i zmiany kadrowe. Prawdopodobnie prezes zaproponuje zmianę trzech członków zarządu. Tymczasem na wyrok Sądu Gospodarczego oczekuje Ryszard Zbrzyzny, przewodniczący Związku Zawodowego Pracowników Przemysłu Miedziowego, który zaskarżył decyzję Walnego Zgromadzenia Wspólników o wyborze nowej Rady Nadzorczej. Zbrzyzny twierdzi, że zgodnie z aktualną ustawą prywatyzacyjną załoga posiadająca w 9-osobowej radzie swoich 3 przedstawicieli nie ma odpowiedniej reprezentacji (powinno być 2/5).
- 25 bm. decyzją Zarządu KGHM wypłacono całość kwot przypadających załozce z tytułu nagrody z zysku (8,5 proc. funduszu płac ub. roku). Nagrodę tę wypłacono tzw. metodą kosztową. Wcześniej przez parę miesięcy Zarząd twierdził, iż wypłacenie takiej nagrody jest niemożliwe z powodu sytuacji ekonomicznej firmy (niska cena miedzi), a następnie nie chciał jej wypłacić jednorazowo, gdyż operacja taka (w sumie 71 mln zł) mogłaby zachwiać fundamentem finansowym firmy.
- W poniedziałek raptownie wzrosła cena miedzi na Londyńskiej Giełdzie Metali - do 1530 USD/t (w piątek było jeszcze 1475 USD/t). Powodem była zapowiedź likwidacji dwóch kopalń w USA. Średnia cena czerwca wynosi 1410 USD/t, a cena roczna - 1432,67 USD/t. Pojawili się prognozy o dużym wzroście notowań miedzi w drugim półroczu - nawet do 1800 USD/t.

(ch)

## O budownictwie na telefon

Mgr inż. arch. Małgorzata Weidl będzie pełniła dyżur przy redakcyjnym telefonie (tel. 856-02-26). 5 lipca od godz. 12 do 13 odpowie na pytania Czytelników związane z prawem budowlanym i realizacją budów.



Fot. WINCENTY KOŁODZIEJSKI

## Katastrofa

Niemal całą noc z 22 na 23 czerwca strażacy (w tym jednostka ratownictwa chemicznego) usuwali skutki wypadku w pobliżu Prochowic.

Ciężarówka z sodą kaustyczną zjechała z jezdni na rozmoście pobocze, a potem przewróciła się do rowu. Lekko rannego kierowcę odwieziono do szpitala w Legnicy.

Policja wstrzymała ruch drogowy, a strażacy wspólnie z pracownikami firmy przewoźowej przez prawie całą noc przeładowywali niebezpieczny transport.

(kar)

## Policja przegrała

Policjanci z Polkowic przegrali przed lubińskim kolegium „kulinarny” spór z dzierżawcą baru przy stacji benzynowej w Suchej Górnej.

Na początku marca funkcjonariusze wypisali kelnerkom mandat za brak właściwych strojów. Policjantom nie spodobały się ich ubrania reklamujące stację. Pracownicy nie przyjęli mandatów i sprawa trafiła do kolegium. Zdaniem policjantów powołujących się na przepisy kodeksu wykroczeń, kelnerki powinny mieć białe fartuszki i czepki.

- Kelnerki nie muszą mieć białych czepków i fartuszków. Ich stroje mają być czyste, a ten warunek był spełniany - powiedział Jerzy Serafin, szef stacji.

Sanepid wypowiedział się pozytywnie o barze w Suchej Górnej. Na tej podstawie kolegium oddaliło wniosek policji o ukaranie kelnerek.

(kar)

## Flis Odra

Dziś rozpoczyna się Flis Odrański '99 zorganizowany przez Ligę Morską. M/S Kościusko z 35-osobową grupą młodzieży, w otoczeniu flotyli statków, wyruszy z Wrocławia i po południu przybędzie do Ścinawy.

Komandor Flisu wręczy władzom nadrzecznym miast memoriał o potrzebie zagospodarowania Odry. Młodzież ma realizować program Trzy „T” dla Odry - Transport, Tranzyt, Turystyka. Z każdego portu na jednodniowy rejs może zabrać się grupa dzieci i młodzieży. Autokarem (tą samą trasą) pojadą będzie grupa młodzieży, zbierając materiały do przewodnika turystycznego.

Imprezie patronuje marszałek Sejmu Maciej Płażyński, a członkiem Honorowego Protektoratu jest burmistrz Ścinawy Stanisław Lewandowski. Flis zakończy się 10 bm. w Dniu Rzek i Morza przy szczecińskich Wałach Chrobrego.

(emka)

## Sabotaż?

Coca-Cola znów ma kłopoty. We wtorek w całym kraju rozpoczęło się wycofywanie ze sprzedaży wody mineralnej „Bonaqua” produkowanej przez spółkę Coca-Cola Beverages Polska sp. z o.o. m.in. w Środzie Śląskiej. Prawdopodobnym powodem jest wykrycie pleśni, która pojawiła się w niedomytych szklanych pojemnikach przed napełnieniem.

(rh)

## Filia zostanie

Mała szkoła w Sędzimirowie (w gminie Pielgrzymka) będzie nadal istniała. Trwający kilka miesięcy protest rodziców przyniósł efekt. Podczas ostatniej sesji radni z Pielgrzymki zgodzili się, aby niewielka filia szkoły podstawowej funkcjonowała w nowym roku szkolnym.

Rada Gminy Pielgrzymka podjęła uchwałę o likwidacji wszystkich szkół filialnych - w Sędzimirowie, Czaplach i Wojciszynie. Dzieci z Sędzimirowa miały dojeżdżać autobusem do pobliskich Raciborowic w gminie Warta Bolesławiecka. Rodzice zaprezentowali. Codziennie przez

kilka miesięcy kiluosobowa reprezentacja przebywała na terenie oflagowanego szkolnego budynku.

- Szkoła zostaje, bo taka była wola mieszkańców wsi - wyjaśnia Zenon Bernacki, szef samorządu. - Rodzice zapewnili, że będą partycypowali w kosztach jej utrzymania.

Dziś do szkoły w Sędzimirowie uczęszcza ok. 40 dzieci z klas 0-4. Nauka odbywa się w klasach łączonych. Szkoła była niedawno remontowana. Rodzice mają już zapewniony m.in. opał na przyszły sezon grzewczy.

(mc)

## Nowe studium

Nauczyciele, którzy chcą podwyższyć kwalifikacje i umiejętności, mogą się zapisywać do Studium Podyplomowego - Przedmioty Humanistyczne w Gimnazjum. Wykłady rozpoczyna się październiku w Wyższej Szkole Zawodowej w Legnicy. Są przeznaczone przede wszystkim dla specjalistów nauczających języka polskiego, historii, wiedzy o społeczeństwie, muzyki i plastyki, szczególnie dla tych, którzy po wakacjach zaczynają pracę w gimnazjum.

Program wykładów w studium opracowali doświadczeni nauczyciele, metodycy i konsul-

tanci z Dolnośląskiego Ośrodka Doskonalenia Nauczycieli, pod kierunkiem dyrektora tej placówki, dr Marii J. Zajączkowskiej, przy współpracy m.in. z wykładowcami z Wyższej Szkoły Zawodowej w Legnicy.

Nauka w studium potrwa rok (12 sesji zjazdowych, w piątek, sobotę, niedzielę - po 6 razy w każdym semestrze) i skończy się przedstawieniem własnego programu pracy w gimnazjum. Warunkami przyjęcia do studium są: ukończone studia wyższe kierunkowe oraz uprawnienia pedagogiczne.

(kar)

patronat medialny „Konkretów”

## Niedziela w parku - 4.07.1999 r.

park Wrocławski

godz. 16 - Muzyka mechaniczna

godz. 17 - Program dla dzieci „Gruszecki & Borowiec

godz. 18 - Prezentacje artystyczne - Stowarzyszenie Twórców i Organizatorów

Kultury STOK:

- program muzyczny Zdzisława Podchorodeckiego

- koncert zespołu Rivendell

godz. 20 - Występ zespołu Paradaise

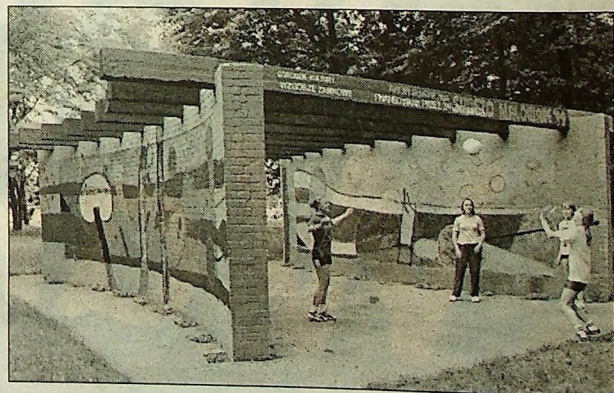
## Droższy metraż

Rada Miejska Lubina uchwaliła ponad 80-procentowy wzrost czynszów za mieszkania administrowane przez Zakład Gospodarki Mieszkaniowej. Dotychczasowa stawka, która wynosiła 0,55 zł za m kw., wzrośnie do 1 zł. Właściciele mieszkań komunalnych będą płacić jeszcze więcej - 1,30 zł.

Tak wysoką podwyżkę Zarząd Miasta argumentował tym, że od 3 października 1996 roku nie podnoszono czynszu, choć rosły koszty utrzymania mieszkań. Podwyżka ma także złagodzić skutki wprowadzenia czynszu wolnego po 2004 roku. Za wyższymi opłatami głosowała koalicja rządząca, przeciw uchwale byli radni z opozycyjnego klubu Teraz Lubin. Nowe stawki prawdopodobnie zaczną obowiązywać od sierpnia.

(tom)

## Malowany Lubin



Fot. WINCENTY KOŁODZIEJSKI

Późną wiosną każdego roku w Lubinie pojawiają się malarze, którzy tworzą barwne kompozycje „pod chmurką”. Początkowo chodziło o zamalowanie szpecących miasto betonowych ogrodzeń placów budowy, ale ostatnie akcje plastyczne organizowane przez Ośrodek Kultury „Wzgórze Zamkowe” pod hasłem „Świeżo malowane” upiększały już stałe elementy architektury miejskiej. Efekty są widoczne m.in. na barierze dźwiękochłonnej przy Pałacu Słubów w Lubinie. Upiększali ją w latach 1996 i 1997 studenci wrocławskiej Akademii Sztuk Pięknych pod kierunkiem prof. Aleksandra Dymitrowicza i jego asystenta Zdzisława Nitki.

W tym roku zmieniono nieco formułę akcji, powierzając wykonanie kompozycji parze utalentowanych młodych artystów - Katarzynie Banaś i Andrzejowi Borkowskiemu. Obiektom ich malarskich pasji stała się betonowa pergola w parku Wrocławskim, w sąsiedztwie amfiteatru. Jej cztery ściany pokryli barwną polichromią tworzącą abstrakcyjny pejzaż z motywami czterech pór roku.

Katarzyna Banaś znana jest lubinianom z ubiegłorocznej wystawy swoich prac w Galerii Zamkowej. Natomiast Andrzej Borkowski będzie prezentował swoje osiągnięcia w tej samej galerii już w lipcu i sierpniu.

(emka)



997

**DO DOMU PRZESZ OKNO.** Włamano się do jednego z domów jednorodzinnych w Golancie Górnej. Włamywacze dostali się do środka wybijając szybę w oknie. Ukradli sprzęt RTV o wartości 12 tys. zł.

**DWA NAPADY.** W sobotę na drodze w pobliżu Zimnej Wody dwaj młodzi mężczyźni dwukrotnie (za pomocą noża) sterroryzowali przechodniów. Jednemu z nich zabrali rower. Po zatrzymaniu napastników policja stwierdziła, że mają we krwi powyżej dwóch promili alkoholu.

**WŁAMANIE DO "ELEKTRONIKI".** W Legnicy w nocy z soboty na niedzielę nieznanymi sprawcami włamano się do sklepu "Elektronika" przy ulicy Wrocławskiej. Skradziono magnetowidy i telefony komórkowe o wartości 20 tys. zł.

(pj)

## ISO dla Dolzametu

W lubińskim hotelu "Bomabol" wręczono firmie Dolzamet S.A. z Chojnowa certyfikat ISO 9001.

- Jesteśmy poważnym eksporterem - powiedział Lubomir Gliniecki, prezes zarządu spółki. - Certyfikat, który dziś otrzymaliśmy, stawia nas o szczebel wyżej wśród innych producentów.

Dolzamet S.A. zajmuje się produkcją łańcuchów i kół zębatach, zatrudnia 336 osób. Na uroczystości wręczenia certyfikatu ISO obecni byli goście z zagranicy, zaprzyjaźnieni z firmą starostowie i burmistrzowie oraz Władysław Kondrat, wiceprezes Agencji Prywatyzacji.

(lama)



Fot. MARIUSZ LALEWICZ

## Dialogi na cztery łapy

- Za pogryzienia legniczan przez psy odpowiada Zarząd Miasta - stwierdził radny Adam Wierzbicki (ROP) na sesji samorządu, w czasie dyskusji na temat akcji wyłapywania psów.

- Nikogo nie pogryzłem i nie pogryzę - replikował wiceprezydent Ignacy Bochenek. - Wiem, że ta sprawa budzi wiele emocji. Warto uspokoić nie tylko emocje, ale i psy, i pamiętać, że celem akcji jest ochrona ludzi i zwierząt.

Bezpośrednim powodem przeprowadzenia akcji jest wzrastająca liczba pogryzień przez psy. W ubiegłym roku odnotowano ich ponad sto, w tym prawie czterdzieści. Na problem bezpieczeństwa psów radny Wierzbicki zwracał uwagę już w ubiegłym roku. Uważa, że Zarząd Miasta zbagatelizował jego ostrzeżenia. Dopiero po interwencji komendanta policji władze się opamiętały.

- Mimo upomnień i karania właścicieli psów, problem ciągle pozostaje nierozwiązany. Nawet w centrum miasta nie można się czuć bezpiecznie, bo psy atakują przechodniów.

To zważyło (mimo negatywnej opinii w sprawie uchwały wydanej przez Towarzystwo Opieki nad Zwierzętami w Legnicy), że legnicy rajcy niemal jednogłośnie wyrazili zgodę na przeprowadzenie akcji wyłapywania bezdomnych zwierząt. Przeprowadzać się ją będzie cyklicznie - raz na kwartał.

(kar)

konkret i ludzie

## Rozważania zakażne

Dziwne czary, ceregiele i trele-morele dzieją się wokół Szpitala Zakaźnego w Legnicy. Jak wiadomo, dzięki cennikowi Dolnośląskiej Regionalnej Kasy Chorych, spadł on na finansowe dno. Bo dostaje jedną trzecią tego, co potrzebuje. I w ten sposób patrząc na sprawę należałoby szpital zamknąć. Tyle że nie jest to sklep z telewizorami czy firma handlująca butami. Mamy jeden szpital w okolicy, który leczy nie tylko czerwoni, salmonelle, ale też gruźlice czy chorzy na HIV. Złazszcza te ostatnie przytrafiają się ludziom, którzy niekoniecznie mają pracę, są ubezpieczeni, mają konta w banku i w ogóle stać ich na obiad.

Wobec tej sytuacji nasza reforma okazała się bezradna. A przynajmniej jej realizatorzy zasiadający we wrocławskim Urzędzie Marszałkowskim. Niby władza wielka, mądra, znająca paragrafy oraz sens i cel reformy, a jakaś taka niekonkretna i wygodna. Bo oto czas leci, Szpital Zakaźny coraz bardziej zadłużony, a we Wrocławiu błogi spokój, a od czasu do czasu miarkowanie roboty jakimś projektem przekształceń, z których nie wiadomo co, gdzie, kiedy, komu i po co wyjdzie. No bo w maju ustalili tam w sejmiku, że oddziały zakażne trzeba przenieść do Szpitala Wojewódzkiego. Wszyscy się cieszyli, dyrekcja SW deklarowała pełną gotowość. Teraz okazuje się, że "wojewódzki" nie ma ochoty przyjmując zakażnych oddziałów. Bez sensu okazał się więc projekt kolejnej uchwały sejmiku, by zlikwidować Szpital Zakaźny. Chyba że chodziło o wysłanie 114 ludzi na zieloną trawę? To też możliwe. Ktoś roześmiał mi się w nos, gdy pisałem z bólem serca o 180 górnikach, którzy mają być zwolnieni z kopalni "Konrad". Przecież na Górnym Śląsku zwalnia się dziesiątki tysięcy górników.

Faktycznie, śmieszne. Tylko jakoś wszyscy byli zgodni jeszcze parę tygodni temu ze słowami Gościa z Watykanu, który dużo mówił o godności pracy i o jej znaczeniu dla człowieka. Jakoś nikt nie powiedział wtedy "ale", "prawa rynku", "prawa ekonomii". Co się stało z tą jednomyślnością?

Adam Spychała

GRAMY TYLKO HITY!



## Wakacje w MPK

Od 28 czerwca do 29 sierpnia MPK w Legnicy zmniejszy liczbę kursujących autobusów.

- Ograniczenia dotyczą dni roboczych i linii miejskich - poinformował Franciszek Łoś, prezes MPK w Legnicy - i nie utrudnią przejazdów w porach rozpoczęcia i kończenia pracy na terenie miasta.

(kar)

KON  
KRE  
TYB  
DOLNOŚLĄSKIE



## SIELSKIE WAKACJE

POD PATRONATEM BURMISTRZA MIASTA

W PROGRAMIE:

turniej rodzinny, konkursy, gry i zabawy, występy artystyczne, szalona dyskoteka prowadzona przez prezenterów Muzycznego Radia

NIE PRZEGAP! LICZNE NAGRODY I ATRAKCJE CZEKAJĄ NA CIEBIE!

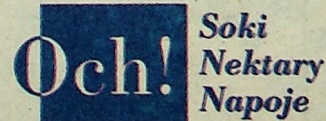
PRZEMKÓW - park miejski, od godz. 16 do godz. 22



LG POLMOZBYT, Legnica, ul. Ścinawska 7



Przedsiębiorstwo Usługowe  
JAREX Sp. z o.o.  
w Legnicy, ul. Okólna 1A



P.H.U GWAREK S.C

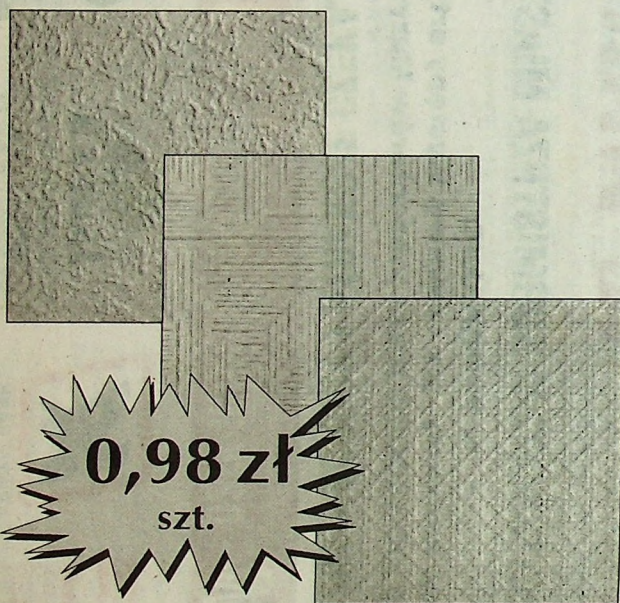




# Składy Materiałów Budowlanych

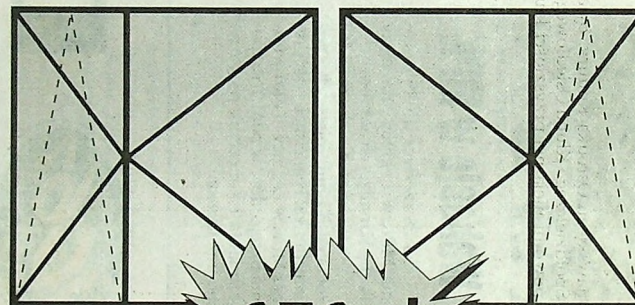
59-220 LEGNICA ul. M.Reja 1  
tel. (076) 862-99-22, 862-99-29  
862-99-39, 862-34-02

## KASETONY STYROPIANOWE



**0,98 zł**  
szt.

## OKNA PCW ALUPLAST



**676 zł**  
brutto

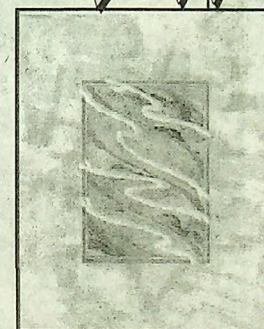
Wymiar: 1465 x 1435 mm

**7 lat gwarancji**

## PŁYTKI CERAMICZNE I ŚCIENNE

I GAT. (20x25 cm)

**od 23 zł**  
m<sup>2</sup> brutto



**od 26 zł**  
m<sup>2</sup> brutto

I GAT.

## PŁYTKI PODŁOGOWE

# PROMOCJA

przy płatności gotówką



## Dyrektor-gitarzysta

ANDRZEJ OSSOWSKI - 46 lat, został dyrektorem Miejskiego Impresariatu Kultury w Lubinie. Zastąpił na tym stanowisku wieloletniego dyrektora Lecha Łuczaka, który złożył wypowiedzenie pod koniec maja.

Nowy szef Impresariatu jest żonaty i ma jedno dziecko. Ukończył pedagogikę kulturalno-oświatową. Od 21 lat jest związany zawodowo z tą dziedziną. Pasjonuje się muzyką - sam nauczył się grać na gitarze. Jest współzałożycielem znanego w Lubinie jazzowo-bluesowego zespołu Simple Duo.

Andrzej Ossowski nie zamierza rezygnować z dotychczasowego zajęcia instruktora muzycznego w Młodzieżowym Domu Kultury.

Interesuje się historią, geografią, ale podróże ogranicza do wędrowania palcem po mapie i urlopy zazwyczaj spędza w Lubinie.



## Sportsmenka-humanistka

AGNIESZKA CHMIEL - uczennica VIII klasy SP nr 4. Jest jedną z sześciu, którzy dostali roczne stypendia od prezydenta Legnicy dla najzdolniejszych uczniów. Jest laureatką wojewódzkiego etapu olimpiady polonistycznej. Do olimpiady przygotowywały ją nauczycielki: Anna Stembalska i Iwona Słodyńska.

Język polski nie jest jedyną dziedziną, w której odnosi sukcesy. Wraz z koleżankami zdobyła w tym roku mistrzostwo Legnicy w siatkówce. Agnieszka uprawia biegi przełajowe. Jeszcze nie przybiegła na metę poniżej 10. miejsca. W przyszłym roku uczyć się będzie w legnickim I LO. Planuje studia prawnicze lub dziennikarskie. Czas wolny poświęca komputerom. Jest nałogową internautką. Lubi też czytać książki przygodowo-kryminalne.



## Wprowadził mnie tato

KONRAD GORZELNIK - uczeń VIII klasy Szkoły Podstawowej nr 4 w Lubinie, zdobył drugie miejsce na Międzyregionalnym Konkursie Matematycznym, który odbył się we Wrocławiu.

- Dla mnie matematyka jest prosta - mówi Konrad. - W jej tajniki wprowadził mnie tato, uczył mnie rzeczy wykraczających poza szkolny program. Opiekunem dydaktycznym Konrada jest Barbara Makowska. Nauczycielka przyznaje, że najbardziej pracowity był dla niej miesiąc przed konkursem. Wtedy przesiadywała z uczniem po kilka godzin dziennie. Choć było to męczące, sprawiało też dużo radości i satysfakcji.

To nie był pierwszy sukces Konrada. Był już laureatem w wojewódzkich konkursach matematycznych dla klas V-VI, potem dla klas VII-VIII, później laureatem Międzynarodowego Konkursu Matematycznego „Kangur”. Bardzo dobre wyniki osiągał też w innych konkursach z przedmiotów ścisłych.

## Olimpijczycy



## postacie

promocja

reklama

serwisy WWW

media

AXON Zjednoczone Media Sp. z o.o.  
076 / 86 234 51  
www.axon.legnica.pl  
mail@axon.legnica.pl

Tegoroczni laureaci wojewódzkiego etapu konkursów przedmiotowych z SP nr 11 w Lubinie. Dziewczeta od lewej: Anna Nowak (plastyka), Marta Starma (język polski), Agnieszka Tomczyszyn (plastyka), Anna Włodarczyk (język polski). Chłopcy od lewej: Paweł Liczniewski (fizyka), Jakub Jędrzejczyk (geografia), Grzegorz Hapel (technika), Paweł Magda (technika), Marek Książek (fizyka), Szymon Jazy (chemia). Gratulujemy!

## Szefowa z konkursu

TERESA KOWALCZYK - lubinianka, od 1 maja dyrektorka Ścinawskiego Ośrodka Kultury. Była szefową ostatniego w Lubinie Spółdzielczego Klubu Osiedlowego „Labirynt” na osiedlu Polne. Z powodu niejasnej przyszłości klubów osiedlowych postanowiła zmienić pracę na bardziej pewną.

Teresa Kowalczyk została dyrektorką SOK. W konkursie pokonała pięciu innych kandydatów. Na razie zajęta jest pracą organizacyjną i porządkowaniem ośrodka. Ma nadzieję, że za rok będzie to już całkiem inna, nowoczesna, placówka kultury i sportu.

Jest absolwentką Studium Kulturalno-Oświatowego, ale myśli o doksztalceniu. Ma za sobą osiemnastoletni staż zawodowy - jak sama mówi - w kulturze barakowej. (Większość osiedlowych domów kultury mieściła się w barakach.)

Rodzina - mąż pracujący w sądzie i dziesięcioletnia córka Kaja. Pani Teresa lubi turystykę i wędkowanie przy boku męża. Ostatnio coraz częściej za wędkę mamy chwyta Kaja. Urlop, jak zwykle, spędzi rodzinie nad morzem, w Wapnicy-Lubinie koło Międzyzdrojów. Rano będą się „smażyć” na plaży, a wieczorem moczyc kije w jeziorze.



LEGNICA, UL. WROCŁAWSKA 10  
tel. (076) 86-273-05,  
86-282-43, 86-605-54  
LEGNICA, RYNEK 29 (siedziówka)  
tel. 851-22-80, www.orbis.legnica.pl

\* BILETY LOTNICZE, PROMOWE,  
AUTOKAROWE \* WCZASY KRAJOWE  
I ZAGRANICZNE \* WYCIECZKI \* UBEZPIECZENIA GERLING, POLISA, PZU \* WIZY  
\* WYNAJEM AUTOKARÓW \* PASZPORTY  
\* OBSŁUGA KONFERENCJI BUSINESS TRAVEL

### LAST MINUTE

#### przelot, pobyt, wyżywienie

- KRETA - od 14.07: 7 dni - 1.350 zł; 14 dni - 1.690 zł
- KORFU - od 11.07: 7 dni - 659 DM; 14 dni - 899 DM
- RODOS - od 19.07: 7 dni - 569 DM; 14 dni - 699 DM
- TUNEZJA - od 7.07: 14 dni - 2.320 zł, wylot z Wrocławia
- MAJORKA - od 14.07: 7 dni - 669 DM; 14 dni - 929 DM
- DOOKOŁA HISZPANII (samolot + autokar) - 2-9.07 - 2.099 zł

#### autokarowe - objazdowe

- PARYŻ + ZAMKI NAD LOARĄ, 5-11.07 (999 zł)
- LONDYN + PARYŻ, 5-11.07 (999 zł)
- PARYŻ + EURO-DISNEY, AQUA BOULEVARD, ASTERIX, 5-11.07 (795 zł); WIEDEN, 14-18.07 (595 zł)

### LATO '99

- HISZPANIA - autokarem: 10 dni, c. 1.050 zł (VI) - 1.330 zł (VII, VIII); 13 dni, c. 1.390 zł (VI) - 1.760 zł (VII, VIII)
- COSTA BLANCA - samolot, 14 dni, od 1.674 zł (VI) - 2.250 zł (VII)
- KRETA - samolot, 14 dni, od 1.750 zł (VI) - 1.990 zł (VII, VIII)
- MAJORKA - samolot, 14 dni - 2.070 zł (VII) - 2.220 zł (VIII)
- CYPR - samolot, 14 dni - 1.945 zł (VI) - 2.420 zł (VII, VIII)
- TURCJA - samolot, 14 dni - 1.750 zł (VII) - 1.800 zł (VIII)
- EGIPT - samolot, 14 dni - 1.790 zł (VI) - 1.998 zł

### AUTOKAREM PO EUROPIE

- PARYŻ + EURODISNEY + Aqua Boulevard + Park Asterix - 6 dni (899 zł)
- HISZPANIA + PORTUGALIA - 14 dni - 2.599 zł
- LONDYN + PARYŻ - 7 dni (1.275 zł)
- NORWESKIE FIORDY - 8 dni (1.975 zł)
- PARYŻ I ZAMKI NAD LOARĄ - 7 dni (1.059 zł)

## SŁOWO POLSKIE

w najbliższym piątkowym magazynie proponuje

### KONIEC ŚWIATA W LIPCU?

Według Nostradamusa, najsłynniejszego francuskiego XVI-wiecznego jasnowidza, dożyjemy do lipca 1999 roku, zaś przy odrobinie szczęścia do roku 2000. Ciekawe że przyszłość przedstawiana przez astronomów, geofizyków i sejsmologów jest zadziwiająco podobna do jego przepowiedni...

### SKRZYDŁA NAD SPITSBERGENEM

Arek Pawelek, czyli ten szalony facet który przeplątał pontonem Atlantyk teraz wybiera się motolotnią na biegun.

### „NIE JESTEM SZATANEM”

W Internecie nie brak wyzysk pod jego adresem. „Zło wcielone”, „szatan” - mówi o nim wielu użytkowników komputerów i konkurentów. Niejeden zadaje sobie pytanie: kim jest Bill Gates, twórca koncernu Microsoftu - wrogiem publicznym numer jeden czy biznesmenem-wizjonerem i dobroczyńcą ludzkości?

Czytaj w piątkowym magazynie „Słowa”  
jedno Słowo i wiesz wszystko

GORACE WIADOMOŚCI!



106.7  
UKF  
67.0



samorząd

# Polkowice - raj utracony?

• W trakcie konferencji prasowej radnych Sejmiku Dolnośląskiego skrytykowała pani politykę władz Polkowic.

- Zasygnalizowałam tylko pewne sprawy, które nas, opozycję, niepokoją. Burmistrz Emilian Stańczyszyn i większa część radnych próbują nam zamknąć usta. Nie tylko głosują przeciwko nam. Uchwalili, że wszystkie pytania i interpelacje można składać tylko na piśmie, co jest paradoksem, gdyż obrady są jedyną okazją, by mieszkańcy gminy usłyszeli krytyczne opinie o pracy zarządu.

• Co najbardziej niepokoi polkowicką lewicę?

- Dziesięciokrotnie zmalały środki z budżetu gminy na ochronę zdrowia, drastycznie zmniejszyły się nakłady na opiekę społeczną. A przecież ludzi potrzebujących pomocy jest coraz więcej. Wzrasta liczba bezrobotnych, nie tworzy się nowych miejsc pracy, zwłaszcza dla kobiet. Rosną opłaty komunalne, np. za wywóz śmieci mamy najwyższe na Dolnym Śląsku. Przed wyborami zadawaliśmy polkowiczantom pytanie, czy odczuwają, że mieszkają w jednej z najbogatych gmin w Polsce? Odpowiedzieli, że nie.

• W Polkowicach są bardzo ładne dzielnice, jest słynny Aquapark.

- To sztandarowa budowla naszej gminy. Tylko że powinna jeszcze przynosić zyski. Może zyski były, ale rok temu. Obecnie ten piękny obiekt przynosi straty. Dostaliśmy taką informację od burmistrza na piśmie. Burmistrz Stańczyszyn publicznie mówił o wielusetmilionowych dochodach. Trudno osądzić, która z tych wypowiedzi jest prawdziwa.

• W poprzednich latach gmina słynęła z tego, że buduje się w niej sporo mieszkań, ale dziś o tym nie słychać.

- Budownictwo mieszkaniowe nie jest realizowane. Tymcza-



Fot. WINCENTY KOŁODZIEJSKI

**Z HALINĄ STANISŁAWSKĄ, radną miejską Sojuszu Lewicy Demokratycznej, przewodniczącą rady powiatowej byłej SdRP w Polkowicach, rozmawia Dorota Nyk**

sem spółdzielnia mieszkaniowa buduje biurowiec. Prezesi tłumaczą, że to nie za pieniądze spółdzielców, ale z amortyzacji i ze sprzedaży mieszkań. Jest to jednak majątek spółdzielni i jej członków - i to z ich pieniędzy realizowana jest ta inwestycja. Ludzie uważają, że najpierw powinny być zaspokojone ich potrzeby, jak choćby wymiana okien. W tym roku w naszym mieście na wiele spraw nie ma pieniędzy, poza np. wyborami miss czy wyścigiem pokoju. SLD nie jest temu przeciwna, ale pod warunkiem że będą także zaspokajane najpilniejsze potrzeby społeczne. Miasto spłaca długi. Politykę zaciskania pasa władze będą prowadziły przez dwa lata. Potem, przed wyborami, znowu znajdą się pieniądze, które pozwolą burmistrzowi promować siebie i swoje ugrupowanie. Tymczasem dziś Polkowice są miastem zamkniętym dla ludzi przyjezdnych.

• Dlaczego uważa pani Polkowice za miasto zamknięte?

- Nie będzie się zapewniać mieszkań dla ludzi spoza Polkowic, którzy nie są niezbędni miastu. Pismo z taką odpowiedzią otrzymała kobieta, która mieszka u nas od dawna, a konkubent chce ją wyrzucić z mieszkania z dwójkiem dzieci. Uważam, że nie można pozbawiać jej szansy. Bo co to znaczy - niezbędny miastu? Szwagier burmistrza przyjechał do Polkowic, otrzymał mieszkanie i stanowisko prezesa Polkowickiego Towarzy-

stwa Budownictwa Mieszkaniowego. Nie widzę powodów, dla których jego można uznać za bardziej potrzebnego niż kobietę, która jest niezaradna życiowo i potrzebuje pomocy. Moja wrażliwość jest w tej kwestii inna niż władz miasta. Na tym polega zasadnicza różnica między lewicą a liberalnym skrzydłem Unii Wolności. Bardziej interesuje nas pomoc ludziom niższym niż rodzinie i kolegom.

Niepokoje nas szerzący się w gminie nepotyzm. Przed wyborami nazwaliśmy to zjawisko pajęczyną. W tej sprawie także nic nie uległo zmianie. Reprezentujemy jedną czwartą elektoratu, ale liczba naszych zwolenników wzrasta. Nasi wyborcy mówią: - Nie liczą się z nami, bo jest was za mało i nie macie żadnych możliwości, żeby przerwać te konsolidacje. Prezes spółdzielni mieszkaniowej został na ostatniej sesji wybrany przewodniczącym rady. Wiceprezes tej spółdzielni, brat burmistrza, jest radnym i prywatnym przedsiębiorcą, którego firma zajmuje się pielęgnacją terenów zielonych w mieście. Inni, którzy startują z nim do przetargów, nie mają żadnych szans. Umowy są podobno podpisane na trzy lata. To bulwersuje, a pajęczyna koligacji się zaciska. Wszędzie rodzina albo koleś. Bardzo niepokoi fakt, że ludzie nie chcą ujawniać nazwisk, bo się boją. Taka sytuacja jest patogeniczna. Autorytet i morale burmistrza Stańczyszyna oraz kilku jego partyjnych kolegów przegasały po ujawnieniu „martwych dusz” w Unii Wolności. Bo jeżeli ktoś jest zdolny do

takich rzeczy, to do innych też może być. Jest to opinia przede wszystkim byłych zwolenników Unii Wolności.

• Wstydem dla miasta jest dom przy ul. Wojska Polskiego wybudowany przed zesłorocznymi wyborami. Nie upiększają go także bloki przy ul. Hubala.

- Władze miejskie obiecywały mieszkańcom tych domów złote góry. Teraz okazało się, że nie mają oni szans, aby poprawić sobie warunki życiowe. Pozbawiono ich złudzeń. Miano remontować budynek przy ul. Wojska Polskiego, miały być obniżone czynsze. Tymczasem nie zrealizowano większości obietnic. Mieszkańcy mogą się spodziewać poprawy w ciągu czterech, pięciu lat. Słyszałam zapowiedź burmistrza, że na prywatnej działce będzie budował dom czynszowy. Ciekawa jestem, czy wynajmie lokale także tym ludziom z Wojska Polskiego, którym gmina wybudowała gnijący dom. Spaliłabym się ze wstydu, gdybym miała świecić oczami za coś takiego. Przecież ktoś zlecał wykonawstwo, ktoś je nadzorował, ktoś otrzymał za to wynagrodzenie.

• Jeśli jest tyle zarzutów wobec władz, jeśli mieszkańcy nie odczuwają, że mieszkają w jednej z najbogatych gmin w Polsce, to dlaczego głosowali na ugrupowanie burmistrza?

- Też się nad tym zastanawiamy. Ogromne pieniądze poszły na kampanię wyborczą Unii Wolności - Porozumienie dla Mieszkańców Polkowic, imprezy... Ludzie zaufali, że nadal będzie dobrze, że ich potrzeby będą zaspokojone. Bo w ubiegłym roku mieszkańcom niczego nie brakowało. Kampania wyborcza była tak natarciwa, że w mieście i gminie na każdym słupie wisiał portret burmistrza. A teraz, proszę przyjechać i zobaczyć - przy wjeździe do miasta obstrzępione billboardy. To żenujące. A wtedy po Polkowicach krążył taki dowcip: - *Uważać przy otwieraniu lodówki - może z niej wyskoczyć pan burmistrz albo ktoś z jego ugrupowania*. Wyborcy uwierzyli, że cały czas będzie dobrze, bo miasto jest bogate. Tyle że teraz musimy zaciskać pasy i spłacać ten krótkotrwały dobrobyt. Radni lewicy uważają, że być może wszystkie inwestycje obecnych i poprzednich władz - bo to te same osoby - były celowe, ale my byśmy te pieniądze wydali inaczej. Nie szuka być dobrym gospodarzem, kiedy się dysponuje wielkimi pieniędzmi. W tym roku doprowadzono do powstania ogromnej dziury w budżecie, trzeba teraz spłacać długi.

• Polkowice od kilku miesięcy są centrum powiatu. Stąd nowe zadania. Jak wywiązuja się z nich władze?

- Cieszy nas to, że jesteśmy powiatem, lecz niepokoją tendencje do secesji niektórych

gmin. Burmistrz niewiele robi w tej sprawie. Przecież obiecano ludziom tysiące miejsc pracy. Tymczasem okazuje się, że one są - ale nie tysiące i tylko dla wysoko wykwalifikowanych pracowników, których na terenie Gaworzyc, Grębocic czy Radwanic nie ma. Nowe zakłady już ruszyły, ale bezrobocie w Polkowicach nie zmalało. Nie tworzy się miejsc pracy dla kobiet i miejsc pracy chronionej. Nie ma robót publicznych. Brak perspektywy powoduje, że ludzie są coraz bardziej rozgorzcczeni. Obligują nas do zadawania pytań: dlaczego w mieście jednym jest dobrze, a drugim źle? Z zaskoczeniem słucham wypowiedzi radnych z ugrupowania Porozumienie dla Mieszkańców Polkowic, że trzeba wprowadzić czesne do żłobka, bo do tej pory rodzice płacą tylko za wyżywienie. Żeby podnieść stałą opłatę za przedszkole, mimo że za wszystkie usługi ponadstandardowe rodzice wnoszą stosowne opłaty. Przecież to jest zadanie gminy. Radni argumentują wnioski następująco: dlaczego ci, którzy mają małe dzieci, mogą korzystać z przywilejów, których nie mają mieszkańcy z odchowanymi dziećmi. Tak nie można. Przecież ludzie zamożni zatrudniają dla dzieci niańki.

• Czy to wszystko znaczy, że w Polkowicach będzie się ludziom żyło coraz gorzej?

- Może tak być. Oby do tego nie doszło. Życzę zarządowi, żeby się zreflektował i przyjmował życzliwiej krytyczne uwagi opozycji. Reprezentujemy sporą rzeszę. Dobrze, aby mieli oni poczucie, że władza opłacana jest z ich podatków, pracuje w ich interesie, a nie w interesie własnym. Przykro to mówić, ale takie jest przekonanie wielu ludzi.

• Swego czasu Polkowice postrzegane były jako raj w zagłębiu miedziowym.

- One były rajem tylko dla niektórych. Stworzono mit. Co tydzień były imprezy, koncerty, otwarto baseny - to stwarzało wrażenie raj. Ludzie żyli nadzieją na poprawę warunków mieszkaniowych, bo gmina budowała. Niektórzy otrzymali mieszkania przed wyborami. I co teraz? Wyborcze igrzyska minęły i nikomu już nie zależy na tym np., aby wybudowana wielkim kosztem fontanna nie szpeciła krajobrazu. Mamy nadzieję, że może przed wyborami parlamentarnymi, w których zapewne pan burmistrz wystartuje, urok sprawnej fontanny ponownie czarować będzie wyborców.

• Czy to prawda, że w przeszłości uczyła pani burmistrza Stańczyszyna?

- Był zdolnym i ułożonym chłopcem. Nie podejrzewam go o nieuczciwość, ale z przykrością stwierdzam, że nie spełnia obietnic, które składał przed wyborami. Uczyla też wicewojewodę Andrzeja Tatusia. Z Emilianem Stańczyszynem byli kolegami ze szkolnej ławki. Ich przyjaźń przetrwała do dziś i to jest piękne. Wolalabym jednak, aby wykorzystywali ją nie tylko dla swoich korzyści.

• Dziękuję za rozmowę.

**blachy dachówkowe**



**blachy trapezowe folie dachowe zbrojone**

**CENTROSTAL**  
WROCLAW SA

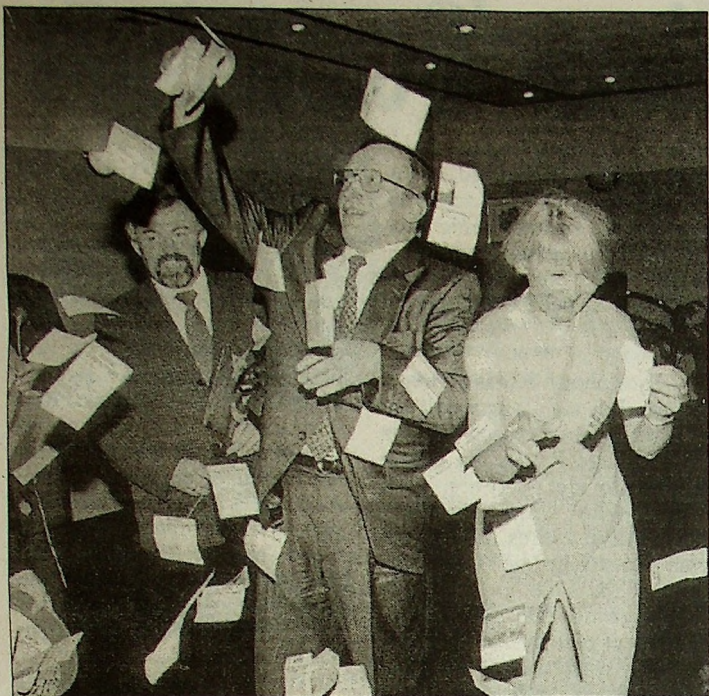
LEGNICA

ul. Jaworzyńska 256  
tel. 076 850-60-42 fax 850-60-28

GŁOGÓW

ul. Wierzbowa 1  
tel./fax 076 833-37-66 tel. 835-40-11





Najbardziej wpływowi łapią losy z nazwiskami czytelników nagrodzonych przez gazetę.

## Wpływowy Maraszek

Przy szampanie i gorących kielbaskach "Gazeta Wrocławska" ogłosiła wyniki plebiscytu na najbardziej wpływową osobistość regionu legnickiego. Najwięcej głosów otrzymał Ryszard Maraszek, radny Sejmiku Województwa Dolnośląskiego, dyrektor oddziału PKO BP Centrum w Lubinie, były wojewoda legnicki.

(nik)

## Kresy znów w Głogowie

Jutro rozpoczyna się V Głogowski Przegląd Kultury Kresowej. Do miasta przyjechały kresowe zespoły folklorystyczne, teatr ze Lwowa oraz polscy plastycy z Litwy i Ukrainy. Finałowy koncert przeglądu zaplanowano na niedzielę. W amfiteatrze pod zamkiem wystąpią zespoły z Iwieńca, Grzegorzewa, Sambora, Koźlic i Skorynic, a na dziedzińcu zamkowym Teatr Polski z Lwowa przedstawi "Polowanie" Sławomira Mrożka. Na dziedzińcu odbędzie się też aukcja dzieł współczesnych polskich artystów z Kresów.

W tym roku po raz pierwszy Muzeum Archeologiczno-Historyczne zorganizowało w ramach przeglądu Letnią Akademię Kultury i Języka Polskiego.

(oba)

## Wojewodo, przyjeźdź!

Możliwe, że głogowska "Samoobrona" zablokuje dziś urząd gminy i powiatu. Rolnicy będą tam czekać na wojewodę dolnośląskiego Witolda Krochmala. Wojewoda obiecał się z nami spotkać i załatwić skup zbóż w naszym regionie, ale nic do tej pory nie zrobił - mówią członkowie "Samoobrony".

We wtorek rolnicy się zastanawiali, czy rozpocząć protest. Czekali na informację od wojewody. Jeżeli do końca miesiąca Witold Krochmal wyznaczy termin spotkania z rolnikami, "Samoobrona" odstąpi od okupacji budynku. Na wszelki wypadek związek uprzedził urzędników o planowanym proteście.

Także dziś w głogowskim Kolegium ds. Wykroczeń rozpoczynają się rozprawy przeciwko rolnikom biorącym udział w niedawnej blokadzie mostu na Odrze, a prokuratura przeprowadzi przesłuchania do sprawy, w której rolnicy oskarżają policję o niezgodną z prawem likwidację blokady.

(oba)

## Apel do lewicy

Polska się zmienia. Pojawiają się nowe wyzwania i nowe zagrożenia. Od ugrupowań politycznych Polacy oczekują czytelnego oferty programowej i skuteczności w rozwiązywaniu problemów społecznych.

Taką ofertę formułuje i taką politykę proponuje polska lewica. Zjednoczona wokół idei społeczeństwa demokratycznego, solidarnego, otwartego i tolerancyjnego. Posiadająca wizję trwałego, bezpiecznego i akceptowanego

społecznie rozwoju. Przejawiająca troskę o zasady demokratycznego państwa prawnego, dialog społeczny. Odrzucająca realizowany przez prawicę model politycznej i społecznej konfrontacji.

Szczególnie dziś Polska potrzebuje silnej lewicowej partii politycznej, która byłaby zdolna skutecznie przeciwstawiać się szkodliwej społecznie polityce obecnej koalicji i przejąć odpowiedzialność za losy kraju.

Sojusz Lewicy Demokratycznej ma wszelkie szanse stać się taką partią.

IV Kongres Socjaldemokracji Rzeczypospolitej Polskiej zwraca się z apelem do ludzi lewicy, do wszystkich, którym bliskie są ideały humanizmu, wolności, solidarności i sprawiedliwości społecznej - weźcie aktywny udział w tworzeniu nowej formacji polskiej lewicy. Współtwórzcie jej oblicze polityczne i programowe.

Współtwórzcie Sojusz Lewicy Demokratycznej, którego program i polityka zapewni Polsce dynamiczny i trwały

wzrost gospodarczy, nowe miejsca pracy, ograniczy strefę niedostatku i ubóstwa, zdynamizuje przemiany cywilizacyjne polskiej wsi i rolnictwa, zagwarantuje ludziom równe szanse rozwoju poprzez powszechny i bezpłatny dostęp do edukacji oraz szeroki udział w kulturze, stworzy warunki bezpiecznego i spokojnego życia.

Przed polskim społeczeństwem stoją dziś nowe szanse. Tylko wspólnie możemy je wykorzystać.

Warszawa  
16 czerwca 1999 r.  
(tekst sponsorowany)

## Siewierski oddał kasę

Uroczystość wręczenia Nagrody Miasta Lubina byłemu prezesowi Polskiej Miedzi Stanisławowi Siewierskiemu odbyła się w ubiegłym tygodniu w pałacyku Miejskiej Biblioteki Publicznej. Oprócz dyplomu, Siewierski otrzymał 10 tys. zł.

- To chyba nie przypadek, że spotykamy się w tym samym miejscu, gdzie niedawno podpisaliśmy umowę o współpracy miasta z KGHM - mówił do laureata prezydent Dariusz Milka. - Mam nadzieję, że jeszcze się tu kiedyś spotkamy.

- Pieniądze z nagrody przekażę sierotom po górnikach, którzy zginęli w ubiegłym roku w naszych kopalniach - zapowiedział Stanisław Siewierski. - A ponieważ wyliczyłem, że jest to 13 rodzin, żeby rachunek był równy, do otrzymanych 10 tys. zł dołożę jeszcze 3 tys. z własnej kieszeni.

(lama)

## Komendanci w niepewności

Nowy komendant policji w Głogowie znany będzie w połowie lipca. W poniedziałek we Wrocławiu pierwszy raz obradowała komisja konkursowa. Rozpatrywała zgłoszenia trzech kandydatów.

O stanowisko w Głogowie stara się dotychczasowy komendant Eugeniusz Łukijańczuk, szef I komisariatu Grzegorz Płatek oraz Lesław Rosicki ze Wschowy. Kandydaci musieli wykazać się najmniej 6-letnim stażem pracy (w tym dwa lata na stanowisku kierowniczym), stopniem oficerskim oraz dobrym stanem zdrowia. Do zgłoszeń dołączyli koncepcje kierowania policją w powiecie. Komisja konkursowa, składająca się z przedstawicieli wojewody, komendanta wojewódzkiego i głogowskiego starostwa, oceni kandydatów w skali od 0 do 9 punktów. Podstawą do oceny będą zgłoszenia oraz bezpośrednie rozmowy z kandydatami.

W Polsce pierwszy raz przeprowadza się konkursy na komendantów policji. Podobno najbardziej obawiają się ich dotychczasowi komendanci.

(oba)

## Przysięgali

25 szeregowców z 11. pułku radioelektrycznego w Legnicy złożyło w minioną sobotę wojskową przysięgę. To już druga taka uroczystość w jednostce, która do Legnicy przybyła jesienią ubiegłego roku.

W uroczystości uczestniczyli przedstawiciele władz miasta i regionu, których poczęstowano tradycyjną żołnierską grochówką. Uroczystość uświetnił występ kolejowej orkiestry dętej. W regionie, z powodu braku pieniędzy, rozwiązano niemal wszystkie orkiestry wojskowe.

(kar)

## Historycy -mechanicy

Drużyny Zespołu Szkół Elektryczno-Mechanicznych zajęły dwa pierwsze miejsca w XIII edycji konkursu historycznego "Legnica - jej dzieje i zabytki" zorganizowanego przez Muzeum Miejskie. Trzecie miejsce zajęło Liceum Ogólnokształcące.

O Puchar Prezydenta Legnicy rywalizowało osiem zespołów z siedmiu legnickich szkół średnich. Trzyosobowe jury przyznało także wyróżnienia indywidualne uczniom zwycięskiej szkoły: Tomaszowi Koszelukowi (300 zł), Tomaszowi Małkowi (200 zł) i Łukaszowi Gajdzie (100 zł).

(jom)



z poselskiej ławy

## Bez końca...

Któregoś kwietniowego dnia odwiedziłam dwie wsie: Rzymówkę i Rokitnicę. Wybrałam się tam na prośbę radnego gminy Złotoryja, pana Mariana Mroza. Był to mój kierownik Wydziału Architektury i Budownictwa Starostwa Powiatowego w Legnicy, pan Andrzej Kobes. Jego fachowa wiedza była niezbędna. Spotkanie, w którym uczestniczyła także pani Wiesława Lizon - soltys wsi Rzymówka, odbyło się najpierw w domu państwa Mroźów. Potem poszliśmy w teren. Obie wsie położone są bardzo malowniczo. Kwitnące drzewa owocowe podkreślały jeszcze bardziej walory tego położenia. Wszędzie mnóstwo kwiatów. Wokół domostw bardzo czysto. Pozornie panował tu spokój. Czasami słychać było daleki ryk krowy i pisk piły tarczowej. Bielone i remontowane różne części domostw to znak, że ludzie walczą z codziennością. Walczą! Właśnie o ich nieustannej, heroicznej walce chcę napisać!

Po wielkiej powodzi z 1997 roku, w której ucierpiała także Legnica, w urzędach zrodził się pomysł budowy kilku zbiorników retencyjnych: „Mściwojowa”, „Uszy”, „Udanina”, „Słupa”, „Pielgrzymki” i chyba najważniejszego z nich „Rzymówka” na Kaczawie. Jego budowa będzie bardzo kosztowna, ponieważ zbiornik miał mieć ponad 58 mln m sześć. pojemności i 425 ha powierzchni. Zbiornik miał być odcieniem Legnicy przed wysoką wodą.

W wyniku tych planów mieszkańcy wsi Rzymówka i Rokitnica zostali pozbawieni możliwości modernizacji, inwestowania w zakresie budowlanym, ponieważ w większości ich nieruchomości, budynki miały znaleźć się pod wodą. Przez 22 lata mieszkańcy tych dwu wsi nie inwestowali i czekali na budowę zbiornika. W październiku 1998 r. pojawiła się koncepcja budowy suchego zbiornika „Rzymówka” na części terenu, który był poprzednio przewidziany pod cały zbiornik. Zdesperowani i bezsilni w swoich długich staraniach mieszkańcy obu wsi liczyli, że z chwilą realizacji koncepcji uzyskają rekompensaty, które pozwolą im na założenie nowych siedzib w innym miejscu. W myśl tej drugiej koncepcji przewidywany jest wykup terenu pod suchy zbiornik i ewentualna dzierżawa pozostałego terenu tak, aby rolnicy dalej mogli uprawiać swoje grunty. W przypadku zalania terenu, inwestor przewiduje odszkodowania. Pozostała część terenu, która w pierwszej koncepcji była przewidziana pod budowę mokrego zbiornika, w dalszym ciągu jest zarezerwowana i nadal mieszkańcy Rzymówki i Rokitnicy nie mogą dokonywać tam jakichkolwiek zmian i wznosić nowych domów, gdyż budowa jest zakazana.

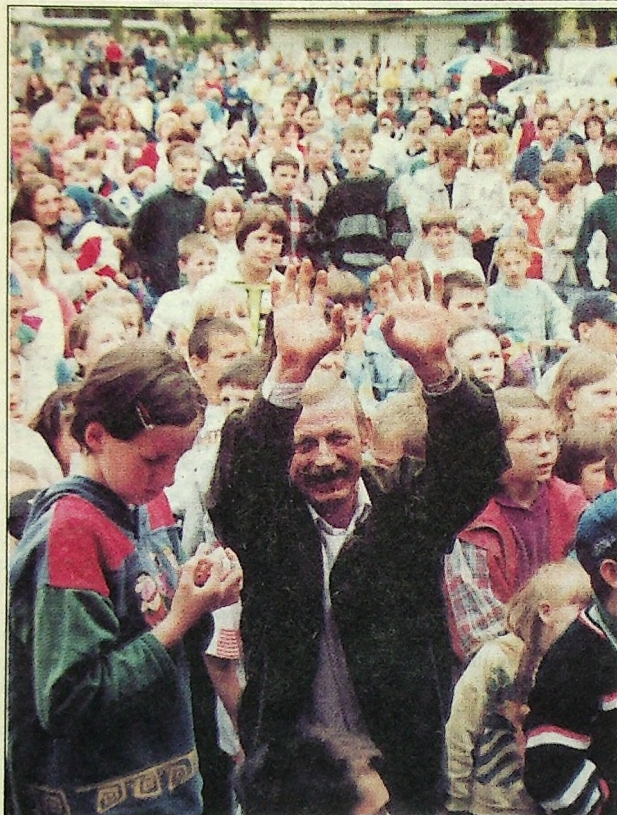
W czerwcu, w moim biurze spotkali się przedstawiciele: Urzędu Marszałkowskiego, Okręgowej Dyrekcji Gospodarki Wodnej we Wrocławiu, Regionalnego Zarządu Gospodarki Wodnej we Wrocławiu, projektant z Instytutu Inżynierii Środowiska Akademii Rolniczej we Wrocławiu, Regionalnego Zarządu Melioracji i Urządzeń Wodnych w Legnicy, starostowie powiatów: legnickiego i złotoryjskiego, wiceprezydent miasta Legnicy, wójtowie: gminy Złotoryja i Krotoszyce, a także radny i soltys z Rzymówki. Oni powinni odpowiedzieć mieszkańcom gminy Złotoryja i części Krotoszyce: co dalej ze zbiornikiem? Jakże są faktyczne koszty tej inwestycji i jaka będzie rekompensata dla mieszkańców? Jak władze Legnicy będą mogły pomóc mieszkańcom obu wsi? Urzędnicy zmieniają koncepcje jak ciśnie buty. Co głowa i urząd, to nowy pomysł. Po powodzi z 1997 roku wydawało się, że sprawa „ruszy”. Mieszkańcy wsi zawiagoczone, toczzone przez grzyb domy białe i ze stoickim spokojem czekają! Kiedy skończy się ich gehenna?

Pan Mroź i pani soltys z Rzymówki cierpliwie słuchali wymiany zdań. Oni walczą o zakończenie sprawy już 22 lata! Ich twarde mowyły wszystko. Czekają... a domy niszczeją, gospodarstwa upadają i pustoszeją. Zmarłoby jedno pokolenie. Czy uda mi się im pomóc? Spróbuję!

Bronisława Karalska  
Posel na Sejm RP

(tekst sponsorowany)





## „Sielskie Wakacje” w Chocianowie

Znów są wyczekane, wymarzone WAKACJE! Sielskie - jasna sprawa - czyli zorganizowane przez „Konkrety” oraz Muzyczne Radio z Jeleniej Góry i Telewizję Regionalną TVL z Lubina. Na tegorocznej trasie mamy aż 10 miejscowości. W ubiegłym tygodniu odwiedziliśmy Chocianów. Były konkursy, dobra muzyka, którą zapewnił zespół STANDARD z Legnicy oraz wspaniała dyskoteka prowadzona przez prezenterów Muzycznego Radia.

Choć ciemne chmury zapowiadały deszcz, burmistrz Franciszek Skibicki, który patronował piątkowej imprezie, mówił: - Nie, deszczu nie będzie. Ludzie też nie zawiodą - za godzinę będzie tu połowa miasta.

Rzeczywiście, na stadion Stali Chocianów przyszedł tłum. Nie wiedzieliśmy, czyja to zasługa - czy sprawnych marketingowców, czy władz miasta? Nie wzięliśmy pod uwagę, że mieszkańcy Chocianowa lubią dobrą zabawę, której na co dzień im brakuje.

Mimo że budżet skromny - niewiele ponad 16 mln zł - a długów po poprzedniej władzy sporo, gmina się rozwija - powiedział burmistrz Skibicki. - Jesteśmy w trakcie budowy kotłowni miejsko-przemysłowej, która ma zasilać znaczną część miasta oraz CHOFUM. W trakcie jest budowa szkoły w Trzebnicach i rozbudowa szkoły w Szklarach Dolnych. Poza tym robimy aktualizację planów zagospodarowania przestrzennego, ponieważ chcemy dać szansę inwestorom. W związku ze zmianą prawa ciepłowniczego staramy się o pieniądze ze związku międzygminnego w Polkowicach na wykonanie nowego planu zaopatrzenia miasta w energię elektryczną i gaz. Oczywiście pieniędzy nie starcza na wszystko. Braku-

je np. na rozpoczęcie modernizację byłego żłobka, gdzie powstać ma przychodnia zdrowia. Brakuje też na uzbrojenie osiedla domków jednorodzinnych. Mam nadzieję, że powoli wszystko się będzie układać coraz lepiej.

Tato, chodź do nas z córeczką, nie bój się - zachęcali do udziału w konkursach Jacek z Muzycznego Radia. Na scenie odbywało się ważenie. Jeśli wskazówka wagi pokazała 105,8 - czyli zakres fal, na których wkrótce będzie można słuchać MR (dziś 106,7) - Jacek wręczał nagrodę. Nie było łatwo. Zwyciężył pan Ryszard z Lubina, który wziął na ręce córeczkę Agnieszkę i... nabrał w płuca dużo powietrza, bo brakowało mu kilka gramów.

W konkursie rodzinnym wystartowały cztery małżeństwa: Joanna i Robert Czerwiński, Krystyna i Andrzej Mroczkowie, Małgorzata i Artur Mielczarkowie oraz Aneta i Mariusz Opalscy. W jedzeniu bułki tartej na czas wygrał pan Opalski. W picu piwa zwycięstwo odniosła pani Czerwińska. Najlepszą wiedzą o żonie (obwód kolana, uda i bicepsu) wykazał się pan Mielczarek. Najwięcej o wymiarach bioder, talii i klatki piersiowej męża wiedziała... żona pana Mielczarka. Potem

były pytania dotyczące różnych dziedzin życia, a na koniec panie musiały naśladować znanych polityków - Lecha Wałęsę, Jacka Kuronia, Tadeusza Mazowieckiego i Andrzeja Leppera. Najwięcej punktów zgromadzili państwo Mielczarkowie, w nagrodę otrzymali toster i czajnik bezprzewodowy ufundowane przez burmistrza Chocianowa. Państwo Opalscy za drugie miejsce otrzymali polisę ubezpieczeniową NW na 10 tys. zł od firmy ALLIANZ, a państwo Czerwiński - za trzecie miejsce - walkmena od Telewizji Regionalnej TVL z Lubina i soki „OCH!” od bolesławieckiego RULIMPEX-u. Państwo Mroczkowie na pocieszenie, dostali soki i... banana.

W konkursie na ułożenie wierszyka o „Sielskich Wakacjach” zwyciężyła Kasia Kulka, drugie miejsce zajęły Kasia Kozłowska i Paulina Słota, a trzecie Ania Braun i Monika Andruszko. Specjalnym wyróżnieniem uhonorowaliśmy Marlenę Buczek i Ewelinę Najner. Nagrodą dla nich jest publikacja wierszyka na naszych łamach.

Sielskie Wakacje są jak „Konkrety” Bo Pan w czapeczce lubi kroić. Druga wersja wierszyka mówiła o tym, że „pan w czapeczce” (czyli nasz fotoreporter) „kocha kobiety”.

Do zobaczenia jutro w Przemkowie!

(lama)



### KREDYT jak po sznurku

VOLKSWAGEN BANK POLSKA  
Bezpośredni w kontaktach

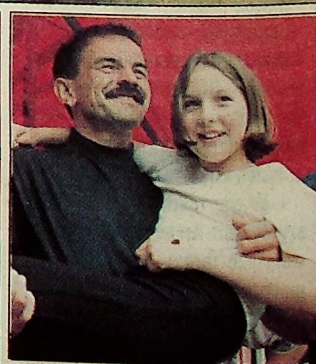


|                               |               |
|-------------------------------|---------------|
| Model samochodu - TOLEDO      |               |
| cena samochodu                | - 55.990,00   |
| miesięczna rata kredytowa     | - 516,92      |
| kwota kredytu                 | - 20.000,00   |
| czas trwania umowy kredytowej | - 60 miesięcy |

GAMA Autoryzowany DEALER

SEAT

67-200 GŁOGÓW, al. Kazimierza Wielkiego 6  
tel. (076) 833-56-11  
59-300 LUBIN, ul. Kilińskiego 5  
tel. (076) 841-55-83



Zdjęcia WINCENTY KOŁODZIEJSKI







## Jak w rodzinie

Rozmowa z DARIĄ STERANKĄ, studentką II roku Wyższej Szkoły Menedżerskiej w Legnicy.

• Dlaczego zdecydowała się pani na studia w Wyższej Szkole Menedżerskiej?

- Początkowo studiowałam na politechnice. Zrezygnowałam z tej uczelni, ponieważ nie było tam kierunku Zarządzanie Budownictwem. Były też inne przyczyny, związane z kosztami. Studia na państwowej politechnice są bezpłatne, ale faktycznie kosztują znacznie więcej niż studia na prywatnej uczelni w Legnicy. Trzeba zapłacić za dojazdy i zakwaterowanie. Ostatnio się dowiedziałam, że od nowego roku akademickiego na politechnice trzeba będzie płacić za egzaminy. Na moją decyzję wpłynął też fakt, że chciałam pracować. Dlatego przeniosłam się na studia zaoczne, które – jeśli się weźmie pod uwagę wszystkie koszty – w Legnicy mniej mnie kosztują niż wówczas, gdy studiowałam w innym mieście.

• W Legnicy studiuje pani ponad rok. Czy jest pani zadowolona z podjętej w ubiegłym roku decyzji?

- Tak. Gdy zaczynałam studiować na politechnice, wraz ze mną studiowało mechaniki maszyn zaczęło 80 osób. Teraz z tej grupy zostało tylko 20 osób. Wydaje mi się, że politechnice zależy na jak najszybszym przeprowadzeniu "czystki", aby ze studentami było jak najmniej kłopotów. W Wyższej Szkole Menedżerskiej panuje inna atmosfera. Tutaj, jeśli student ma kłopoty z jakimś przedmiotem, osoba prowadząca zajęcia poświęca mu więcej uwagi. W Legnicy student nie jest petentem tylko partnerem uczelni. Kadra dydaktyczna, a szczególnie pan kanclerz Wacław Demecki, zwracają szczególną uwagę na to, aby stosunki w szkole były partnerskie. I to się udaje. Wyższa Szkoła Menedżerska jest małą uczelnią i to jest jej atutem. Tutaj wszyscy bardzo szybko się poznają i pomagają w kłopotach. Tutaj nikt nie jest anonimowy, studiuje się niemal beztrosko.

• Dziękuję za rozmowę.  
(tekst sponsorowany)

# Okrzepliśmy administracyjnie

Z CZESŁAWEM OSIECKIM, wicestarostą powiatu średzkiego rozmawia Elżbieta Majchrzycka

• Jakie były początki tworzenia powiatu średzkiego i co zdecydowało o jego zasięgu terytorialnym?

- Powiat obejmuje pięć gmin: Kostomłoty, Malczyce, Miękinia, Śródę Śląską i Udanin. O jego granicach zdecydowały podłoże historyczne i wola rad poszczególnych gmin. Powiat średzki istniał do 1975 r. Z sondażu przeprowadzonych w gminach wynikało, że chcemy go mieć w tych samych granicach. Dlatego też Udanin, który od 1975 roku był w województwie legnickim, chciał powrócić do powiatu średzkiego. Wszystko tworzyliśmy od podstaw, nie mając zaplecza materialnego. Drobna pomoc otrzymaliśmy od wojewody na zakup sprzętu, ale większość ufundowały lub użyczyły nam gminy. Każda gmina przekazała nam fundusze w wysokości złotówki od jednego mieszkańca. Nie były to wystarczające środki.

Według ustawy o finansach samorządowych na lata 1999-2000, dochodem powiatu – oprócz dotacji docelowych na zadania z administracji rządowej – jest 1 proc. udziału w podatku dochodowym od osób fizycznych. Dla porównania – gminy mają ten udział w wysokości 27,63 proc. Są to bardzo skromne środki, które nie pozwalają na podjęcie z rozmachem działań inwestycyjnych czy związanych z promocją powiatu. Ponadto dochodem powiatu jest tzw. subwencja ogólna, w części jako subwencja drogowa, ponieważ od 1 stycznia br. większość dróg o statusie wojewódzkim przeszła do kategorii dróg powiatowych. Powołaliśmy ustawowo Zarząd Dróg Powiatowych. Mamy do utrzymania 360 km takich dróg. Przejelśmy je w nie najlepszym stanie. To jeden z największych problemów powiatu.

• Z czym jeszcze borykają się władze powiatowe?

- Z Muzeum Regionalnym w Środzie Śląskiej. Do końca 1998 roku było ono utrzymywane przez wojewodę. Wspierał je lokalny samorząd gminy Środa Śląska – opłacał firmy ochroniarzy do pilnowania skarbu średzkiego. Od marca br. ciężar utrzymania muzeum spoczywa na naszym powiecie. A ponieważ środki mamy niewystarczające, zwróciliśmy się do ministra kultury i sztuki o dotację.

• Które zadania są teraz najpilniejsze dla powiatu?

- Na nieformalnym konwencie władz samorządowych stwierdziliśmy, że jest wiele problemów, których gminy same nie są w stanie rozwiązać. Np. problem wysypiska śmieci. Niektóre gminy mają wysypiska mogące funkcjonować jeszcze jakiś czas, ale nie spełniają one wymogów ochrony środowiska, a budowa nowego wysypiska i utylizacja odpadów to bardzo kosztowna inwestycja. Dlatego na konwencie podjęliśmy inicjatywę, aby znaleźć lokalizację takiego wysypiska i przystąpić pod patronatem powiatu do jego budowy.

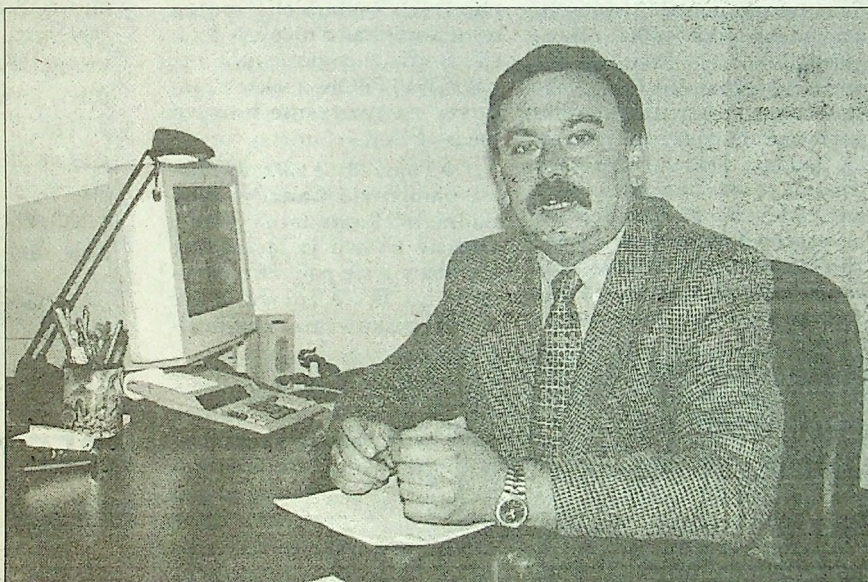
• Jaka jest strategia rozwoju powiatu?

- Przede wszystkim musimy zdobyć środki na rozwój. Wiąże się to z promocją powiatu. W tym celu utworzyliśmy od 1 czerwca stanowisko pracy ds. promocji i

strady, co stworzyłoby warunki do budowy zintegrowanych centrów logistycznych. 5 lipca zbiera się Rada Powiatu w celu przegłosowania koncepcji stowarzyszenia ekologicznego i podjęcia uchwały o budowie autostrady A-8.

• Na terenie Środy Śląskiej i w okolicach działa kilka przedsiębiorstw. Czy mimo to istnieje problem bezrobocia?

- Jest tu kilka znaczących firm: Coca-Cola, Röben – produkujących ceramikę budowlaną, Armstrong – wykonujący izolacje cieplne, oddział Centrali Nasiennej. Firma Clinico Medical w Błoniach (gm. Miękinia) właśnie rozszerza działalność – otwiera drugą halę produkcyjną. Od 2 lipca powstanie ok. 100 nowych miejsc pracy, głównie dla kobiet. Poza tym powstają nowe firmy: Vibracoustic Polska, specjalista w branży moto-



Fot. WINCENTY KOŁODZIEJSKI

kontaktów z organizacjami pozarządowymi. Tworzymy informacje o naszym regionie, chcemy ukazać jego walory. Niedługo ukaże się folder powiatu średzkiego, wejdziemy też do "Księgi powiatów polskich" i "Księgi powiatów dolnośląskich". Nasze atuty to bliskość granicy zachodniej i południowej, atrakcyjne położenie w starorzeczcu Odry, od Wrocławia po Malczyce, a także bliskość Wrocławia. Stwarza to korzystne warunki gospodarcze i turystyczne. Powiat ma dobrą infrastrukturę drogową. Wiążemy też nadzieje z planowaną budową autostrady A-8. Istnieją dwie koncepcje: projekt ABiEA przez Rade Mieską i Zarząd Wrocławia. Według niego autostrada biegłaby przez tzw. sypialnie Wrocławia, oraz alternatywna koncepcja Dolnośląskiego Stowarzyszenia Ekologicznego. Tę popierają mieszkańcy Wrocławia i okolic. W tej koncepcji rejon Środy Śląskiej znalazłby się w niedalekim sąsiedztwie auto-

ryzacyjnej i fabryka opakowań z udziałem kapitału zagranicznego – Zakład Wytwarzania Tektury Falistej w Krępicach. Bezrobocie jednak jest duże, mamy zarejestrowanych 3111 bezrobotnych.

• Czy są szanse na zmniejszenie bezrobocia?

- Chcemy pomóc gminom w dotarciu do potencjalnych inwestorów. Utworzone od 1 czerwca stanowisko pracy ds. promocji powiatu i kontaktów z organizacjami pozarządowymi ma być rodzajem biura podawczego, docierać do inwestorów, wskazywać im możliwości kooperacji i inwestycji.

Można powiedzieć, że okrzepliśmy już administracyjnie. Kiedy się organizowaliśmy, była gmatwanina przepisów, nowe ustawy, które weszły w życie od 1 stycznia. Obecnie działamy sprawnie i wykonujemy zadania zgodnie z kompetencjami.

• Dziękuję za rozmowę.

**komercyjne konta poczty email dla firm**

AXON Zjednoczone Media Sp. z o.o.  
076 / 86 234 51  
www.axon.legnica.pl  
mail@axon.legnica.pl

## Bezpiecznie na gliniankach

Jedynie kąpielisko w Głogowie, podmiejskie glinianki, oddano do użytku. Do tego roku zbiornik nie był zabezpieczony i często dochodziło do utonięć. W ubiegłym roku kąpielisko kupili prywatni inwestorzy. W zamian za bezpłatne udostępnienie glinianek mieszkańcom miasta, wynegocjowali od gminy pomoc finansową, uporządkowali teren, wybudowali pomost i otworzyli małą gastronomię. Zatrudnili również ratowników i przebadali wodę. Kąpielisko jest bezpieczne.

Gmina przekazała nowym właścicielom glinianek 30 tys. zł, całość dotacji wyniesie 60 tys. zł. (oba)

## Nowocześnie czy stylowo?

Główna ulica handlowa Głogowa, al. Wolności, zmieni oblicze. Właścicielom sklepów miasto zaproponowało przebudowę.

Gmina chce, aby al. Wolności była nowoczesną wizytówką miasta. Do istniejących już sklepów nadbudowano by piętra. Zwiększyłyby to powierzchnię sklepów i ujednoliciły zabudowę. Czy plany będą zrealizowane, zależy od właścicieli sklepów. To oni mają ponieść wszystkie koszty przebudowy. Zdecydują również, czy aleja będzie miała wygląd współczesny, czy powstaną tam kamieniczki. (oba)

## DWUJĘZYCZNE GIMNAZJUM SPOŁECZNE W ŻŁOTORI OGŁASZA ZAPISY NA ROK SZKOLNY 1999/2000

DO I KLASY GIMNAZJUM Z ROZSZERZONYM PROGRAMEM J. NIEMIECKIEGO (6 GODZ. TYGODNIOWO)

ORAZ JEDNYM PRZEDMIOTEM W TYM JĘZYKU (GEOGRAFIA).

Spotkanie organizacyjne 18.06.1999 r o godz. 16 w budynku Szkoły Społecznej przy ul. Wojska Polskiego 18.

Informacje można uzyskać pod telefonem 87-83-609.

Tworzymy również klasę ogólną. Spotkanie zainteresowanych w tym samym terminie.

Trwają także zapisy do Społecznej Szkoły Podstawowej do klas 0-VI.

Posiadamy transport dla uczniów z Legnicy.

ZAPRASZAMY



# Ślub po rozwodzie



Z RYSZARDEM PĘKAŁĄ, prezesem spółki Mieszkania Komunalne w Złotoryi, rozmawia Krzysztof Maciejak.

● Zarząd Złotoryi wyznaczył pana do opracowania koncepcji połączenia Mieszkań Komunalnych z Rejonowym Przedsiębiorstwem Komunalnym. Czy dojdzie do połączenia spółek?

- To będzie zależało od ich właściciela, czyli władz miasta.

● Gdy kilka lat temu dzielono Przedsiębiorstwo Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej, sprzeciwiały się temu związki zawodowe. Było sporo szumu. Co przemawia za tym, aby po kilku latach te dwie spółki znowu połączyć?

- Restrukturyzacja każdego przedsiębiorstwa powoduje duży niepokój, zwłaszcza wśród jego pracowników, którzy obawiają się utraty pracy. My mamy założone inne cele - chcemy umocnić firmy i zwiększyć zatrudnienie.

● Jaki charakter ma decyzja o połączeniu spółek - tylko ekonomiczny czy także polityczny?

## Powrót złotych rączek

Legnicki Zakład Doskonalenia Zawodowego zamierza rozpocząć szkolenie w nietypowej, dość zapomnianej profesji. Obok kursów na kucharzy i kominarzy wkrótce ruszą zajęcia szkolące... gospodarzy budynków - takich, jakich mogliśmy oglądać w filmie "Alternatywy 4".

Zdaniem Ryszarda Pękała, prezesa zarządu ZDZ, taki pomysł - nowatorski w skali kraju, ma swoje uzasadnienie. Administratorzy czy raczej gospodarze budynków są w stanie przyczynić się do zmniejszenia szkod, m.in. poprzez lepsze dozowanie obiektów i szybkie reakcje.

(mc)

trudniąc ok. 130 osób, stworzy nowy model usług.

● Dokumentacja połączenia obu spółek jest prawie gotowa. Co dalej?

Zarządy i rady nadzorcze obu spółek muszą spotkać się z władzami Złotoryi. Na bazie wyliczeń ekonomicznych chcemy przekonać samorząd do naszej wspólnej koncepcji. Zagrożeń praktycznie nie ma, a obawy związkowców i pracowników nie mają większego uzasadnienia. Przewidujemy wzrost etatów, a także - od lipca - podwyżki płac. Dodam, że po krytycznych wypowiedziach w prasie, także w "Konkretych", przeprowadziliśmy kilka spotkań z załogami obu spółek. Przekazaliśmy wszystkie potrzebne informacje, które powinny wpłynąć na uspokojenie nastrojów.

● Jest pan głównym kandydatem na szefa połączonych spółek. Czym ma zajmować się ta firma. Czy ma pan nowe pomysły?

- Będzie kompleksowo i sprawnie realizowała usługi. Chcemy wdrożyć to, co niektóre miasteczka w Polsce już robiły, a więc selektywny zbiór odpadów oraz ich wtórne wykorzystanie. Mamy zamiar wzorować się na naszych zachodnich sąsiadach. Spółka musi korzystać z różnych dotacji i środków pomocowych, np. z WFOŚ i PFRON, a także z funduszy na tworzenie nowych miejsc pracy.

● Poprzednie zarządy miasta bardzo się trudziły, żeby podzielić komunalną firmę. Obecny znowu ją łączy. Czy nie obawia się pan, że następna ekipa może znowu dążyć do rozpętkowania "komunalni"?

- Władza podejmuje decyzje. Widocznie poprzednicy mieli swoje powody i argumenty. Teraz, po kilku miesiącach rozmów i przygotowań w obu spółkach, stworzyliśmy nową koncepcję. Myślę, że wszystko zależy od ludzi, a zmiany, jakie zachodzą, same wymuszają na nas stosowanie nowatorskich rozwiązań. Być może za cztery lata pojawią się inne, konieczne procesy restrukturyzacji.

● Dziękuję za rozmowę.

## Wątpliwości rozwiane

Po publikacji artykułu „Coca-cola pod kontrolą” otrzymaliśmy informację z biura Marcina Barcza, zastępcy dyrektora generalnego Coca-Cola Poland Services Ltd. Oto fragment listu i komunikatu w tej sprawie Ireny Głowaczewskiej, podsekretarza stanu w MZIOS.

„Polska coca-cola - pisze Marcin Barcz - jest i zawsze była napojem całkowicie bezpiecznym. Potwierdziły to trwające ponad tydzień badania Sanepidu przeprowadzone we wszystkich 16 województwach. Wątpliwości dotyczące jakości coca-coli sprzedawanej w Belgii nie mają i nigdy nie miały żadnego związku z napojami sprzedawanymi w Polsce. (...)”

„Główny Inspektor Sanitarny Kraju oraz oddziały wojewódzkie Sanepidu zakończyły 23 czerwca drobiazgową kontrolę jakości produktów Coca-Coli, inspekcję zakładów produkcyjnych oraz centrów dystrybucji. Inspektorzy skontrolowali wszystkie 4 zakłady produkcyjne koncernu mieszczące się w Łodzi, Niepołomicach, Radzyminie i Środzie Śląskiej. Badano m.in. surowce do produkcji napojów, gotowe napoje, atesty higieniczne wydane przez Państwowy Zakład Higieny na stosowane opakowania oraz dwutlenek węgla stosowany do produkcji. Nie stwierdzono nawet jednego przypadku niezgodności produktu z polskimi normami.”

W pokontrolnym komunikacie Irena Głowaczewska oświadcza między innymi: „Na podstawie analizy uzyskanych wyników należy stwierdzić, że napoje firmy Coca-Cola Beverages Polska Sp. z o.o., produkowane w Polsce, nie budzą zastrzeżeń co do ich jakości zdrowotnej.”

(emka)

## Leksykon spółek (312)

\* RJ-GA-VO spółka z o.o. (jv) w Winnicy 4 (gmina Krotoszyce). Zarejestrowana 9 czerwca 1999 r.

Hurt i detal artykułów spożywczych, produkcja armatury hydraulicznej, usługi spedycyjne, finansowe, budowlane, hotelarskie i gastronomiczne, turystyczne oraz w zakresie remontów urządzeń budowlanych i w zakresie obrotu nieruchomości, produkcja i sprzedaż materiałów budowlanych oraz przyczep.

Kapitał zakładowy - 4.000 zł - podzielony na 40 udziałów. Hans Dieter Vollbrecht (prezes zarządu) i Gisela Martha Maria Richter (wiceprezes) - po 15, Bernd Theodor Josef Gala (wiceprezes) - wszyscy z Niemiec - 10 udziałów.

\* NICO spółka z o.o. w Legnicy, ul. Gwiezdna 17/25. Zarejestrowana 10 czerwca 1999 r.

Handel hurtowy i detaliczny towarami przemysłowymi, spożywczymi i rolnymi, handel maszynami i urządzeniami do produkcji spożywczej, handel napojami o zawartości alkoholu do 18 proc., produkcja artykułów spożywczych. Kapitał zakładowy - 4.000 zł - podzielony na 40 udziałów. Wszystkie objął Wojciech Zarzycki (prezes zarządu). Wiceprezes zarządu: Elżbieta Józefa Zarzycka.

\* MONTAŻ FASAD ALUMINIOWYCH spółka z o.o. w Legnicy, ul.

Jaśminowa 1. Zarejestrowana 10 czerwca 1999 r.

M.in. montaż gotowych elementów budowlanych, a w szczególności aluminiowych, plastikowych i drewnianych fasad, okien i drzwi, działalność w zakresie budownictwa produkcyjno-usługowego oraz wynajmem maszyn i urządzeń, wytworzenie i sprzedaż materiałów budowlanych, roboty antykorozyjne, termoizolacyjne, chemouodpamiające, konserwacja zabytków, transport i spedycja.

Kapitał zakładowy - 4.000 zł - podzielony na 40 udziałów. Wszystkie objął Wiesław Posiewała (prezes zarządu).

\* FORTUNA spółka z o.o. (jv) w Chojnowie, ul. W. Witosa 15/9. Zarejestrowana 26 lipca 1996 r. w Bolesławcu, ul. Konradowska. Uchwałą zgromadzenia wspólników z 5 marca 1999 r. siedzibę spółki przeniesiono do Chojnowa.

Sprzedaż, obsługa i naprawy pojazdów mechanicznych i motocykli oraz sprzedaż części i akcesoriów do nich, sprzedaż hurtowa i detaliczna w wielu branżach.

Kapitał zakładowy - 4.000 zł - podzielony na 40 udziałów. Aleksandr Kuzenko (prezes zarządu) - 20, Viacheslav Kuzenko i Nataliya Nikitina (wiceprezesi) - wszyscy z Ukrainy - po 10 udziałów.

## KREDYT jak po sznurku

VOLKSWAGEN BANK POLSKA  
Bezpośredni w kontaktach



W sprzedaży:  
cordoba - 1,4 i 1,6  
ibiza - 1,0 i 1,4  
arosa - 1,4  
alhabra van

Autoryzowany Dealer Seata  
Legnica, ul. Poznańska 12/13  
tel. 852-45-44, 852-45-97

SEAT

"POL-CAR" Autoryzowany Dealer



# Epidemia naiwności?

Liczba osób oszukanych przez samochodową firmę AICE Konsorcjum wciąż rośnie. Do naszej redakcji zgłosili się kolejni poszkodowani. Żaden z nich nie znalazł sposobu na wycofanie pieniędzy z autostystemu. Klienci AICE dziwią się własnej „głupocie”, bo o metodach stosowanych przez autostystemy informują nawet poradniki konsumenckie.

Przed miesiącem opisaliśmy problemy, jakie Halina Halicka-Sajak z Głogowa miała z firmą AICE Konsorcjum. Kobieta podpisała z tą firmą umowę na kupno samochodu Daewoo Matiz. Nie wiedziała, że Konsorcjum działa na zasadzie autostystemu, w którym samochody się losuje lub licytuje. Nie powiedziano jej również, że na matiza może czekać nawet kilka lat.

Na szczęście pani Sajak zorientowała się w porę, że podpisała umowę z „samochodowym totolotkiem” i rozpoczęła bój z nieuczciwym dealerem. Zorganizowała firmie w Głogowie „kampanię antyreklamową”, prawdopodobnie dzięki temu odzyskała wpłacone pieniądze. AICE Konsorcjum w zamian groziło jej sądem za szkalowanie „poważnego przedsiębiorstwa”.

Po publikacji do Haliny Halickiej-Sajak i naszej redakcji zgłosili się kolejni poszkodowani przez Konsorcjum. Z ich relacji wynika, że „poważna firma” nabiera nie tylko miłośników matiza, ale również amatorów innych samochodów Daewoo.

- W marcu 1998 r. podpisaliśmy umowę na nubię - mówi Renata Kerska z Głogowa. - Mieliśmy ją otrzymać po trzech miesiącach. Do dziś nubię nie ma.

Po kilku miesiącach wpłat Kerscy dowiedzieli się w centrali AICE, że mogą wpłacić wielokrotność raty i wziąć udział w

tw. licytacji. Jeżeli uzbierana przez nich kwota będzie największa, otrzymają samochód. Ponieważ nie mieli tylu pieniędzy, postanowili rozwiązać umowę z firmą. Bezskutecznie.

- Rezygnację wysłałam listem poleconym, ale w Warszawie powiedzieli mi, że nie doszła - opowiada pani Renata. - Pofatygowałam się na pocztę i oczywiście... ktoś z firmy to odebrał, a mnie okłamano.

Pismo i tak by nie pomogło, bo umowa przewiduje możliwość wycofania pieniędzy po 72 miesiącach w przypadku utraty zatrudnienia, albo... śmierci jed-

nego z małżonków. Kerscy, bogatsi o tę wiedzę, poprosili AICE o zamianę nubiery na matiza. Na ten samochód gotowi byli poczekać.

„W chwili obecnej matiza mogą odebrać tylko Ci członkowie systemu, którzy podpisali umowę na ten model” - odpowiedziała firma. Małżonkowie przestali płacić raty i kupili inny samochód. Ich pieniądze na nubię leżą na kocie AICE. Będą zasilać firmę do czasu, gdy pozostali z 212 osób ich grupy dostaną swoje samochody.

Waldemara Niedbalskiego z Lubina pracownicy Konsorcjum

poinformowali, że może zamienić samochód na jaki chce, bo właściwie nie jest ważne, na jaki model Daewoo podpisuje się umowę.

- Chciałem matiza, a podpisałem umowę na tico - mówi pan Waldemar. - Przedstawiciel firmy powiedział mi, że tak trzeba, bo matiza nie produkuje się w Polsce.

jest wyjątkowo ważny - ich syn jest niepełnosprawny.

- Wycofałbym pieniądze z AICE, ale prawnie to jest niemożliwe. Płacę więc dalej i czekam. Nie wiem nawet, czy na matiza, czy na tico.

Państwo Pacankowie z Legnicy otrzymali od AICE samochód.

- Umowę podpisałem w październiku 1997 r.,



a auto

odebrałem po niecałym roku - mówi Krzysztof Pacanek. - Tylko dlatego że wpłaciłem całą cenę na jednej z licytacji.

Państwa Pacanków przy podpisywaniu umowy uprzedzono, że skoro chcą nubię 1,6, to mogą czekać na samochód pół roku. Gdy ten termin minął, a nubiery nie było, zaczęli brać udział w licytacjach. Początkowo wpłacili 14 tys. zł, w następnym miesiącu 10 tys. zł, a w końcu 8,7 tys. zł. Płacili dużo i często, bo jeden z wrocławskich przedstawicieli firmy zapowiedział, że już wkrótce nie będą mogli brać udziału w licytacjach - podobno

Konsorcjum chciało wykluczyć z nich osoby, które są już w systemie długo. Ale państwo Pacankowie zdążyli w trzy miesiące nazbierać 39 tys. zł i nubię im przyznano.

- Wtedy okazało się, że AICE nie ma naszego modelu. W całej Polsce - opowiada pani Pacanek. - Zaproponowano nam nubię 2.0, oczywiście z dopłatą. No i musieliśmy jeszcze poczekać.

Gdy w sierpniu 1998 r. Krzysztof Pacanek odebrał samochód, chciał metody stosowane przez AICE rozgłosić za pośrednictwem prasy. Zrezygnował... ze wstydu.

- Jestem przedsiębiorcą, a dałem się nabrać na taki numer - mówi. - Wszystkim się wydaje, że w dobie takiej konkurencji firmie będzie zależeć na klientach.

Waldemar Niedbalski na początku też nie chciał rozmawiać z dziennikarzami. Było mu głupio, bo gdyby kupił matiza od dealera firmy Daewoo, samochód już stałby pod domem. U producenta na ten model czeka się około siedmiu miesięcy. Teraz zastanawia się, dlaczego skusił go tani kredyt AICE, podczas gdy dealerzy oferują teraz nawet nieoprocentowane pożyczki. Renata Kerska poprosiła o zachowanie w tajemnicy danych osobistych. Jej mąż obawia się żartów ze strony kolegów z pracy - pracuje w zawodzie uznawanym za dość „cwaniacki”.

Halina Halicka-Sajak pozwu do sądu nie dostała. Codziennie odbiera kilka telefonów od rozżalonych klientów AICE. Zastanawia się nawet, czy nie stworzyć w mieszkaniu skrzynki kontaktowej i poznać ze sobą amatorów taniego kredytu. Może zdecydowałaby się na kampanię podobną do jej antyreklam... Alicja Bogiel

Legnica

Lato + plus

radio

102.6 FM



# „Interpelacja” cd.

Tekst jednego z utworów zespołu KURA\*, a właściwie jego refren, stał się przyczyną ataku radnego, pana Dariusza Grześkowiaka, w „Konkrety” z 10 bm. w artykule „Interpelacja”.

Czasy i miasto, w których żyjemy, nie są najweselejsze. Agresja słowna i fizyczna dominuje na każdym szczeblu drabiny społecznej. Słowa użyte w refrenie „Agresji” są wszechobecne. Słyszę je na szkolnych korytarzach i boiskach, w parku, sklepie, kawiarni, w pociągach i autobusach. Słyszę je z ust małych dzieci, młodzieży, rodziców, dziadków, panów w garniturach, pań w wieczorowych strojach i zbieraczy drobnych pod sklepem. Często z otwartych okien mieszkań, w których trwa rodzinna „dyskusja”, na głowy przechodniów syją się tak finezyjne konstrukcje słowne, że moje zdumienie i podziw nad

bogactwem językowym legnickich rodzin wprowadza mnie w stan „intelektualnego osłupienia”. Nie dziwię się, że z całego utworu pan Grześkowiak wylał tylko słowa najbardziej mu znane. Wystarczyłaby odrobina dobrej woli i wsłuchanie się w przesłanie, jakie niesie ta piosenka. Już tytuł wskazuje na to, że młodym ludziom z zespołu KURA nie są obce bolączki naszego powszedniego dnia. Kto tego nie rozumie, „niech zatka uszy i nie słucha”. Piosenka to nie traktat filozoficzny. Jednym z jej podstawowych zadań jest przekazywanie w małej liczbie słów wielkiej treści. Jako znawczyni dorobku muzycznego zespołu KURA ośmielam się stwierdzić, że to zadanie spełnił.

Niczym innym jak słowną agresją jest atak pana radnego na Zarząd Miasta Legnicy i wiceprezydenta Romana Ogonowskiego. Atak ten, choć ubrany w

cenzuralne słowa, niczym się nie różni od niecenzuranej kłótni – jest równie agresywny i obraźliwy. Niemniej jest dla mnie fakt, iż polemika publicystyczna stała się areną walki, której głównym celem jest dolożyć przeciwnikowi, nie licząc się z konsekwencjami i ludźmi, którzy zmuszeni są w tej walce – mniej lub bardziej aktywnie – uczestniczyć (czyżby zbliżały się jakieś wybory?).

W związku z powyższym ośmielam się złożyć Wyraży Głębokiego Szacunku (niski ukłon):

- Zarządowi Miasta Legnicy (podobno komunistyczny, co mnie zupełnie nie obchodzi) za cel przyświecający promocji „tego” rodzaju zespołów i innych (z publicznej kasy miejskiej) i za zastrzyk „świeżej krwi” w mieście, które od dawna pretenduje do miana „miasta spokojnej starości”;

- koncepcji (nie wiem, czy komunistycznej, bo to mnie nie obchodzi) wychowania młodzieży reprezentowanej przez formację (nie mam pojęcia, kto to jest) popierającą Zarząd Miasta, a która to koncepcja realizowa-

na jest za publiczne pieniądze (również moje);

- wiceprezydentowi Romanowi Ogonowskiemu (osobiście nie znam i nie wiem, jak wygląda) za to, że jest człowiekiem na odpowiednim stanowisku (nawet niech nie myśli o rezygnacji);

- radnemu Dariuszowi Grześkowiakowi (malutki ukłonik) za to, że jego wypowiedź spowodowała moją reakcję, przełamanie chronicznego lenistwa i odwagę do publicznej wypowiedzi prasowej (pierwszej w życiu);

- wszystkim młodym ludziom, którzy pragną w życiu robić coś więcej niż „spacerować” po mieście w firmowych dresach, a w szczególności zespołowi KURA, którego talentu muzycznego i aktorskiego jesteśmy (ja i moja dwunastoletnia córeczka) wielbicielkami.

Tycjana Dąszkiewicz  
(nie zawsze bezradna)

\* R w nazwie zespołu powinno być napisane w drugą stronę (jak lustrzane odbicie)

# Architekt odpowiada

Cztery lata temu rozpocząłem budowę domu. Wykonałem fundamenty i przyłączy instalacyjne (wodno-kanalizacyjne, elektryczne, gazowe). Następnie przerwałem budowę na trzy lata. Czy mogę podjąć przerwaną pracę w przypadku:

1. realizacji budowy dokładnej według posiadanej dokumentacji;

2. realizacji budynku ze zmianą kształtu dachu na stromy (w dokumentacji płaski stropodach).

W obu przypadkach niezbędne jest uzyskanie nowej decyzji o pozwoleniu na budowę. Zgodnie z art. 37 ust. 2 Ustawy Prawo Budowlane wznowienie budowy, której realizacja została przerwana na czas dłuższy niż dwa lata, może nastąpić po wydaniu nowej decyzji o pozwoleniu na budowę.

Do wniosku trzeba będzie dołączyć projekt budowlany (można wykorzystać wcześniej wykonany, o ile jego forma odpowiada obecnie obowiązującym przepisom oraz jeżeli jego realizacja będzie polegać dokładnie według posiadanej dokumentacji) oraz protokoły odbioru poszczególnych przyłączy wraz z aktualnymi zapewnieniami dostaw energii, wody, gazu, odbioru ścieków.

Zmiana kształtu dachu płaskiego na stromy jest istotnym odstępstwem od zatwierdzonego projektu budowlanego i wymaga uzyskania decyzji o zmianie pozwolenia na budowę (w okresie ważności decyzji) lub - jak w pana przypadku - uzyskania nowej decyzji o pozwoleniu na budowę (załącznikiem będzie nowa dokumentacja uwzględniająca projektowane zmiany).

M. WEIDL

# Ogrzewanie panelowe

Zwracam się z prośbą o wyjaśnienie decyzji Zarządu Gospodarki Mieszkaniowej w Legnicy. Napisałem podanie o przydział mieszkania. Otrzymałem odpowiedź, że dostanę je za osiem, dziesięć lat. Mieszkanie dostałem po interwencji dyrektorki Domu Dziecka w Ścinawie, którego jestem wychowankiem. Wyprawkę z Domu Dziecka zainwestowałem w remont. Musiałem jeszcze pożyczyć pieniądze od brata.

Po remoncie zgłosiłem mieszkanie do odbioru. Pracownicy ZGM obejrżeli je i zainteresowali się ogrzewaniem. Powiedziałem, że ogrzewam grzejnikiem elektrycznym o mocy 2000 watów. Wyburzyłem piec kaflowy, ponieważ chciałem mieć ogrzewanie ekologiczne. Pan z komisji kazał mi założyć ogrzewanie panelowe w dwóch pokojach i przeprowadzić osobną linię do tego ogrzewania. Stwierdził, że przy ogrzewaniu grzejnikiem stopię się przewody elektryczne. Przecież w większości mieszkań „starego miasta” są takie przewody i nikomu nie się nie topi.

Pani z komisji powiedziała, że jak nie założę ogrzewania panelowego, to będę płacił 200 proc. czynszu. Więc pytam, na jakiej podstawie wydała taką decyzję? Mogę siedzieć w domu w koczku. To jest moja sprawa. Żadnych paneli nie potrzebuję, ponieważ jestem bez pracy i na taki luksus mnie nie stać.

MICHAŁ SIECHOWSKI  
Legnica

# Zjazd LWP

19 czerwca br. odbył się I Zjazd Delegatów Związku Żołnierzy Ludowego Wojska Polskiego Województwa Dolnośląskiego. Uczestniczyło w nim 45 delegatów reprezentujących ponad 300 członków związku skupionych w oddziałach w Zgorzelcu, Jaworze i Wrocławiu oraz w kołach w Bogatyni, Dzierżonowie, Lubinie, Radziechowie, Wrocławiu, Węglińcu, Zgorzelcu i Złotoryi. Gośćmi zjazdu byli wiceprezysi Zarządu Głównego ZZ LWP - płk Zenon Krajewski i płk dr Zdzisław Uliasz oraz przedstawiciele Dowództwa Śląskiego Okręgu Wojskowego, Wojewódzkiego Sztabu Wojskowego, WKU Wrocław-1, ZBZZIOR, LOK i SLD.

W długiej dyskusji podzielono się doświadczeniami z dotychczasowej pracy organizacyjnej. Wyróżniający się aktywiści otrzymali odznaczenia, awanse i wyróżnienia. Uchwalono program działania na lata 1999-2003 oraz wybrano władze oddziału dolnośląskiego. Prezesem zarządu został mjr rez. Krzysztof Majer, a przewodniczącym komisji rewizyjnej - porucznik w stanie spoczynku, dr inż. Janusz Fuksa.

# „Szpital

## do przeprowadzki” cd.

W artykule „Szpital do przeprowadzki” („Konkrety” nr 22) znalazły się nieprawdziwe informacje.

„Dolnośląska Kasa Chorych spłaca już kredyt zaciągnięty przez szpital na pensje dla personek”. Informuję, że Dolnośląska Kasa Chorych nie spłaca kredytów zaciągniętych przez placówki ochrony zdrowia. Szpital Zakaźny w Legnicy jest placówką samodzielną, kredyt zaciągnięty przez szpital obciąża placówkę.

„Po likwidacji Kasa będzie musiała znaleźć pieniądze na pokrycie długów.” Po likwidacji szpitala długi będzie pokrywał Urząd Marszałkowski Sejmiku Województwa Dolnośląskiego. Kasa Chorych płaci jedynie za usługi medyczne.

rzecznicz prasowy  
Oddziału Kasy Chorych w Legnicy

Warto podkreślić, że władze dolnośląskie otrzymały nową siedzibę przy Klubie Śląskiego OW przy ul. Pretlicza 24 (filia „Andrzejówka”) we Wrocławiu.

mjr rez. KRZYSZTOF MAJER  
prezes zarządu oddziału

# Drogi powiatowe

W mediach ukazują się informacje, których udziela jeden z radnych AWS Rady Powiatu Lubinińskiego, pokazujące przekłamany obraz tego, co się dzieje na drogach powiatowych. Ponieważ między innymi nadzoruję pracę Zarządu Dróg Powiatowych, pragnę przekazać bieżące informacje. W 1999 r. subwencja drogowa zamyka się kwotą 1.502.000 zł. Plan rzeczowo-finansowy Zarządu Dróg Powiatowych dostępny w starostwie określa dokładnie, gdzie pieniądze zostały rozdysponowane. Przeznaczono je na remonty, utrzymanie bieżące i inne prace na drogach.

Wykonane zostaną remonty cząstkowe (pierwszy w trakcie realizacji) na 92 km nawierzchni dróg zniszczonych zimą i nowa nawierzchnia o długości ok. 12 km.

Pozostałe prace to koszenie traw, ścinka poboczy, wymiana oznakowania, remont przepustów, zimowe utrzymanie dróg i wiele innych zadań do wykonania na 215 km dróg znajdujących się poza Lubinem.

Utrzymanie 38 km dróg powiatowych w granicach Lubina zlecił mi miasto na mocy porozumienia zawartego z Prezydentem Miasta.

Zarzut mówiący o rozbudowanej administracji ZDP jest bezzasadny, gdyż pracuje tam tylko jeden kierownik, pracownik administracji i księgowia na pół etatu. Pozostałe pięć osób to droźnicy wykonujący codzienne prace na drogach. Administrowanie drogami to również ich ubezpieczenie od odpowiedzialności cywilnej, remonty sprzętu, zakup materiałów i paliw do tego sprzętu itp., co też ma swoje miejsce w budżecie.

Na 215 km dróg powiatowych znajdujących się poza miastem Lubinem wykona się remonty na odcinku 104 km, w tym 12 km nowej nawierzchni. Łącznie na remonty dróg oraz ich zimowe i bieżące utrzymanie przeznaczają się tegorocznej subwencji drogowej ok. 1.300.000 zł.

Z poważaniem  
MAREK WOJNAROWSKI  
członek Zarządu Powiatu Lubinińskiego

SERDECZNIE ZAPRASZAMY NA

VIII TARGI BUDOWLANE  
I INWESTYCYJNE



3-5 WRZEŚNIA 1999, LEGNICA

ATRAKCYJNA lokalizacja w CENTRUM (ul. kard. B. Kominka)

Zgłoszenia przyjmują:

Targi Legnickie sp. z o.o.

59-220 Legnica, Rynek 18, tel./fax (076) 856-54-80

ATRAKCYJNE nagrody dla wystawców i odwiedzających.



# Kobieta. Frau

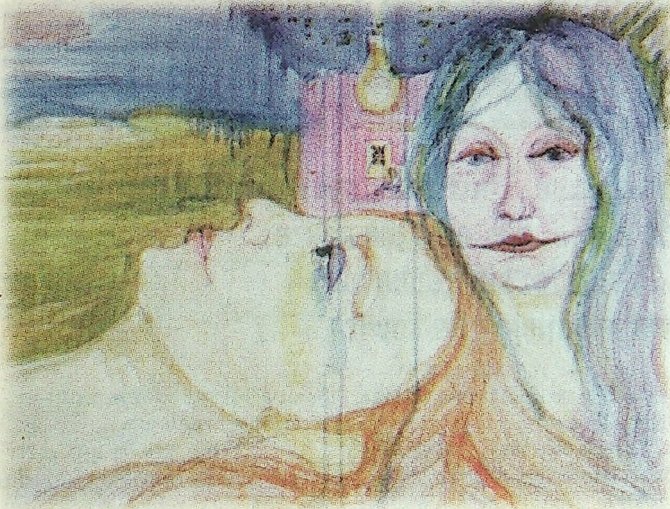


Nie znam osobiście Małgorzaty Sarzyńskiej, jej twórczość oceniam wyłącznie na podstawie jej prac. Patrząc na jej artystyczny dorobek, sądzę, że jest wrażliwa, utalentowana, inteligentna, zdolna do dystansu wobec świata i siebie. W katalogu z wystawy można wyczytać, że jest pracowita i doskonali warsztat artystyczny. Maluje głównie akty. W wielu kompozycjach widać fascynację sposobem widzenia kubistów i ekspresjonistów, lecz nie przyćmiewają one indywidualności artystki.

Tematem obrazów Małgorzaty Sarzyńskiej jest kobieta - jej pragnienia i tęsknoty, drażliwość i zagubienie, cielesność i emocje, jej "uwikłanie" w przestrzeń, czasie, relacjach międzyludzkich. Niektóre jej prace (np. *Ja i ludzie*, *Pomiędzy*, *Ucieczka w wolność*) mówią o samotności, często samotności wśród ludzi. Czasami pojawia się spokój i wyciszenie (płótna z cyklu "Sny"), chwile szczęścia, przezwyciężenie samotności (*Macierzyństwo*, *Miłość*).

Interesująca jest "przestrzeń życiowa", w której rozgrywają się sceny międzyludzkich relacji. Perspektywy uliczek przeni-

strukcyjny obrazu - bywa mocna, nasycona, skonstruowana z sąsiadującymi plamami kolorystycznymi. Tak jest



zwłaszcza w obrazach olejnych (*Kobieta w fotelu*, *Autoportret wewnętrzny*). W akwarelach kolory są delikatne, jakby rozbielone. Kształt przedmiotów i postaci bywa podkreślony delikatną kreską (*Prośba o miłość*, *Rozmowa*).



kają się z wnętrzami mieszkań, wnętrza otwierają się na ulice, parki i skwery. Tę "oswojoną" przestrzeń codzienności symbolizuje żarówka - znak współczesnej cywilizacji - pojawiająca się nieoczekiwanie np. w pejzażu.

Sarzyńska jest dobrą kolorystką. Barwa - element kon-

inny jest język plastyczny - język form i kolorów, inny język słów. Podjęłam się swego rodzaju przekładu, aby ułatwić zwiędzającym (tym z zamierzenia i tym przypadkowym) zrozumienie przesłania, które niesie za sobą malarstwo Małgorzaty Sarzyńskiej. Wystawa twórczości

tej artystki, mieszkanki Jeleniej Góry, jest otwarta od 4 bm. w Ośrodku Diagnostyki Onkologicznej Społecznej Fundacji Solidarności w Legnicy przy ul. W. Andersa 4. Pokaz nosi nazwę KOBIEȚA. FRAU. Obrazy są podpisane w językach polskim i niemieckim. Prace te niedługo będą prezentowane w Niemczech - w Die Galerie am Park w Bremervöde.

Ze względu na miejsce legnickiej ekspozycji wspomniałam o "przypadkowych" odbiorcach sztuki. Być może tutaj oni (a głównie one) są ważniejsi od tych, którzy przyszli wyłącznie oglądać obrazy. To przeważnie pacjentki zaniepokojone stanem swego zdrowia... Potrzebna jest im atmosfera ciepła i życzliwości. Atrakcyjność wnętrza, jego domowy charakter też wpływa na samopoczucie. Kontakt ze sztuką poprawia nastrój. Obrazy odwracają uwagę od kłopotów. Może pomysł ekspozycji dzieł sztuki w tych pomieszczeniach stanie się tradycją, a dla artystów miejscem promocji?

Janina Stasiak

## Zdjęcie miesiąca



Na kwietniową edycję konkursu "Zdjęcie miesiąca" napłynęło 36 prac. Jury przyznało pierwszą nagrodę Rafałowi Wyciszkiwiczowi za "Przysnęło mi się", II miejsce Waldemarowi Ubermanowiczowi za "Radość i komunii" oraz dwa trzecie miejsca - Rafałowi Wyciszkiwiczowi oraz Waldemarowi Ubermanowiczowi. Jury przyznało także dwie nagrody specjalne Kazimierzowi Krzyśkowowi oraz Beniaminowi Dworokowi za cykl zdjęć z Santorii.

Foto-liga 1999 (po kwietniowej edycji)

1. Rafał Wyciszkiwicz (12 pkt.), 2. Waldemar Ubermanowicz (7 pkt.), 3.-4. Beniamin Dworok i Kazimierz Krzyśków (po 3 pkt.), 5.-7. Agata Drohomińska, Bogusław Chmielec i Rafał Kruzel (2 pkt.), 8.-9. Kazimierz Zatwarnicki i Krzysztof Marciniak (po 1 pkt.).

Za kwiecień nagrody otrzymują: Rafał Wyciszkiwicz i Beniamin Dworok - film do aparatu (odbior w LABORATORIUM KODAK EXPRESS, Kazimierz Krzyśków - nagroda "KONKRETÓW" (odbior w redakcji).

Sławomir Skowroński  
organizator konkursu



**RADIO GŁOGÓW  
NA 107,3 FM  
SPRAWDŹ NAS!**

**tel. 835-59-54  
emisja - 833 107,3**





**W** Jakubowie Lubińskim do dziś nikt do końca nie wie, kto jest właścicielem „czerwonych bizonów” traktujących rolnicze pola. Jedni mówią o kowboju z Teksasu, inni wskazują na warszawskiego biznesmena. Prawda - jak zawsze - leży po środku.

## Ranczerzy z PGR

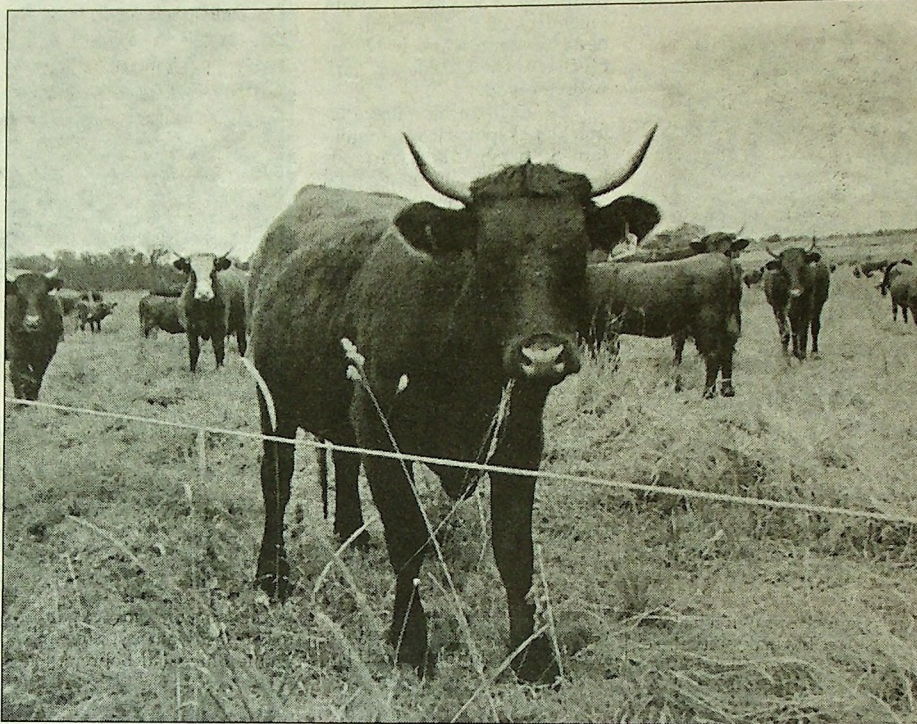
Właściwie to nawet żona brygadzysty Sienkiewicza nie pamięta, kiedy dokładnie przywieziono te krowy. Może siedem lat temu, a może - jak utrzymuje Jan Szklarz - i dziesięć. Ale raczej siedem, bo ziemia należała już do Agencji Własności Rolnej i to od niej „Forum” - warszawska spółka z ograniczoną odpowiedzialnością (jak bardzo ograniczoną? - pytają ludzie w kilku wioskach) wydzierzała grunty. Spółka zaczęła hodować krowy „na styl amerykański”, czyli bez zapędzania na noc do obory. Wydarzenie okrzyknięto historycznym, bo pierwszy raz na taką skalę kapitalizm z amerykańską twarzą przywędrował do Polski. Zjechali się też reporterzy ze wszystkich stron i pisali artykuły. Takie jak „Piknik po amerykańsku”.

- W tytule brakło dopisku, bo powinno być: Piknik po amerykańsku, bieda po polsku - komentuje Marian Szot.

Dziś wygląda na to, że firma podupadła. Krowy co prawda wciąż mają się dobrze, o czym najlepiej świadczą ostatnie wydarzenia, ale sypiące się biuro oraz zdewastowane obory i magazyny nijak się mają do amerykańskiego kapitalizmu, a nawet do dawnego polskiego pegeerowskiego socjalizmu. Prawdziwie kapitalistyczne oblicze mają za to służby „public relations”.

- Nasz tzw. elektryczny pastuch (czyli drut, którym płynie prąd o niskim napięciu, mający wybić krowie z głowy wychodzenie poza obręb pastwiska - przyp. red.) jest najnowocześniejszy na świecie, dodatkowo zasilany baterią słoneczną - twierdzi Adam Patkowski, biolog zatrudniony przez spółkę „Forum”. - Jego przerwanie to sprawy losowe.

# Wolna amerykanka



Fot. MARIUSZ LALEWICZ

**Zamieszanie było straszne. Ludzie biegali, krzyczeli, ale to dzikie bydło, nie takie jak nasze, więc człowiek też się trochę bał. Wezwano policję z Polkowic**

we. Wiadomo, jak przyjdzie burza, nawet człowiek krowy nie zatrzyma, a co dopiero drut. Są jeszcze sarny i dziki. One też potrafią zerwać pastucha.

## Stado o świcie

- W tym roku zaczęło się wczesną wiosną - opowiada Marian Szot. - Krowy przeszły wtedy po zbożu. Ale dziś już śladu po tym nie ma. Gorsza była ostatnia, majowa inwazja. U Burdzych podeszły pod sam dom. Nawet pies nie chciał z budy wyjść, bo się przestraszył. No i szkody

były o wiele poważniejsze niż na wiosnę.

- To było całe stado, jakieś 200 krow - mówią u Burdzych. - Wszystkie grządki pogniały, kartofle zniszczyły.

- U nas po kartoflach i warzywach przeszły - mówi Jan Szklarz. - Pojawiły się o świcie. Zamieszanie było straszne. Ludzie biegali, krzyczeli, ale to dzikie bydło, nie takie jak nasze, więc człowiek też się trochę bał. Wzywano policję z Polkowic. Najpierw powiedzieli, że przyjadą, a potem powołali się na jakiś paragraf i stwierdzili, że to była

szkoda nieświadoma i oni nie mogą interweniować.

- Do mnie krowy przyszły przed wieczorem - opowiada Melania Żuk z Łąkocin, której gospodarstwo graniczy z „krowią bazą”. - W ubiegłym roku było tak samo, ale wtedy firma się wyparła. Z ok. 1,5 ha pola obsianego jęczmieniem wymłóciłyśmy siedem i pół worka ziarna. Czy to dużo? Z 1 ha może być i tona, a te siedem worków to ledwo 350 kg.

W tym roku Żukowie też posiali, a ziemię - żeby lepiej obrodziła - wzmocnili nawozem. Co jakiś czas, kiedy chodzili popatrzeć, jak zboże rośnie, znajdowali na polu krowie placki i ślady racic, ale nic jeszcze nie wskazywało, że przyjdzie aż taki kataklizm.

- Ale przyszedł - mówi Melania Żuk. - Mamy w gospodarstwie gęsi, chcieliśmy mieć własne zboże na paszę, żeby nam hodowla taniej wyszła. I co? Same straty.

## Święte krowy

Krowy nie są zwyczajne. Na popegerowskich polach, zamienionych na amerykańskie ranczo, pasą się kanadyjskie hevefory, red angusy oraz falery - specjalne mięsne rasy, które po uzyskaniu odpowiedniej wagi idą na ubój. Jeśli będzie zamówienie, pod nóż pójść nawet cielaki. Te, które dłużej się uchowają, trafią do McDonald'sa na hamburgery. Największym ewenementem, podobno na

skale europejską, są teksaskie long hory (czyli „długie rogi”). Spotkanie z takim potworem w innych okolicznościach niż na talerzu może zakończyć się dramatem. Tym bardziej że pracownicy zatrudnieni do dozoru krow przestrzegają ludzi przed pochopnym używaniem kija wobec rogatych podopiecznych.

- Tak sobie podobno zastrzegł Amerykanin, właściciel tej firmy - tłumaczy Jan Szklarz. - Krowy są nietykalne. Jak wejść w szkodę, to ani ich psem poszczuć nie wolno, ani przepędzić. Dozorcy zaraz sądem straszą. Ale za szkody nic nie chcą dać.

## Z rogami do sądu

- Ludzie przyszli do mnie, jak już nie mogli wytrzymać - mówi sołtys Jakubowa Stanisław Kmiecik. - Sprawę zgłosiłem burmistrzowi Przemkowi. Zainteresował się nią i zadzwonił do siedziby spółki do Warszawy. Tamci obiecali przysłać kogoś, żeby na miejscu ocenił szkody. Minęło dwa tygodnie i nikogo nie było. Przedstawiciel warszawskiej spółki stwierdził, że odszkodowania za zniszczenia się nie należą, bo nasi rolnicy sami wyrwają kolki od elektrycznego pastucha, żeby krowy weszły im w szkodę. Wobec powyższego, burmistrz zgodził się sfinansować nam adwokata.

- Chcemy pomóc rolnikom - zapewnia burmistrz Leszek Frąckowiak. - Prawo wymaga jednak w takiej sytuacji procesu cywilnego. Rozmawiałem z firmą, próbowałem załatwić wszystko polubownie. Były obietnice, ale nikt ich nie realizuje. Będę jeszcze rozmawiał z właścicielem gruntów - Agencją Własności Rolnej Skarbu Państwa. Wszystko jednak wskazuje na to, że proces cywilny będzie nieukniony.

Odpowiedzialni za dozór krow nie zaprzeczają, że ucieczki zwierząt rzeczywiście się zdarzały. Uważają, że straty są znacznie mniejsze, niż to wynika z roszczeń. Jak twierdzą, podobne wypadki ucieczki krow bywały na innych „ranczach” w Polsce, m.in. w Pile, Wałbrzychu, Gostyniu. Tam też rolnicy żądali odszkodowań, więc to, co dzieje się w Jakubowie, Wysokiej i pobliskich wsiach, nie jest niczym szczególnym.

- Z reguły to znajomi wyceniali rolnikom zakres strat - twierdzi Adam Patkowski. - Potem rolnicy dostają odszkodowania z ubezpieczenia i dodatkowo chcą jeszcze pieniędzy od firmy. A przecież ucieczki krow są sprawami losowymi...

\*\*\*

Łąka, z której w maju krowy ruszyły „na żer”, nie jest już ogrodzona elektrycznym pastuchem. Zwierzęta przeniesiono gdzie indziej, trochę dalej od gospodarstw. Rolników to jednak nie uspokaja. Jan Szklarz podkreśla, że krowy są rozrzucone po całej okolicy i nikt nie może zagwarantować pełnej kontroli nad stadem. Czy wymusi ją sąd?

Mariusz Lalewicz

minikasa  
**PICCOLO**

Tak.  
Ta mniejsza

najmniejsza  
kasa fiskalna

Firma Górski Lubin tel. (076) 842 18 17 CPU Zeto Legnica tel. (076) 862 00 01

Zeto Poznań tel. (061) 852 92 21



## 200 dni Zarządu



Prezydent Bolesławca Józef Burniak

Fot. WINCENTY KOŁODZIEJSKI

Nowy Zarząd Bolesławca pracuje już dwieście dni. Z tej okazji zwołano konferencję prasową, na której podsumowano pierwsze poczynania bolesławieckich władz. Prezydent Józef Burniak jest zadowolony z dotychczasowych osiągnięć, wyliczył sukcesy i niepowodzenia. Sukcesów jest zdecydowanie więcej.

Prezydent pochwalił się przebiegiem reformowania oświaty. W Bolesławcu nie straci pracy ani jeden nauczyciel, a ponadto zawarto porozumienie z gminą wiejską w sprawie nauczania w gimnazjach. Gmina wiejska Bolesławiec będzie także udziałowcem w przekształconym w spółkę z o.o. MZK.

Dobrze, według władz Bolesławca, przebiega prywatyzacja lokali mieszkalnych. Dotychczas sprzedano ich 228. Do sukcesów

zaliczono również realizację inwestycji gminnych, m.in. obwodnicy. Prezydent zapowiedział przyspieszenie prac nad powołaniem Towarzystwa Budownictwa Społecznego, na które gmina przekazała już sporo pieniędzy. Problemem nierozwiązanym przez zarząd pozostaje sprawa pomieszczeń dla Stowarzyszenia Osób Niepełnosprawnych. Prezydent Józef Burniak obiecał, że władze zrobią wszystko, by narastający wokół tej kwestii konflikt został szybko rozwiązany.

Coraz głośniejsze mówi się o odwołaniu zarządu przez opozycję. Józef Burniak i przewodniczący Rady Miejskiej Kazimierz Sas zgodnie stwierdzili, że nic o tym nie wiedzą. - Na forum Rady Miasta nie wpłynął taki wniosek - powiedział prezydent.

(p)

## Źle się bawimy

26 czerwca na XI sesji Rady Miejskiej Bolesławca padł wniosek ośmiu radnych o odwołanie wszystkich, z wyjątkiem prezydenta, członków Zarządu Miasta.

- Jeśli tak się będziemy bawić, Bolesławiec nas oceni - powiedział prezydent Józef Burniak. - Powinniśmy wspólnie i sensownie rzadzić. Prezydent mówił na sesji o stwarzaniu trudności w pracy zarządu i o braku woli współpracy ze strony prawicy. Wnioskiem zajęmie się teraz Komisja Rewizyjna samorządu.

(uf)

## Sprzeciw radnego Dąbrowskiego

Robert Dąbrowski, radny miejski Bolesławca, jako jedyny głosował przeciwko udzieleniu absolutorium zarządowi miasta za 1998 r. Poprzedniemu zarządowi zarzucał niegospodarność, m.in.: wzrost kosztów remontu wieżowca z 3 mln zł do 7 mln zł, wybudowanie oczyszczalni ścieków, która stała się uciążliwa dla otoczenia, zainwestowanie wielu milionów złotych w obwodnicę, która będzie kolejną ulicą śródmiejską, i zbyt drogi remont starych mieszkań przy ul. Dąbskiego. Radny uważa, że po-

zytywna opinia Regionalnej Izby Obrachunkowej nie zawiera oceny gospodarności, celowości i zasadności wydawanych pieniędzy z budżetu miasta, a więc nie może być wyłączną podstawą udzielania absolutorium. To w kompetencji Rady Miasta leży rozliczenie zarządu z gospodarowania publicznymi pieniędzmi podatników, a gdy zachodzi potrzeba, nawet odwołanie zarządu przed upływem kadencji...

Argumenty radnego Dąbrowskiego nie przekonały innych radnych.

(gra)

## Ubruttowiony starosta

Płace pracowników samorządowych bulwersują mieszkańców powiatu bolesławieckiego. Starosta Piotr Roman z płacą 7.200 zł należy do najlepiej zarabiających starostów Dolnego Śląska.

Wydawało się, że rozporządzenie Rady Ministrów o zasadach wynagradzania pracowników samorządowych, obowiązujące od 1 marca br., uporządkuje płace na rozsądnym poziomie. Ale, jak poinformowała skarbnik powiatu Gabriela Kujawińska, chcąc stosować nowe kryteria dla ustalenia wysokości wynagrodzenia starosty, należałoby je podnieść jeszcze o 971 zł. Nie skorzystano z tej możliwości i utrzymano płacę zasadniczą na poziomie z lutego br. Starosta zarabia 8.782 zł - brutto po ubruttowieniu. Gdyby pracował w wyuczonym zawodzie nauczyciela, zarabiałby od 8 do 10 razy mniej.

(gra)

## Martin Opitz w Bolesławcu

W Muzeum Ceramiki w Bolesławcu można obejrzeć wystawę „Miejsca Martina Opitza”. Duże, barwne fotografie - uporządkowane chronologicznie i opisane - dają pełny obraz działalności śląskiego poety okresu baroku, który mieszkał m.in. w Bolesławcu. Wystawę przygotowało Muzeum Śląskie w Górlitz w 1997 r., następnie (po prezentacjach w Niemczech) trafiła do Gdańska, a od 17 czerwca gości w Bolesławcu.

(uf)

## Zaproszenie do fotografowania

Mikołaj Jankowski, prezes Bolesławieckiego Towarzystwa Fotograficznego i komisarz XIII Ogólnopolskiego Przeglądu Fotografii Młodzieżowej '99, zaprasza do udziału w konkursie na najlepsze zdjęcia o tematyce dowolnej w dwóch kategoriach wiekowych - do 15 lat i do 21 lat. Na zwycięzców czekają nagrody pieniężne.

Minimalny format zdjęć czarno-białych - 18 x 24 cm, kolorowych - 15 x 21 cm. Każde zdjęcie powinno być opisane na odwrocie (numer zgodny z kartą zgłoszenia, tytuł, adres autora). Prace należy przesłać pocztą lub dostarczyć osobiście do 25 sierpnia. Ilość zdjęć jest dowolna. Warunkiem przyjęcia prac do konkursu jest wypełnienie karty zgłoszenia i wpłata 25 zł na konto: Bolesławieckie Towarzystwo Fotograficzne, Bank PKO o/Bolesławiec nr 10202137-8888-270-1, z dopiskiem „XIII Przegląd '99”. Konkurs zostanie rozstrzygnięty 10 września, a otwarcie wystawy i wręczenie nagród nastąpi 2 października. Przesyłki polecone z pracami konkursowymi powinny być usztywnione i wysłane pod adresem: Bolesławieckie Towarzystwo Fotograficzne, ul. Kubika 1a, 59-700 Bolesławiec. Szczegóły regulaminu można uzyskać przez automatyczną sekretarkę, nr (075) 732-25-22 lub w Internecie: [http://www.bronimarkt.com.pl/bt\\_foto/](http://www.bronimarkt.com.pl/bt_foto/)

(gra)

## Bolesławianka w Białymstoku

W Młodzieżowym Domu Kultury w Białymstoku otwarto IX Ogólnopolską Wystawę Fotografii Dzieci i Młodzieży. Na wystawę nadesłano 923 zdjęcia. Zakwalifikowano 274 prace 120 autorów, które podzielono na dwie kategorie wiekowe - do 15 lat i do 21 lat.

Sukces odniosła tegoroczna maturzystka Paulina Bednarowicz z pracowni Jerzego Paluszczyna działającej przy MDK w Bolesławcu, która w „starszej” kategorii otrzymała drugą nagrodę.

(gra)

## Zasłużone wakacje teatru

Młodzieżowy Dom Kultury w Bolesławcu 21 czerwca zakończył sezon teatralny. Zbiegło się to z piątą rocznicą „Poniedziałku w teatrze”. Ewa Zbroja, szefowa imprezy, zaproponowała gościom ponad 30 godzin rozrywki. W programie były m.in.: premiera kpiącej z socrealizmu sztuki Tomasza Mielocha „Inżynier naszych marzeń”, „Stan nieważkości” (impresje poetycko-muzyczne), „Etiuda” w reżyserii Grzegorza Stawiaka (monodram wg H. Poświatowskiej, który zdobył 3. nagrodę na Ogólnopolskich Spotkaniach Teatralnych Teatrów Jednego Aktora) oraz „Wozacy” - sztuka nagrodzona na 4. Forum Inicjatyw Teatralnych.

(uf)

## Blues nad Bobrem

Od 19 do 29 sierpnia w Bolesławcu już po raz dziesiąty odbędzie się Blues nad Bobrem. W Koncercie Gwiazd wystąpią m.in.: Tadeusz Nalepa, Dżem, Nocna Zmiana Bluesa, Gang Ol-sena, Obstawia Prezydenta i Sławek Wiercholski. 27 sierpnia, przed koncertem finałowym, Krystyna Prońko, Piotr Baran i Zbigniew Lewandowski poprowadzą warsztaty muzyczne, a 29 sierpnia imprezę zakończy pożegnalna biesiada. Organizatorem festiwalu jest Stowarzyszenie Blues nad Bobrem. Jego

prezes - Krystyna Juskiewicz - za organizację imprezy otrzymała Dolnośląski Klucz Sukcesu do Kapituły Stowarzyszenia na Rzecz Promocji Dolnego Śląska.

Zajęcia warsztatowe odbędą się w Państwowej Szkole Muzycznej i Młodzieżowym Domu Kultury, a przegląd zespołów bluesowych w sali „Forum” BOK. Koncert Gwiazd, już po raz drugi, odbędzie się na terenie Miejskiego Ośrodka Sportu i Rekreacji.

(uf)

## Dzień Pracownika Kultury



Krystyna Gay-Kutschenreiter, wieloletni komisarz plenerów ceramicznych w Bolesławcu.

Z okazji Dnia Pracownika Kultury, 14 bm., prezydent Bolesławca Józef Burniak wręczył nagrody specjalne dyrektorom: BOK - Danucie Myślickiej, Muzeum Ceramiki - Teresie Wolanin, MBP - Wacławie Skawińskiej, MDK - Ewie Zbroi, Szkoły Muzycznej - Dorocie Pińczuk oraz Krystynie Gay-Kutschenreiter i Józefie Wijas.

- Bezpowrotnie skończył się model państwa-mecenasa kultury, które dawało pieniądze, ale w zamian żądało określonych zachowań i propagowania określonych wartości, a karało milczeniem tych, którzy nie chcieli przestrzegać tych zasad - powiedział Józef Burniak.

W budżecie miasta na 1999 r. na kulturalne wydatki zaplanowano 1.572.320 zł. Dzięki temu udało się utrzymać szatandarowe imprezy Bolesławca: Międzynarodowy Plener Ceramiczno-Rzeźbiarski i Blues nad Bobrem.

(gra)



Wilhelm I został 2 stycznia 1861 r. królem Prus. Awans szefa 7. pułku piechoty sprawił, że jednostka stała się jedną z najbardziej prestiżowych w armii pruskiej. Jej oficerami byli zazwyczaj synowie wywodzący się z najznamienitszych śląskich (i nie tylko) rodów szlacheckich, m.in. Lewskich, Kleistów (m.in. znany generał z II wojny światowej Ewald von Kleist), Nickisch-Rosenegków, Richthofenów, Freyburgów, Schwarzenfeldów, Budenbrocków. 8 maja 1861 r. król zdecydował o zmianie nazwy "swojego" pułku. Odtąd nosił on nazwę królewskiego pułku grenadierów nr 7. (2. zachodniopruskiego). W 1866 r. w Legnicy ulokowano sztab 18. brygady piechoty, w skład której wchodził 7. pułk grenadierów.

## Wojny

7. pułk brał udział w wojnie z Austrią w 1866 roku. Z Legnicy wyruszył 19 maja i po przekroczeniu Sudetów wkroczył do Czech. Był częścią V korpusu, którym dowodził generał von Steinmetz. Pułk przeszedł chrzest bojowy 27 czerwca 1866 r. pod Nachodem, gdzie wojska pruskie rozbiły oddziały 6. korpusu armii austriackiej. W bitwie zginęło lub odniosło rany około stu żołnierzy. Nazajutrz grenadierzy brali udział w zwycięskiej bitwie pod Skalitą (obecnie Czeskie Skalice) nad 8. korpusem austriackim.

Pułk powrócił do Legnicy 5 i 8 grudnia. Po latach, dla upamiętnienia tych zwycięstw, legnickie ulice nazwano: Steinmetzstraße (ul. Pancerna), Skalitstraße (ul. Saperska) i Nachoderstraße (ul. Artyleryjska). Grenadierzy z Legnicy, którymi dowodził wówczas ppłk Friedrich Julius Franz Alexander Kreuzwendedich von Koethen, brali także udział w wojnie francusko-pruskiej w latach 1870-1871, na którą wyjechali pociągami 28 lipca 1870 r., by po trzech dniach jazdy dotrzeć do Landau w Palatynacie. 4 sierpnia pod Weißenburgiem przekroczyli granicę z Francją i wsparli, wraz z całą 18. brygadą, oddziały bawarskie walczące o to miasto.

W tej zwycięskiej bitwie 7. pułk poniósł ciężkie straty, dlatego w następnej, toczącej się od rana 6 sierpnia (także zwycięskiej dla Prus) - pod Wörth - początkowo był w rezerwie. Do walki skierowano go dopiero w południe. W obu bitwach żołnierze wykazali się męstwem, które okupili ogromnymi stratami. Z boju wyeliminowano 73 proc. oficerów i 130 proc. podoficerów i

# Pułk Króla Jegomości (2)

żołnierzy pułku. 29 sierpnia, w nagrodę za męstwo, batalion fizylierów 7. pułku oddelegowano do ochrony kwatery głównej króla.

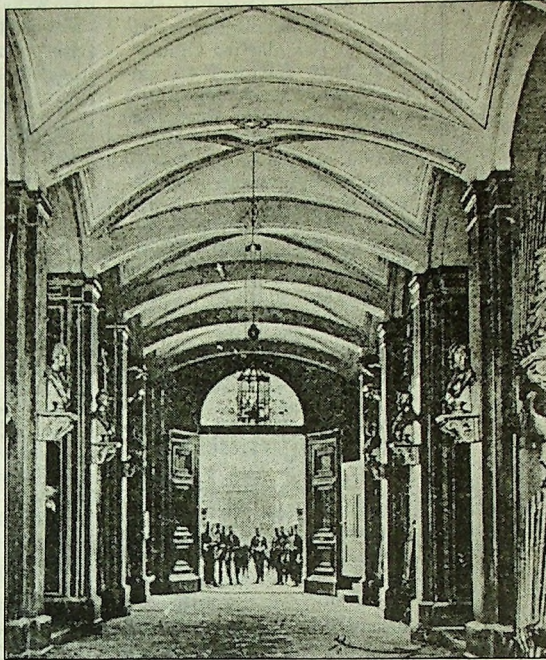
W tej wojnie ostatnim bojem 7. pułku była bitwa pod Mont Valerien. 19 stycznia 1871 r. wojska pruskie powstrzymały Francuzów próbujących wyrwać się z okrzepienia. Ogółem 7. pułk stracił we Francji 43, tj. dwie trzecie oficerów i 999 podoficerów i szeregowców, czyli połowę żołnierzy. 3 marca 1871 r. 7. pułk i słynna już w tym czasie jego orkiestra, kierowana przez kapelmistrza Georga Goldschmidta, wzięły udział w paradzie zwycięstwa w Paryżu. 2 czerwca pułk wrócił do Legnicy.

Także ta wojna została upamiętniona przez władze Legnicy nazwami ulic: Weissenburgerstraße (ul. Sejmowa), Wörthstraße (ul. J. Matejki) i Sedanstraße (ul. J. Korczaka).

## Koszary

Po powrocie z wojny francuskiej wojsko nadal kwatrowało w mieszkaniach obywateli miasta, co dla coraz bogatszych mieszczan (mimo szacunku, jakim darzyli swój pułk) było coraz bardziej kłopotliwe. Rozzucenie pułku na terenie całego miasta trudno było pogodzić z prawidłowym szkoleniem i dyscyplinowaniem żołnierzy. Dlatego wkrótce po powrocie z wojny podjęto decyzję o budowie stałych koszar.

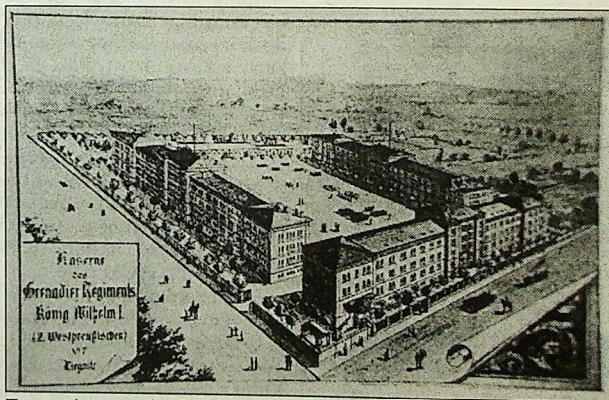
Umiejscowiono je w polu, przy obecnej ul. Hutników (która do 1945 r. nosiła nazwę Grenadierstraße). Budowę pierwszego skrzydła koszar, położonego frontem do wspomnianej ulicy, rozpoczęto w 1874 r., a zakończono 1 października 1877 r., gdy pułkiem dowodził ppłk Eduard Karl Wilhelm Graf von Schlieffen. Jako budulca użyto



Główny hall budynku koszarowego przy ul. Hutników, w głębi zabudowa ul. Złotoryjskiej.

cegły wyprodukowanej w leżącej w pobliżu (przy obecnej ul. J. Kilińskiego) cegielni Gottfrieda Bienwalda. Uroczystość otwarcia koszar z udziałem cesarza odbyła się w kasynie oficerskiej. W budynku zakwaterowano żołnierzy I batalionu.

gdy znakomita miejska orkiestra Beniamina Bilsego wyjeżdżała "za chlebem" do uzdrowisk lub za granicę (kilka sezonów letnich spędziła w Dolinie Szwajcarskiej w Warszawie). Gdy orkiestra Goldschmidta zaczęła grywać także poza sezonem, doszło do konflik-



Trzy najstarsze budynki koszar grenadierów, na pierwszym planie skrzyżowanie ulic Hutników i Sejmowej.

Koszarowiec dla II batalionu, leżący wzdłuż ul. Sejmowej, budowano w latach 1879-1881. Żołnierze wprowadzili się do niego 21 września 1881 r., po powrocie z manewrów. Rok później, 13 września 1882 r., zakończono budowę trzeciego koszarowca. W budynku zakwaterowano na stałe batalion fizylierów, który do tychczas stacjonował w Lwówku Śląskim.

Koszary nie były jedynym obiektem wybudowanym w tym czasie dla grenadierów. Jednocześnie przy ul. Chojnowskiej wybudowano nowoczesny na owe czasy szpital wojskowy. Pierwszych chorych przyjęto 2 lipca 1877 r. Pułk miał także własny poligon. Do 1905 r. rolę tę pełniły łąki w rejonie Dobrzejowa. Później poligon przeniesiono w rejon Lipiec.

## Armia i miasto

W ujeżdżalni Akademii Rycerskiej mieścił się oficerski hipodrom. Rotmistrz Leopold

von Stuckrad, który prowadził zajęcia jazdy konnej, udzielał także lekcji mieszkancom Legnicy. W 1911 r., z inicjatywy wojska, powstał w Legnicy pierwszy klub jeździecki. Mieścił się na Kartuzach, przy ul. Wrocławskiej. Wojsko często organizowało efektowne parady, przeznaczone głównie dla mieszczan. Organizowano je zwykle na błoniach, na terenie dzisiejszego parku miejskiego.

Ponadto co niedzielę, koncert dla mieszczan dawała orkiestra grenadierów kapelmistrza Georga Goldschmidta. Początkowo koncerty odbywały się tylko latem,

## kalendarz legnicki

lipiec

1

czwartek

1 lipca 1898 r. w Legnicy przy ul. Chojnowskiej otwarto wiodom „Patria”.

Spółka „Patria”, która na przełomie wieków produkowała w Legnicy rowery, dla spopularyzowania nowego sportu postanowiła wybudować kryty wiodom. Na miejsce inwestycji wybrano dużą parcelę położoną między dzisiejszymi ulicami Chojnowską i Stefana Batorego. W tamtych czasach inwestycje realizowane były bardzo szybko, krytą halę o powierzchni 700 m kw. wzniesiono i wyposażono w ciągu kilku miesięcy 1898 r., a jej otwarcie odbyło się 1 lipca. Wiodom istniał niespełna osiem lat. W 1905 roku spółkę „Patria” zlikwidowano.

W marcu 1906 r. likwidator Fritz Hartkopf sprzedał wiodom prywatnym inwestorom, wśród których byli dwaj miejscowi przedsiębiorcy budowlani - Erdmann Haase i Karl Krause. Po wstępnej adaptacji i rozbudowie (o scenę liczącą 300 m kw. powierzchni) budynek kupił przedsiębiorca teatralny Hans Biller (późniejszy wieloletni dyrektor Teatru Miejskiego), który urządził w nim teatr.

Ponieważ sala nie była ogrzewana, sezon w „Neue Sommertheater”, który przez pewien czas nosił nazwę „Neue Operettentheater”, trwał od połowy maja do połowy września. W sezonie letnim artyści Teatru Miejskiego mieli urlop (chałturzyli w kurortach, zwykle w Cieplicach), więc do Nowego Teatru Letniego przyjeżdżali inni trupy z Niemiec, wystawiając głównie farsy i operetki, choć zdarzało się też poważniejszy repertuar dla siedmiusetosobowej widowni. Dla widzów przygotowywano także inne atrakcje: obok teatru Biller urządził duży ogród kawiański z czterema kortami tenisowymi i placem zabaw dla dzieci.

Po wyjeździe Billera z Legnicy, w 1933 r., teren przeszedł na własność miejscowego browaru, który za pośrednictwem dzierżawcy Karla Grossmanna zawiadywał nim do końca wojny. Ostatni sezon teatralny w „Neue Sommertheater” zakończył się 30 września 1944 r. Po wojnie teatr przejęła Armia Czerwona, która przebudowała go na garaże. Obecnie budynek, po wielu powojennych przeróbkach i adaptacjach, w niczym nie przypomina teatru. Znajduje się w nim skład materiałów budowlanych spółki „Magas”.



Przemarsz grenadierów ul. Kościuszki.

Repr. WINCENTY KOŁODZIEJSKI

Włodzimierz Kalski



## Ploty, grzmoły i... odloty

### Teatralny Christblood

Dzisiaj (1 bm.) rozpoczyna się w Viladecans (Hiszpania, Katalonia) 10. Międzynarodowy Festiwal Teatrów „Al carrer '99”. W programie znalazły się występy legnickiej formacji postindustrialnej Christblood.

### Węgorzewo '99

Również dzisiaj (1 bm.) rozpoczyna się festiwal Węgorzewo. Obok gwiazd (1 bm. - Closterkeller, Acid Drinkers; 2 bm. - Proletariat, Blenders, Hey, Oddział Zamknięty; 3 bm. - Metalforce z Ukrainy, Lady Pank, Perfect) w koncertach konkursowych zaprezentuje się 20 grup wybranych na podstawie nadesłanych kaset. Organizatorzy przygotowali ciekawą formę biletów. Zamiast tradycyjnej wejściówki-karnetu, publiczność otrzyma płytę kompaktową z nagraniami z poprzednich festiwali w Węgorzewie.

### Punx Picnic

Jeśli ktoś woli radykalniejsze dźwięki, może się wybrać na „Punx Picnic” (2-4 lipca, Stanisławów koło Mińska Mazowieckiego). Udział zapowiedziały zespoły: Schizma, Post Regiment, 1125, La Aferra, Starzy Singers oraz wrocławskie grupy Infekcja i Klinika.

### Rock w BOK

Okres wakacji to może być dobry czas na przygotowanie solidnego materiału przez amatorskie kapele. Później można z nim spróbować dostać się np. na Rock Blok w BOK. Przegląd Zespołów Muzycznych w Bolestawcu organizowany jest po raz czwarty. Tegoroczny będzie trwał dwa dni (24-25.09). Pierwszego dnia prezentować się będą zakwalifikowane kapele, następnego - laureaci imprezy oraz gwiazdy. Kartę zgłoszenia oraz taśmę demo należy przesać do 10 września pod adresem organizatorów: Bolestawiecki Ośrodek Kultury, pl. J. Piłsudskiego 1 c, 59-700 Bolestów, tel./fax (075) 732-41-24. Regulamin i kartę zgłoszenia można otrzymać w CSTD w Legnicy, pok. 24.

Prezes&wice



W końcu lat 80. nakręcono film „This Is Spinal Tap”, komedia utrzymana w tonacji dokumentu (ściślej parodii dokumentu) opowiadająca o historii trasy koncertowej i dziejach fikcyjnej grupy heavy-metalowej Spinal Tap. Muzycy aktorzy występujący w filmie nagrali nawet płytę pod tym samym tytułem. Film cieszył się dużym powodzeniem. Zalicza się do dzieł kultowych. Każdy, kto choć trochę interesuje się historią rocka i ma poczucie humoru, przyzna, że zarówno trasa koncertowa zespołu Spinal Tap, jak i zachowanie jej członków przypominają dzieje rocka. Środowisko rockowe przyjęło film z uśmiechem. Wielu muzyków mówi, że ostry satyra było wymierzone właśnie przeciwko nim.

Oto fragment filmu. Muzycy z grupy Spinal Tap chcą uświetnić scenografię swych występów. Wpadają na pomysł, by scenerią była naturalnych rozmiarów kopia słynnego prehistorycznego świętego miejsca, jakim jest Stonehenge. W danych o Stonehenge przesłanych do scenografa nastąpiło przekłamanie. W rezultacie zespół zmuszony jest występować, mając za

tło miniaturową wersję Stonehenge.

A oto Spinal Tap naprawdę. Jest rok 1983. Black Sabbath szykują się do kolejnej trasy w Kanadzie i Stanach. Ozzy odszedł, Ronnie Dio także. Przekonują Iana Gillana, który odszedł z Deep Purple! Ten skład Black Sabbath byłby złośliwie nazywany Black Purple. Sabbath plus Gillan - to była niezła reklama, muzykom tego było jed-

nak za mało. Wpadli więc na pomysł, by tym ich występów było... właśnie Stonehenge! Ludzie z ekipy technicznej wyliczyli liczbę ciężarówek niezbędnych do tak „skromnej” dekoracji. Była to liczba imponująca! Tony, Bill, Geezer i Ian zdążyli jednak utopić w tym projekcie sporo pieniędzy i nie zamierzali się wycofać.

Pierwszy koncert zaplanowali w Montrealu. Zespół zja-

wił się ze sprzętem i kartonowym Stonehenge trzy dni przed koncertem. W odróżnieniu od Spinal Tap ta kopia Stonehenge była naturalnej wielkości. Rozpoczęto

wyładowywanie ciężarów... i tu zaczęły się kłopoty. Po pierwsze - gigantyczna dekoracja nie chciała przejść przez (całkiem spore) bramy. Ociosać - padło hasło. Ociosano, oskrobano, jakoś wciśnięto do wnętrza i rozstawiono. Trwało to długo - piętnastu robotników pracowało przez trzy dni. Gdy dekorację wreszcie ustawiono, okazało się, że jest jeszcze jeden problem - nie ma już miejsca dla publiczności!

Zespół opuścił Kanadę tylko ze sprzętem nagłaśniającym i oświetleniowym. Makietę Stonehenge pozostawił na dnie Zatoki Hudsona. Niektórzy mówią, że Spinal Tap to była fikcja...

Mieczysław Pytel

# Spinal Tap

## Bestsellery Ex Librisu

■ Robert Girardi „Duch Magdaleny”, wyd. Alfa, seria „Biblioteka fantastyki”

Ned Conti to młody historyk robiący doktorat. Termin oddania pracy jest już blisko, nie starcza pieniędzy na życie, a Nowy Jork nie odpowiada bohaterowi. I oto miejscowy proboszcz zleca Nedowi ciekawą pracę. Ma odnaleźć dokumenty umożliwiające rozpoczęcie procesu kanonizacyjnego siostry Januarii, osoby, która może się stać świętą slamsów Nowego Jorku. Ned wraca do miasta, z którym łączy go wspomnienie wielkiej miłości. Dzieją się w nim dramatyczne i nadprzyrodzone wydarzenia, których korzenie sięgają XIX-wiecznego Nowego Orleanu i Luizjańskiej plantacji.

Czy jest to typowy horror? Nie. Tak jak w najlepszych powieściach Stephana Kinga, jest to także (a może przede wszystkim) znakomita powieść obyczajowa.

■ David Ambrose „Przesąd”, wyd. Alfa, seria „Biblioteka fantastyki”

Orson Scott Card („Gra Endera”, „Planeta Spisek”, „Siódmy syn siódmego syna”) powiedział o tej powieści: - Najbardziej przerażająca historia, jaką zdarzyło mi się czytać w ostatnich latach.

Dziennikarka Joanna Cross ma przeprowadzić naukowy eksperyment ze zjawisk nadnaturalnych. Nie wie jednak, jakimi konsekwencjami się on zakończy. Jest to znakomita powieść ostrzegająca przed siłami, z którymi nie należy igrać.

■ Księgarnia Ex Libris, jako pierwsza w Legnicy - nie zważając na ryzyko (reforma oświatowa) - rozpoczęła sprzedaż podręczników szkolnych. Dysponuje wykazami książek obowiązujących w roku szkolnym 1999/2000.

(mp)

Księgarnia Ex Libris zaprasza: Legnica, ul. Złotoryjska 23, tel. (076) 862-25-92

## Szlachetny koncert

W trakcie koncertu charytatywnego „Młodzież miastu” organizowanego w MOK-u w Głogowie zebrano 3 tys. zł. Wzięło w nim udział ponad 20 wykonawców.

Widownia MOK-u zapelniała się po brzegi. Chętnych do wzięcia w nim udziału było tyle, że musiałyby trwać ponad pięć godzin. Organizatorzy skrócili go do trzech godzin.

Pieniądze zostaną przekazane dwóm nauczycielom szkół średnich dotkniętym chorobą nowotworową. Część funduszy

uzyskano z aukcji prac plastycznych glogowskich artystów: Kingi Domańskiej, Romy i Telemacha Pilitsidesów, Zygmunta Stachury oraz uczniów Studium Sztuk Plastycznych, podopiecznych Warsztatów Terapii Zajęciowej „Arka” i Środowiskowego Domu Samopomocy. Właścicielami większości licytowanych obrazów stali się wiceprezydent Głogowa Mirosław Eder i starosta Andrzej Koliński.

Organizatorami koncertu byli starostwo i MOK.

(don)

## Zaśpiewaj po francusku

Tylko do 30 lipca CK „Muza” w Lubinie przyjmuje zgłoszenia do XVI Ogólnopolskiego Festiwalu Piosenki Francuskiej. W konkursie mogą wziąć udział soliści w wieku od 16 do 35 lat.

Na podstawie nadesłanych kaset i ankiet rada artystyczna - pod przewodnictwem Andrzeja Kuryły - podzieli uczestników na dwie kategorie wykonawców: profesjonalistów i amatorów. Jury, któremu będzie przewodniczyć Wojciech Młynarski, oceni dobór repertuaru, walory głosowe, poprawność językową i dykcję. Na laureatów Grand Prix (w obu kategoriach) czeka wyjazd studyjny do Francji ufundowany przez ambasadę tego kraju. Dla najlepszych przewidziane są również inne nagrody i wyróżnienia.

Tegoroczny konkurs zaplanowano na trzy dni - od 13 do 16 października.

(emka)



To było wielkie zaskoczenie. Nie tylko dla działaczy Górnik Polkowice, w którym piętnastoletnia Karolina (głogowianka) od trzech lat trenuje. Także dla młodej sportsmenki i jej trenera Eugeniusza Niemca. Pierwszy wyjazd na zawody za granicę i takie zwycięstwo.

Ze złotym medalem Karolina Popławska wróciła z mistrzostw świata w holenderskim Zofingen.

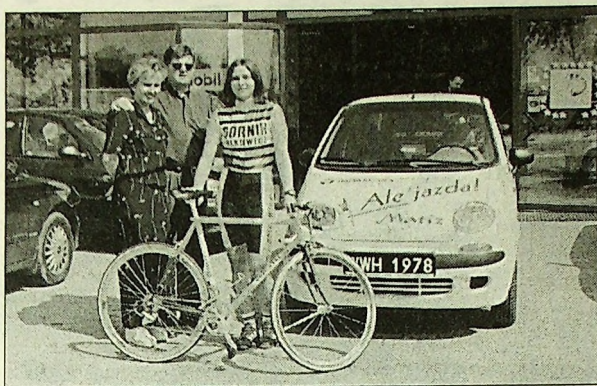
### Trudna trasa

- Przygotowywaliśmy się zaledwie trzy tygodnie - mówi trener Niemiec. - Tak krótko, bo o zawodach dowiedzieliśmy się późno. Karolina dotąd trenowała na krótszych dystansach, ale zmieniłem jej ćwiczenia i - jak widać - wyszło jej to na dobre. Znaleźliśmy sponsorów - polkowicki Aquapark zafundował Karolinie buty i stroje, w których mogła wystartować. Pojechalśmy na zawody samochodem od sponsora - Daewoo DEX z Lubina.

W Zofingen, oprócz głogowianki, z Polski było jeszcze dwóch zawodników z Wrocławia, którzy startowali w kategorii elite. Karolina dopiero w tym roku mogła wystartować jako młodzik. Dystans był bardzo długi, a trasa trudna. 8,5 km biegu, 50 km na rowerze i na koniec 5 km biegu. Na dodatek okazało się, że rower zawodniczki Górnik Polkowice jest skromny - w porównaniu z tymi, jakimi mieli jechać zachodni sportowcy. Składał go trener, części kosztowały 22 mln starych złotych. Jak na polskie warunki - niebagatelna suma. Tam zawodnicy jeżdżą na rowerach za 200 milionów.

- Kiedy przyjechalśmy do Zofingen, było bardzo gorąco - mówi trener. - Karolina źle się czuje przy takiej pogodzie. Ale,

## Deszczowa mistrzyni



Fot. ARK

na szczęście, na zawody zachmurzyło się i nawet trochę popadało. To dla niej najlepsza pogoda - lubi deszcz. Trasa była bardzo ciężka - z podjazdami na wysokość 655 i 755 metrów. Bieg też wymagał siły, gdyż połowę trasy wytyczono po asfalcie, a drugą leśnymi drogami pełnymi korzeni i pagórków. Karolina po zawodach miała takie zakwasy, że nie pomagały godzinne masaż.

Karolina aż do ogłoszenia wyników nie wiedziała o zwycięstwie. W zawodach startowało 1200 zawodników.

- Jak tam jechałam, to liczyłam, że może znajdę się chociaż w pierwszej trzydziestce - mówi. - Policzyłam, że przybiegła na metę jako 34 kobieta. Miałem więc nadzieję, że znajdzie się w pierwszej dziesiątce, ale o pierwszym miejscu mowy nie było - opowiada Eugeniusz Niemiec.

A tu - wielkie zaskoczenie. Wyczytują, że Karolina Popławska aus Polen (przekreśli

nazwisko) została mistrzynią świata w kategorii młodzików! W nagrodę dostała zegarek i okulary.

- Z wrażenia ledwie zdążyłem zrobić jej zdjęcie na podium - mówi trener.

### Mała i chuda

O tej dziewczynie mówią, że jest sportowym talentem. Biega, gra w siatkówkę, ale najbardziej lubi kolarstwo.

- W młodszych klasach chodziłam za starszymi dziewczynkami, żeby zabrały mnie na SKS - mówi. - W szóstej klasie miałam kolegę, którego trenował mój obecny trener. Raz poszłam z nim na zajęcia i od tej pory już zawsze przychodziłam.

- Zjawilo się takie dziecko - małe, chude. Teraz jest wyższa ode mnie - wspomina trener. - Jest ambitna, wciąż ćwicz, chce coś osiągnąć, ściga się z dorosłymi zawodniczkami. W trakcie badań okazało się, że ma organizm stworzony do tych konkurencji.

Karolina w ciągu ostatnich lat wygrała w około 50 zawodach. Tylko w tym roku w mistrzostwach Polski w duathlonie w Czarnkowie, w Pucharze Polski w jeździe na czas w Gorzowie Wielkopolskim, była druga w pucharze w Kolobrzegu, trzecia w kategorii open w Pucharze Polski w Kole. To tylko najważniejsze zawody, na których zgarniała trofea.

### Sportowa śmietanka

Do Górnik Polkowice przyszła dwa lata temu z trenerem Eugeniuszem Niemcem. Wcześniej ona trenowała, a on pracował w Głogowskim Towarzystwie Cyklistów. Ale w Polkowicach otrzymała lepszą propozycję - pracę w Zespole Szkół i Górniku. Od trzech lat trenują duathlon. Karolina przyznaje, że w przyszłości widzi się raczej jako kolarzka.

- Z konkretnymi planami zaczekamy, aż skończy 18-19 lat - zapowiada trener. - Ale jej przyszłość widzę na Zachodzie, bo w Polsce nie ma perspektyw dla kobiet w tym sporcie. Tam ma szansę dostać się do elity, ale to wymaga wielu lat pracy.

Teraz Karolina dostaje kwiaty, gratulacje, chodzi na spotkania, udziela wywiadów - słysząc ją w radiu, widać w gazetach. Telewizja RTL 7 nagrała z nią program o popularnym ZOOM-u. Burmistrz Polkowic Emilian Stańczyszyn obiecał ufundować stypendium i wciągnąć młodą sportsmenkę do programu promocji gminy.

A poza tym jest zwykłe życie. Szkoła, koleżanki, rodzice. Po wakacjach Karolina chce uczyć się w II LO w Głogowie. - Dyrektor jest moim kolegą i z domu będzie miała 300 metrów - planuje trener.

Dorota Nyk

## Za rok święto wyścigu

OZK w Legnicy rozpoczął przygotowania do 35. Wyścigu Szlakiem Grodów Piastowskich. - Zaplanowaliśmy zawody na koniec kwietnia - powiedział Bogdan Rzepka, dyrektor wyścigu. - Zaprośiliśmy już także pierwsze zawodowe grupy, m.in. Wustenerot z Czech. Myślę, że przyjadą też Mróz oraz Sprandi.

Niestety, nie wszystkie samorządy sponsorujące tegoroczne „Grody” wywiązały się ze swoich finansowych zobowiązań.

- Jest to smutne, bo w wielu przypadkach chodzi o niewielkie kwoty, np. 500 zł - mówi Wacław Zgoda, sędzia techniczny tegorocznych „Grodów”. - Przekaz pieniędzy wstrzymują powiaty: Głogów, Lubin oraz Złotoryja. Na szczęście inne, tj. Legnica i Jawor, bardzo dobrze z nami współpracowały. Ale mimo to jesteśmy zmuszeni do zmiany przyszłorocznej trasy zmagania kolarzy. Chcielibyśmy, aby baza wyścigu nadal była w gościnnej dla kolarzy Legnicy.

„Grody” za sprawą W. Zgody i B. Rzepki były także reprezentowane i promowane w czasie Wyścigu Pokoju, którego trasa przebiega przez Polkowice, gdzie znajdowała się meta jednego z etapów. M.in. dzięki temu wychowanek miejscowego Górnik - Maciej Rzepka, trafił do nowej, twórczej przez Ryszarda Szurkowskiego, zawodowej grupy kolarskiej.

(kar)

Do rozgrywek legnickiej ligi halowej Cambras zgłosił się kilka godzin przed zamknięciem listy startowej. W pierwszym sezonie występów awansował do pierwszej ligi. W drugim włączył się do walki o medale, a w trzecim grał już w lidze ogólnopolskiej i został wicemistrzem kraju. Tak błyskotliwej kariery nie zrobił w Polsce jeszcze żaden zespół.

Wszystko rozpoczęło się w 1997 roku, gdy do drzwi Wiesława Gawlikowskiego, prezesa firmy Castel Frerres, zapukał Andrzej Burba.

- Przyszedł do firmy i poprosił o sponsoring. Nie mieliśmy wtedy żadnych osiągnięć, ale po miesiącu otrzymaliśmy pozytywną odpowiedź i wystartowaliśmy pod nazwą firmy - mówi Burba.

- Sponsorujemy wiele dyscyplin. To, że w Legnicy wybraliśmy drużynę halową, to przypadek. Chcieliśmy w tym mieście też postawić na sport - mówi Gawlikowski.

### Powstała drużyna

Cambras Legnica. Później na debiutancki sezon w nowej ekipie wyszli zawodnicy. Trudno w składzie dzisiejszego Cambrasa znaleźć nazwiska ludzi, którzy grali w jej pierwszych meczach. Wyjątkiem jest Wojciech Huk, który pamięta pierwsze spotkanie i wywalczony niedawno srebrny medal mistrzostw Polski.

- Na pewno trudno porównywać oba zespoły. Na początku nikt nie myślał, że Cambras zajdzie tak daleko. Później zmienili się za-

wodnicy i prezentowany przez nas poziom. Atmosfera też była inna. Na początku grali koledzy z podwórka i mieliśmy przyjemność, że się spotykamy. Teraz równie ważny jest wynik - mówi Wojciech Huk, kapitan zespołu.

W pierwszym sezonie Cambras nie zapłacił frycowego i dzięki niezłej grze od razu awansował do pierwszej ligi legnickiej halówki.

Przed rozpoczęciem nowego sezonu zaszyły w drużynie duże zmiany. Wielu piłkarzy odeszło. Drużynę wzmocniono kilkoma doskonale znanymi w środowisku piłkarzami. Cambrasm zapiekiował się od strony sportowej Stanisław Kwiatkowski. Doświadczony zawodnik, były reprezentant Polski, dokonał kolejnych wzmocnień i już w pierwszym roku Cambras należał do faworytów.

- W pierwszej lidze był wyższy poziom, dlatego musieliśmy wzmocnić drużynę. Poza tym naszym celem był medal, a nie utrzymanie się w lidze - tłumaczy kierownik Cambrasa.

Zdarzały się też słabe mecze i Cambras skończył na trzeciej pozycji. Mimo to sezon był udany, bo nieczęsto się zdarza, aby beniaminek znalazł się na podium. Nikt nie przypuszczał, że za rok Cambras rozegra sezon marzeń. Informacja, że drużyna będzie pretendowała do gry w lidze krajowej, zaskoczyła wszystkich. Cambras dopiero

drugi rok występował na legnickich parkietach, a gra w lidze ogólnopolskiej to jakby przeskok o dwie klasy.

- Na początku myśleliśmy, że to będzie amatorskie i że oni nie potrafią grać. Gdy się okazało, że wygrywają, nie mogliśmy się wycofać. Takie są

### prawa sportu

Trzeba iść do przodu. Poza tym liga krajowa nabrała większego znaczenia, a oni - na przekór wszystkim - wygrywali - komentuje Wiesław Gawlikowski.

Do rozgrywek zgłosiła się też inna drużyna - AML. Legnickie stowarzyszenie dysponuje tylko jednym miejscem w rozgrywkach pierwszej ligi, a o tym, który z zespołów w nich zagra, mieli zdecydować członkowie stowarzyszenia. Kierownik Cambrasa, Andrzej Burba, mówił: - Wzmocniliśmy drużynę dwoma reprezentantami kraju. Mamy silny i stabilny skład. Zagramy o więcej niż pierwszoligowy byt.

Argumentów w dyskusji nie zabrakło nikomu, ale ostatecznie uczestnicy zebrania uznali, że to Cambras będzie reprezentował Legnicę na boiskach kraju.

Legniczanie wygrywali i po kilku kolejkach mocno usadowili się na szczycie tabeli. Kierownictwo zespołu postanowiło, że zlikwiduje bilety wstępu i ich

mecze będzie można oglądać za darmo. To nie spodobało się zarządzającym halą w Ośrodku Sportu i Rekreacji w Legnicy, ale zapewniło wielu widzów, którzy od tej chwili w komplecie wypełniali miejsca na meczach Cambrasa.

Później zdarzały się porażki. Ponieważ zwycięstw było więcej, coraz głośniejsze było o medalu. Wreszcie na kolejkę przed zakończeniem ligi Cambras zajmował pierwsze miejsce w tabeli i wystarczyło mu wygrać, aby zapewnić sobie tytuł najlepszego zespołu w kraju. Oczywiście nie brakowało podejrzeń o ustawienie wyniku przed meczem. Były propozycje ze strony przeciwników. Legnicy zawodnicy zdecydowali, że wygrają złoty medal uczciwie, albo... wcale. Niestety, spotkanie zakończyło się remisem i Cambras został wicemistrzem ligi.

- Jesteśmy moralnymi zwycięzcami tego meczu. Mogliśmy go wygrać inaczej, ale nie chcieliśmy - mówił po ostatnim gwizdku arbitrowi Kwiatkowski.

Beniaminek wicemistrzem Polski? To było już o wiele więcej niż ktokolwiek w naszym mieście zakładał, tym bardziej że przed sezonem celem było utrzymanie się w lidze.

- Myślę, że mieliśmy pecha. Jednak taki jest sport, wpadki też się zdarzają. Mimo wszystko

uważam, że sezon był bardzo udany, a drugie miejsce to sukces - twierdzi Gawlikowski.

Po wywalczeniu srebrnego medalu teraz przyszedł

### czas na złoto

To będzie bardzo trudny sezon. Po zdobyciu drugiego miejsca wszystkich zadowolili może tylko zwycięstwo w lidze, a to nie będzie proste. Przeciwnicy znają już wartość Cambrasa i od pierwszej kolejki będzie obowiązywało hasło „bij mistrza”. Ponadto zwiększy się liczba pretendentów do walki o najwyższą stawkę. Mimo to legniczanie chcą grać o złoto.

- W zespole pozostają wszyscy zawodnicy. Dodatkowo chcemy sprowadzić innego kadrowicza - Roberta Zamiara i kilku zawodników z ligi legnickiej - mówi kierownik drużyny.

Jednak wszystko zależy od zasobów finansowych i sponsora firmy - Castel Frerres.

- Sytuacja w firmie jest skomplikowana. Eksportowaliśmy wiele produktów do krajów bałtyckich, ale od września zostało to zachwiane. Drużyna sporo nas kosztuje, więcej niż przypuszczaliśmy i nie wiem, czy nadal będziemy sponsorować zespół halowy - mówi Gawlikowski.

Występy Cambrasa stoją pod znakiem zapytania, ale zespół nie traci nadziei. Przecież szef firmy sponsorującej drużynę jest byłym medalistą olimpijskim i z pewnością nie poda się bez walki o srebrny zespół.

Piotr Adamiec

## Błyskotliwy Cambras



# Gmina Warta Bolesławiecka



**G**mina Warta Bolesławiecka jest jedną z gmin o największej liczbie inwestycji w regionie. Priorytetem dla jej władz są inwestycje infrastrukturalne, które pozwalają zmniejszyć bezrobocie. Teraz ludzi bez pracy jest tu około 30 procent.

- Doprowadziła do tego likwidacja kopalni „Konrad”, w

- mówi Mirosław Haniszewski. Ponadto gmina finansuje w części z własnych funduszy budowę remizy ze świetlicą w Warcie Bolesławieckiej, remizy w Jurkowie oraz świetlicy w Lubkowie.

- Inwestycje te zmniejszają bezrobocie, a dla nas problemy człowieka i jego praca są pierwszoplanowe. Na budowach tych w ramach robót publicznych pracują mieszkańcy gminy, którzy dotychczas pozostawali bez pracy. Koszty budowy tych obiektów wyceniono na 450 tys. zł, nas kosztować będzie to około 230 tys. zł - mówi Mirosław

warzyw i owoców. Ale nawet jeśli chodzi o rolnictwo, mamy się czym pochwalić. Jesteśmy małym zagłębiem truskawkowym.

\*\*\*

Przyciąganie prywatnych inwestorów jest strategią gminy. Władze gminy stwarzają dobre warunki do inwestowania.

Jedną z największych firm w gminie jest przedsiębiorstwo „Hofman”. W Warcie Bolesławieckiej wydobywa piaskowiec, a obrabia go w Wartkowicach. Surowca tego jest w gminie pod dostatkiem. Firma nie ma kłopotów ze zbytem. Piaskowiec ku-

## Przyszłość w przedsiębiorcach

której pracowało około 2 tys. ludzi. Teraz zatrudnionych jest tu zaledwie 50 osób - wyjaśnia

Mirosław Haniszewski, wójt gminy. - Na wysoki poziom bezrobocia wpłynął także upadek PGR-u w

Tomaszowie Bolesławieckim oraz redukcja zatrudnienia w cementowni w Raciborowicach. Dawniej pracowało tu 500 osób, teraz dosłownie kilka.

Władze gminy szybko zaczęły przeciwdziałać bezrobociu poprzez inwestycje. Rozpoczęto budowę oczyszczalni ścieków i kanalizację w Tomaszowie Bolesławieckim i zaczęto kanalizować Wartę Bolesławiecką. Inwestycje będą zakończone w przyszłym roku. Gmina wyłożyła na to 13 mln 300 tys. zł.

- Nasz udział w inwestycjach zamyka się sumą 10 mln zł. Subwencje wynoszą 3 mln 300 tys. zł. Gdy zrealizujemy nasze plany, to 70 procent gospodarstw w naszej gminie będzie skanalizowanych. W porównaniu z innymi gminami jest to bardzo dobry wynik

Haniszewski. Gmina z powodzeniem pozyskuje środki, głównie z wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska. Trzy bloki w sąsiedztwie lotniska w Krzywej są teraz jej własnością. Z czasem zamieszkają w nich ludzie przesiedleni z Raciborowic.

Gmina Warta Bolesławiecka jest udziałowcem w Legnickiej Specjalnej Strefie Ekonomicznej, mimo że jej tereny nie leżą w granicach strefy.

Wójt Mirosław Haniszewski twierdzi, że w obliczu kryzysu polskiego rolnictwa, szansą dla gminy jest jej przemysł.

- Rolnikom pomagamy, jak możemy, na przykład umorzyliśmy im połowę jednej raty podatku rolnego. Uzdrawienie sytuacji w rolnictwie leży w gestii rządu. Nie jesteśmy jednak w najgorszej sytuacji. Nasi rolnicy nie mają kłopotów, ze zbytem

pują Niemcy. Służą on do odbudowy berlińskiego Reichstagu oraz licznych budynków w Dreźnie.

Do najprężniej rozwijających się przedsiębiorstw należy Kopalnia Anhydrytu „Lubichów” w Lubkowie. Jej właścicielem jest firma „Atlas”. Towar odbierają tu kontrahenci z całego kraju.

Miejscowa firma „Cetus” w Tomaszowie Bolesławieckim zajmuje się renowacją opon samochodowych. Mieszkańcy znajdują też zatrudnienie w „MłynPolu” w Tomaszowie, który ma magazyny zbożowe w Iwinach.

Sukces odniosła szczytnicka niewielka firma „Delix” Jana Abratkiewicza, która wypieka ciastka. Jej wyroby znane są już nie tylko w Polsce. Ciastka Jana Abratkiewicza sprzedawane są także na Litwie.

W Szczytnicy znajduje się też produkująca znicze firma „Rode”. Jej właścicielami są państwo Kujundzicowie. Dziś zatrudnionych jest tu 70 osób.

(pi)

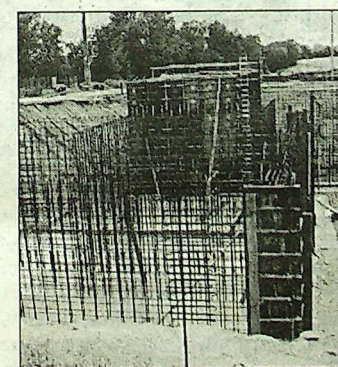


Wójt Mirosław Haniszewski

Zdjęcia WINCENTY KOŁODZIEJSKI



Firma „Rode” zatrudnia 70 osób przy produkcji zniczy



Budowa oczyszczalni ścieków w Tomaszowie Bolesławieckim



Ciastka z firmy Jana Abratkiewicza sprzedawane są także na Litwie



Ten blok piaskowca pojedzie do Dreżna





# Jaworskie propozycje

## turystyka, kultura i rekreacja

### Sposób na promocję



**Ze STANISŁAWEM TOMCZAKIEM,**  
burmistrzem Jawora,  
rozmawia Włodzimierz Kalski

• 5 czerwca Jawor zorganizował pierwsze spotkanie integracyjne samorządowców Dolnego Śląska. Jaki był cel spotkania?

- Zależało nam, aby w szerszym gronie wymienić poglądy i doświadczenia z pierwszych miesięcy wdrażania reformy samorządowej. Chcieliśmy też, aby ludzie, którzy powinni ze sobą współpracować, mieli okazję spotkać się i bliżej poznać.

• Czy udało się osiągnąć cel?

- Sądząc po liczbie osób, które przyjeły nasze zaproszenie, spotkanie się udało. Przyjechali do nas szefowie prawie połowy dolnośląskich samorządów, z przewodniczącym sejmiku Emilianem Stańczyszynem i marszałkiem Janem Waszkiewiczem na czele. Pokazaliśmy gościom to, co Jawor ma najcenniejszego, w tym odrestaurowany teatr, malowniczy rynek, kościół Pokoju i muzeum. Wielu z gości po raz pierwszy widziało nasze skarby kultury. Zrobiły na nich ogromne wrażenie.

• Czy planuje pan organizację drugiego spotkania integracyjnego?

- Zgłosiliśmy już taką chęć władzom samorządowym województwa. Zaproponowaliśmy umieszczenie jaworskich spotkań (jako coroczne) w wojewódzkim kalendarzu imprez. Jaworowi bardzo by się one przydały. Uważam, że tego typu imprezy są skuteczną promocją miasta i jego dorobku. Mogą być też atrakcją dla jaworzan, bo spotkania integracyjne zawsze będziemy organizować w czasie Dni Jawora. Tak było i w tym roku. Pokaz sztucznych ogní oraz koncert Krzysztofa Krawczyka i Piotra Szczepanika, które zorganizowaliśmy w rynku, były kulminacyjnym momentem spotkania integracyjnego i Dni Jawora. Zgromadziły ponad 7,5 tys. osób. To najlepiej świadczy o akceptacji naszych pomysłów przez mieszkańców miasta.

• Dziękuję za rozmowę.

**J**awor - 26-tysięczne miasto nad Nysą Szaloną - ma szansę stać się turystycznym centrum. Jest bogate w zabytki i leży w atrakcyjnym przyrodniczo regionie. W mieście zachował się średniowieczny układ urbanistyczny. Wizytówką Jawora jest ratusz, a jego ozdobą sala posiedzeń z pięknymi witrażami. W Teatrze Miejskim odnowiono wspólnie ozdobioną salę z profesjonalnie wyposażoną sceną. Uroku miastu dodają kamieniczki w Rynku, liczące po kilkaset lat. W centrum miasta, w byłym klasztorze Bernardynów, mieści się Muzeum Regionalne, a w przyklatztornym kościele Dolnośląska Galeria Sztuki Sakralnej. Najstarszym zabytkiem Jawora jest zamek, którego założenie datuje się na XIII wiek.

Najstarszą świątynią w mieście jest kościół pw. św. Barbary, ale perłą okrzyknięto ewangelicki kościół św. Ducha, zwany kościołem Pokoju. Wzniesiony z drewna i gliny, z czasem zyskał barokowe wnętrza. Jest jedną z dwóch tego typu budowli w Europie. W świątyni tej każdego roku od maja do września organizowane są Koncerty Pokoju.



Park Krajobrazowy „Chelmy”

Zdjęcia LESZEK ŚWIĄTKOWSKI I CZESŁAW CZEKIEL

Jeden z ostatnich poświęcony był 180. rocznicy urodzin Stanisława Moniuszki. W koncercie wystąpili artyści Teatru Wielkiego w Warszawie, a imprezę prowadziła znana śpiewaczka i propagatorka twórczości kompozytora, Maria Foltyn. Była ona także komisarzem wystawy „Życie i twórczość Stanisława Moniuszki” otwartej w miejscowym muzeum. Jawor jest miastem atrakcyjnym dla turystów także ze względu na stale wzbogacaną ofertę rekreacyjną. Na osiedlu Słowiańskim jeszcze w tym roku zostanie oddana do użytku kryta pływalnia z basenem o wymiarach 25 na 12,5 m. Tu znajdzie się też zjeżdżalnia, mały basen i brodzik dla dzieci, sala gimnastyczna do ćwiczeń siłowych, solarium, gabinety odnowy biologicznej, kawiarnia i sklep ze sprzętem do pływania.

Przy ul. Myśluborskiej znajduje się Ośrodek Wypoczynku „Jawornik” z 6-hektarowym sztucznym jeziorem, na którym można powędrować. W ośrodku są boisko do piłki siatkowej, korty tenisowe, kręgielnia, wypożyczalnia sprzętu sportowego i turystycznego, pole namiotowe, restauracja. Na organizowane tu Międzynarodowe Grand Prix Polski Modeli Pływających Klasy FSR przyjeżdżają zawodnicy z wielu krajów.

W parku miejskim znajduje się basen kąpielowy, pole namiotowe, korty tenisowe i stadion sportowy. Jaworski OSiR organizuje tu imprezy sportowo-rekreacyjne. W Jaworze działa 12 klubów i organizacji sportowych, w których różne dyscypliny uprawia około tysiąca osób, w większości dzieci i młodzież. Największą popularnością cieszy się piłka nożna i akrobatyka sportowa.

W sąsiedztwie Jawora znajduje się zbiornik wody „Słup” o pow. 400 ha. Złowić tu można między innymi: pstrągi, szczupaki, sandacze, sumy, leszcze i karpie. Zbiornik jest siedliskiem około 57 gatunków ptaków wodnych.



Budowa basenu na os. Słowiańskim

W odległości zaledwie 5 km od miasta, na wysokości 300 m n.p.m., znajduje się utworzony przed siedmioma laty Park Krajobrazowy „Chelmy”. Uroku dodają mu liczne pagórki pochodzenia wulkanicznego oraz głębokie dolinki o charakterze górskich wąwozów. W Wąwozie Myśluborskim można zobaczyć unikatowy w skali kraju las jaworowy. Bogata jest też fauna. W lasach, oprócz jeleni i saren, żyją gronostaje, jenoty oraz muflony. Spotyka się tu rzadkie gatunki ptaków: bociany czarne, krogulce oraz pliszki. Lasy Parku Krajobrazowego „Chelmy” są atrakcyjnymi terenami dla myśliwych, także z Niemiec i Belgii.

Przez Jawor przebiega żółty szlak turystyczny zwany „Szlakiem wygasłych wulkanów” (Legnickie Pole - Grodziec), na którym można zobaczyć odsłonięcia bazaltów, porfirów oraz diabazów. Niebieski „Szlak martyrologii” ciągnie się od Jawora, przez obóz koncentracyjny „Gross-Rosen”, do malowniczych Wzgórz Strzegomskich.

Jawor i jego położenie sprzyjają rozwojowi turystyki, która dla miasta stała się priorytetem.

Wielu uczestników gromadzą Międzynarodowe Targi Chleba. W tym roku władze Jawora zapraszają na tę atrakcyjną imprezę od 10 do 12 września.

### Baza hotelowa w Jaworze

- Hotel „Sportowy”, OSiR, Jawor, ul. Parkowa 7, tel. (076) 870-21-41, 19 miejsc noclegowych, wspólne łazienki, umywalki w pokojach, odkryty basen, kort tenisowy, klub hotelowy
- Motel, ul. Dąbrowskiego, tel. (076) 870-29-39, 10 miejsc noclegowych, wspólne łazienki, świetlica
- Internat przy Zespole Szkół Zawodowych, ul. Starojawska 7, tel. (076) 870-28-39, 80 miejsc noclegowych, wspólne łazienki, zaplecze gastronomiczne
- Pole namiotowe, ul. Myśluborska 15, tel. (076) 870-38-13, 200 miejsc noclegowych w namiotach, 30 stanowisk na przyczepy kempingowe, wspólne łazienki, restauracja, kąpielisko, kort tenisowy, boisko do siatkówki
- Motel przy ul. Kuzienniczej

### Oferta wakacyjna

W Muzeum Regionalnym w Jaworze czynne będą czasowe wystawy: Plastyka Artystów Euroregionu Nysa; Znaczenie Pokoju Westfalskiego dla Śląska; Wystawa pokonkursowa prac dzieci i młodzieży

**Ekspozycje stałe:**

- Galeria Sztuki Sakralnej; Miecze, szable, karabiny; Dawne rzemiosło; Izba Ludowa; Darz Bór (tematyka łowiecka i przyrodnicza)  
Proponujemy zatrzymać się w ośrodku „Jawornik” na trasie do Wąwozu Myśluborskiego.



Koncert w kościele Pokoju



# Na urlop, weekend i rekreację zaprasza gmina Chojnów



Największa w powiecie legnickim gmina wiejska Chojnów zajmuje część Wysoczyzny Chojnowskiej i południowo-zachodnią część Niziny Śląsko-Lużyckiej w dolinie Czarnej Wody i dolnym biegu Skory. Od północno-zachodniej strony sąsiaduje z rozległymi obszarami Borów Dolnośląskich oraz lasami Wysoczyzny Lubińskiej.

Panują tu łagodne warunki klimatyczne, z wysoką średnią roczną temperaturą, długim okresem wegetacji oraz ciepłymi zimami. Chociaż gleby nie są wysokiej jakości, dominuje tu rolnictwo i hodowla.

Oferta Gminy Chojnów, wspierana pięknem przyrody, ciekawymi zabytkami, zasługuje na większe zainteresowanie mieszkańców nie tylko re-

Miejscowości te mają dobrą infrastrukturę do czynnego wypoczynku.

## W Rokitkach

obok 11 zakładowych ośrodków wypoczynku, 100 miejsc noclegowych w 5-osobowych domkach kempingowych oferuje OSiR. Wynajęcie domku na dobę kosztuje ok. 50 zł. Kempingi mają bieżącą wodę, pościel, lodówkę. Turyści mogą korzystać także z łazienek z ciepłą wodą. Najlepiej o atrakcyjności Rokitek świadczy fakt sprywatyzowania ponad 50 procent zakładowych domków kempingowych. Tuż przy wjeździe na kemping jest ok. 400 miejsc do parkowania samochodów.

W lipcu dzieci będą mogły pokreślić się na kolorowej karuzeli, a

mi zblizonymi do morskiego. Zdrowotny wpływ w dużej mierze zawdzięcza zwiększonej ilości jodu.

Na terenie ośrodka posiadacze kart wędkarskich mogą łowić ryby. Ponad 4-kilogramowy lin nie należy tu do rzadkości, sporo jest szupaków, sandaczy, płoci i karpia.

Ośrodek ma duże pole namiotowe i kempingowe z dostępem do sieci elektrycznej, natrysków i sanitariatów.

Nikt, kto opłaci wstęp (3 zł dla dorosłych i 2 zł dla dzieci), nie będzie narzekał na brak jadłodziń, punktów gastronomicznych i sklepików drobnego zaopatrzenia.

Ośrodek jest oświetlony, kąpieliska mają wydzielone miejsca do kąpiei dla dzieci i sprawnie pływających. Nad bezpieczeństwem czuwają ratownicy.



Najlepiej smakuje nad jeziorem w Rokitkach

czyniska co roku organizują nabór i stwarzają możliwość bezpłatnego członkostwa w renomowanej sekcji woltyżerki.

Już za 100 zł za godzinę stadnina oferuje frajdę - przejażdżki bryczką. Po zbliżonej cenie organizuje ogniska w specjalnej Hubertówce.

Nie opodal ujeżdżalni otwarto ponownie kawiarnię Amazonka. Tu smakuje wszystko inaczej. Swoista atmosfera i pogawędki starych koniarzy nawet małej czarnej dodają niepowtarzalnego smaku.

W Jarosławcu (dawniej siedziba zakonu templariuszy) można wynająć domki kempingowe (15 miejsc), a także wziąć udział w komercyjnym polowaniu na rogatą zwierzyną i ptactwo wodne, ponieważ stadnina ma swój obwód hodowlany zwierzyny dzikiej.

Na Obszarze Chronionego Krajobrazu Doliny Czarnej Wody występują rzadkie, chronione ptaki: dzika gęś, czarny bocian, żuraw, orzeł bielik.

W gminie Chojnów na pewno odnajdą swoje miejsce zapaleni wędkarze, a także ci, którzy tylko dla pretekstu lubią moczyć kija.

stów, płaci się jedynie 1 zł. Dopiero wówczas gdy siatki zapełnią kilogramy ryb, płaci się dodatkowo, odpowiednio do wagi złowionego towaru. Na miejscu jest wypożyczalnia kompletnego sprzętu wędkarskiego. Żeby tu łowić, nie trzeba mieć karty wędkarskiej!

Jeśli ktoś szuka ciszy nad wodą, to stawy hodowlane

## w Niedzwiedzicach

są idealnym miejscem. Szum nadbrzeżnej trzciny, szmer wody, perkozy, kurki i łabędzie... Wszystkim, którzy jeżdżąc rowerem po leśnych duktach i wędrując pieszo napełnili kosze grzybami, proponujemy odwiedzenie restauracji Wiatrak w Jerzmanowicach, gdzie króluje kuchnia wiedeńsko-polska.

Tym, którzy nas odwiedzają, życzymy smacznego i na zdrowie!

A jeśli wypoczynek w gminie Chojnów to dla Ciebie za blisko, za mało egzotycznie lub za tanio, to np. legnickie biuro Aga-Tur proponuje samolotowe wyjazdy do Turcji, Tunezji na Majorkę oraz Wyspy Kanaryjskie w cenie od 1500 zł za tydzień pobytu. Moi przyjaciele, po krótkiej kalkulacji - nie tylko finansowej - wybrali wakacje nad Czarną Wodą.

Krzysztof Balawender



Araby pełnej krwi ze stadniny w Jarosławcu

Zdjęcia KRZYSZTOF BALAWENDER

gionu legnickiego. Władze samorządowe z wójtem Adamem Grabowieckim już teraz działają na rzecz rozwoju turystyki oraz przygotowują perspektywiczny plan rozwoju gminy.

## Godne obejrzenia są zabytki:

Jerzmanowicki wiatrak z XVIII w. zachowany w bardzo dobrym stanie, osetnicki kościół z XV w., kościół w Niedzwiedzicach z późnogotyckim, pięknym ołtarzem oraz kościół w Zamienicach z XVII w. z pięknie zachowanymi nagrobkami. Warto też odwiedzić pątnowski park dworski, w jego ciszy słysząc śpiew ptaków. Ich głos łagodzi smutny obraz ruin pięknego niegdyś pałacu. Krajobraz uatrakcyjniła murem kościół pw. Świętego Jana Chrzciciela z początku XVIII w. zachowanymi cechami stylu barokowego.

Tych, którzy chcą atrakcyjnie spędzić czas wolny, nie szukając daleko miejsca wypoczynku, gmina Chojnów zachęca do odwiedzenia Rokitek, Jarosławca, Goliszowa i Niedzwiedzic.

dla młodzieży ośrodek oferuje gry komputerowe i bilarda. Tu można także popływać kajakami i rowerami wodnymi.

Dwa jeziora zachowują I klasę czystości dzięki stałemu przepływowi wody. Przeprowadzone tu w latach 60. specjalistyczne badania powietrza wykazały, że rejon Rokitek ma mikroklimat z cechami

W dolinie Czarnej Wody, u wejścia do niedawno powstałego Obszaru Chronionego Krajobrazu, leży

## Jarosławka

Znana jest z założonej tu w 1969 stadniny koni krwi arabskiej. Doskonałe warunki przyrodnicze Jarosławki sprzyjają hodowli koni wyścigowych. Działający tu Jeździecki Klub Sportowy Jarosławka nastawiony jest głównie na sport wyczynowy i kwalifikowany, dlatego nie ma tu możliwości amatorskich przejażdżek i konnych spacerów leśnych. Taką ofertę proponuje gospodarstwo agroturystyczne Pawła Śnieguckiego w Jarosławcu, który ma własne konie i atrakcyjne dla najmłodszych kucyki. Jest tu 11 miejsc noclegowych.

Stadnina koni w Jarosławcu ma bardzo dobre warunki do organizacji dużych i średnich zawodów konnych. Kryta ujeżdżalnia, parkur, a także pensjonat dla koni pod opieką koniuszego Albina Skrzypka, sprzyjają rozwojowi sportu jeździeckiego.

W Jarosławcu są także prywatne stajnie koni sportowych K. Batka, K. Rutkowskiego, W. Apanasewicza. Dla zainteresowanych woltyżerką panie Jasińska i Ka-



Lin złowiony w stawie w Rokitkach.



Jeśli połów i wypoczynek, to w Niedzwiedzicach

## UWAGA!!!

Niebawem gmina Chojnów zaoferuje możliwość kupna w drodze przetargu atrakcyjnych działek rekreacyjnych w Rokitkach.

Czytajcie „Wiadomości Gminy Chojnów” i „Konkrety”.

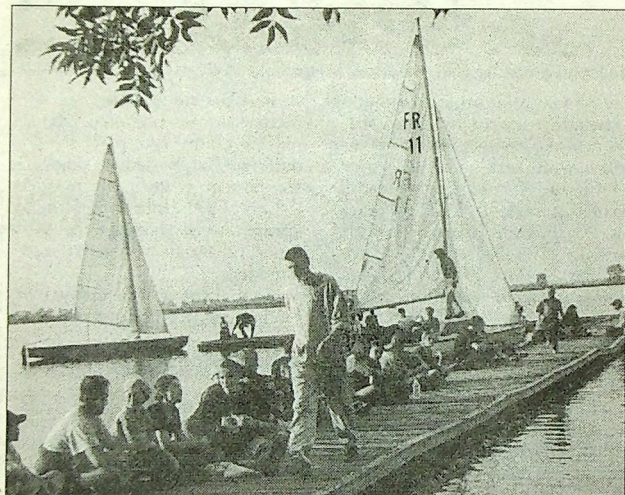




Dla spragnionych przygód organizatorzy przygotowali żeglarskie regaty i kursy pływania m.in. na nartach wodnych i desce.



Nad jeziorem w Kunicach pojawili się najmłodszy adept żeglarskiej przygody i śpiewania.



Jedną z największych atrakcji tegorocznych szant były Regaty o Puchar Wójta Gminy Kunice. Najlepszą załogą byli dziennikarze „Konkretów”.



Ireneusz Wójcicki alias Mesalina dostał w imieninowym prezencie krowę. Niestety będzie mógł na niej tylko jeździć. O żeglowaniu nie ma mowy.

pod naszym patronatem

## Śpiewali pod żaglami

IX Festiwal Piosenki Żeglarskiej Kunice '99 zakończył się w poniedziałek nad ranem. Impreza z roku na rok nabiera rozmachu. W ostatni weekend nad jeziorem w Kunicach były tłumy - muzycy, publiczność, żeglarze, liczne stragany... W tym roku do konkursu stanęło 10 wykonawców. Kunice reprezentowała między innymi Agnieszka Łukasiewicz. Choć publiczność gorąco okłaskiwała pupilkę, to pierwsze miejsce i nagrodę pieniężną jury przyznało Justynie Piątek z Radomia. Drugie miejsce zajęli Wyjcy Pokładowi z Katowic, którzy dostali zestaw kosmetyków i „kieszonkowe”. Trzecią nagrodę otrzymał Marcin Błądziński z Kunic.

Regaty o Puchar Wójta Gminy Kunice wygrała załoga redakcji „Konkretów” z fotoreporterem Grzegorzem Spalą, który - jak się okazało - znacznie lepiej żegluguje niż śpiewa.

Kunickie szanty należą do najważniejszych w kraju. Świadczy o tym fakt, że ściągnęły tu gwiazdy piosenki żeglarskiej: Ryczące Dwudziestki, Mechanicy Szanty, Stare Dzwony. Planuje się rozszerzyć w przyszłym roku formułę festiwalu. Nad Jezioro Kunickie przyjadą wykonawcy zza granicy.

(kar)



Publiczność gorąco okłaskiwała laureatów tegorocznego festiwalu. Wśród zwycięzców znalazł się także reprezentant gospodarzy Marcin Błądziński.



Zdjęcia GRZEGORZ SPAŁA

Wszyscy pili za zdrowie załogi Harcerskiego Klubu Żeglarskiego „Kliper”, który wygrał regaty. Piwo smakował także Janusz Mikulicz, wójt gminy Kunice.



# Ze zmiennym szczęściem

**Z**akończyły sezon drużyny z naszego regionu występujące w klasie międzyokręgowej. Kuźnia Jawor i Iskra Kochlice zanotowały kolejny rok wzrostu poziomu sportowego i organizacyjnego. Prochowiczanka i Stal Chocianów zostały zdegradowane.

## Nic się nie stało

Przed rozpoczęciem sezonu w Kuźni zaszły zmiany na najwyższych stanowiskach. Odszedł Roman Badarycz, a nowym prezesem został Stanisław Furtak. Na kolejne zmiany nie trzeba było długo czekać. W Jaworze zmienił się klimat wokół piłki nożnej. Nowe władze postanowiły współdziałać z urzędem miasta. Zmienił się też stosunek innych firm w mieście do klubu.

Furtak ściągnął do klubu nowych piłkarzy. Jaworzanie zaczęli wygrywać w lidze, stając się jednym z głównych kandydatów do awansu. Na stadionie zamontowano kilkadziesiąt plastikowych krzeseł w barwach klubu i sztuczne oświetlenie na treningowym boisku.

Kolejne zwycięstwa wywinęły Kuźnię na drugie miejsce w tabeli, a remis w meczu z Promieniem w Żarach jeszcze bardziej rozbudził nadzieje na awans. Na finiszu Kuźnia zaczęła tracić punkty, co wykorzystał rywal.

- Nie wiedziałem, jakimi zawodnikami będę dysponował, dlatego po zakończeniu sezonu oceniam drużynę bardzo wysoko - powiedział Mieczysław Bieniusewicz, trener Kuźni.

Nikt w klubie nie robił z tego tragedii. W trzeciej lidze potrzebne są większe pieniądze. Aby w niej grać, klub musi być wspomagany przez miasto i kilka firm.

- Nie potrafię powiedzieć, na co będzie stać Kuźnię w przyszłym sezonie. Chcemy walczyć o każdy punkt, a co z tego wyjdzie, zobaczymy. Nie robimy sobie apetytów na awans, bo nie wiadomo, jak będzie wyglądała liga i nasza sytuacja finansowa - podsumował Bieniusewicz.

## Dobra wróżba

O tym, że lubińskie Zagłębie słynie ze szkolenia młodzieży, wiadomo od dawna. Potwierdził to ostatni sezon, gdy rezerwy klubu, w których występuje wielu młodych graczy, zakończyły rozgrywki na trzecim miejscu w lidze. Wprawdzie Mirosław Jabłoński niejednokrotnie desygnował do występów w rezerwach zawodników pierwszego składu, ale trzon zespołu tworzyła młodzież z wicemistrzem Europy do 16 lat, Tomaszem Wisiem na czele.

## Iskrzenie w Kochlicach

Iskra Kochlice to ewenement nie tylko w regionie, ale też w kraju. Iskra nie ma potężnego sponsora, a mimo to do klubu wciąż przybywają nowi zawodnicy. Za boiskiem stoi piękny budynek klubowy. Komfort oglądania spotkań z udziałem



Fot. WINCENTY KOŁODZIEJSKI

W Kochlicach jest skromnie, ale solidnie.

tego zespołu wzbogacają plastikowe krzesła. Ostatnio w klubie gościł Grzegorz Lato, który chwalił działaczy Iskry, ale najbardziej zaskoczony był stanem murawy na stadionie w Kochlicach.

Oczywiście to wszystko nie zostało zrobione w ciągu ostatnich miesięcy, ale niemal każdy sezon przynosi Iskrze zmiany na lepsze. A co z drużyną piłkarską?

Pozyskanie takich zawodników jak Buczek świadczy o dobrej atmosferze w tym klubie i porozumieniu się działaczy z zawodnikami. Przed sezonem celem było utrzymanie się i został on zrealizowany. Pewna piąta lokata w tabeli to dla Kochlic spory sukces.

## Co z Chojnowianką?

Po zakończeniu sezonu do dymisji podał się zarząd Chojnowianki. Powodem był brak pieniędzy i perspektyw na dalszą działalność klubu. Ostateczne decyzje w sprawie przyszłości klubu zapadną w czerwcu, na sprawozdawczo-wyborczym posiedzeniu członków Chojnowianki.

Działacze ściągnęli do gry w ich klubie dwóch doświadczonych zawodników - Andrzeja Cymbała i Grzegorza Kochanaka. Pierwszy pełni rolę środkowego pomocnika, drugi ostatniego stopera, a więc są to kluczowe pozycje w drużynie. Z przodu trener Moroch dysponował utalentowanym Sławomirem Kazienczko, wspieranym przez Marcina Rabandę. Chojnowianka uplasowała się na dziewiątej pozycji w lidze.

- Graliśmy lepiej niż to wynika z tabeli. Niestety, tylko w kilku meczach zagraliśmy w pełnym składzie. Kochanek grał w sześciu z siedemnastu meczów tej rundy. Ponadto prześladowały nas kontuzje - wyjaśnił Moroch, trener Chojnowianki.

Przed klubem z Chojnowa bardzo trudny okres. Wprawdzie Władysław Moroch twierdzi, że nawet bez wzmocnień drużyna może powalczyć w przyszłym roku o wysokie miejsca, ale jeśli nie znajdą się pieniądze na podstawowe płace i premie, to mając nawet niezły zespół, trudno myśleć o podbijaniu czwartoligowych boisk.

## Czas próby

W ostatnim spotkaniu czwartej ligi Konfeks pokonał na własnym stadionie Piast Corrado Czerwieńsk 5:2 i utrzymał się w lidze. Cel zrealizowano i to wystarczyłoby za podsumowanie minionego sezonu, ale nie sposób ominąć wszystkich zakrętów na drodze do pozostania w lidze.

Przed sezonem klub sprowadził kilku zawodników, aby pomogli młodzieży w utrzymaniu się w lidze. Przyszedł Artur Wójcik i Adam Łazarz. Niestety, nie udało się podpisać kontraktu z Tadeuszem Gajdzisem. W klubie zaczęła się psuć atmosfera. Na szczęście Konfeks "rzutem na taśmę" utrzymał się w lidze.

- Jedynym plusem tego sezonu jest utrzymanie się w lidze. Wiele do życzenia pozostawia gra drużyny oraz sprawy szkoleniowe - mówi Jerzy Słowik, prezes klubu.

Jednak to nie koniec kłopotów. W przyszłym roku czwarta liga będzie jeszcze mocniejsza, a potrzebnych jest wiele zmian, by oczyścić atmosferę wokół Konfeksu. Jerzy Słowik, prezes klubu, mówi, że nie boi się podejmowania trudnych i niepopularnych decyzji. To dobrze, ponieważ dla Konfeksu nadchodzi czas próby dla działaczy i piłkarzy.

- Jestem po rozmowach z działaczami Miedzi i będziemy współpracować. Naszym

celem jest środek tabeli - stwierdził Słowik.

## Tendencja zniżkowa

Komu się wydaje, że to nie sztuka umieć wydawać pieniądze na sport, niech popatrzy na Prochowiczankę. Jeszcze niedawno klub okrzyknięto najbardziej perspektywicznym w regionie, a teraz zegną się z czwartą ligą.

Już przed rozpoczęciem tego sezonu wiadomo było, że Prochowice będą walczyć o ligowy byt. Pierwsze mecze potwierdziły wcześniejsze przypuszczenia. Każdy punkt przychodził Prochowiczance z trudem. Porażki z niżej notowanymi rywalami pogłębiały zapaść klubu, który dodatkowo przeżywał regres finansowy. Dodatkowo w klubie panował prawdziwy przepływ zawodników. Niektórzy wracali, inni odchodzili i zgranie zespołu pozostawiało wiele do życzenia. Ostatecznie drużyna zajęła piętnastą lokatę. Chociaż jako jedna z nielicznych pokona-

ła nowego trzecioligowca Promień Żary, w nowym sezonie zagra w piątej lidze.

## Koniec czy początek Stali?

Brak pieniędzy, trudne warunki do pracy w klubie, zła atmosfera. Przed sezonem zarząd klubu postawił przez trenerem Andrzejem Turkowskim zadanie - uratować dla Chocianowa czwartą ligę. Szkoleniowiec długo nie popracował, ponieważ zawodnicy zastrajkowali. Łatwiej zmienić jednego niż jedenastu. Władze klubu zwolniły trenera. To nie pomogło klubowi, chociaż może pomogło zawodnikom, którzy nie musieli tak ciężko trenować. Nowym szkoleniowcem został Zygmunt Stanowski.

W Chocianowie plan odbudowy Stali nadal jest realizowany - mówią działacze. Klub spłaca wszystkie należności i stawia na młodzież. Niestety, teraz młodzież sprawdzać się będzie w klasie okręgowej.

Piotr Adamiec

## pod naszym patronatem

# Puchar pojechał do Polkowic

W finale piłkarskiego Pucharu Polski okręgu legnickiego Górnik Polkowice pokonał legnicką Miedź 3:0. Dzięki temu polkowiczanie obronili trofeum. Przed spotkaniem zastanawiano się, jak do meczu podejść oba zespoły. Czy zagrają w najmocniejszych zestawieniach? Odpowiedzią były składy trzecioligowców, w których zabrakło kilku podstawowych piłkarzy.

- Nasze osłabienia były spowodowane kontuzjami po ostatnim meczu ligowym. Poza tym chciałem sprawdzić niektórych graczy na nowych pozycjach - mówił Jerzy Fiutowski, trener Miedzi.

- Zabraknie u nas trzech zawodników z podstawowej jedenastki, widzę, że osłabiona będzie także Miedź - mówił Mirosław Dragan, trener Górnika.

W spotkaniach ligowych drużyny te zremisowały. Podczas jesiennych derbów regionu zwyciężył Górnik, wiosną lepsza była Miedź. Dlatego przed finałem trudno było wskazać faworyta.

Mecz rozpoczął się zgodnie z oczekiwaniami. Oba zespoły badały swoje możliwości. W miarę upływu czasu coraz lepiej prezentowali się za-

wodnicy Górnika. Legniczanie grali ospale i bez przekonania.

- Do ostatniej kolejki graliśmy o awans do drugiej ligi. Po przegranej z Polarem trudno było się zmobilizować na ten mecz - wyjaśniał Fiutowski.

Następne dwa gole zdobył król strzelców trzeciej ligi - Sławomir Kułyk. Zawodnikiem tym oraz Rafałem Majką i Krzysztofem Kłosińskim interesuje się miedziowy klub, ale nie wiadomo, czy dojdzie do transferu.

- Chcemy zatrzymać w klubie Andrzeja Słowakiewicza i Sławomira Kułyka, aby w przyszłym roku także walczyć o najwyższe pozycje w lidze i pucharze - poinformował Dragan.

Ostatecznie Górnik wygrał 3:0. - Wynik nie odzwierciedla przebiegu gry, chociaż uważam, że byliśmy lepsi - podsumował trener zwycięzców.

Tak więc po raz drugi puchar z rąk Jerzego Kozińskiego, prezesa Okręgowego Związku Piłki Nożnej zagłębia miedziowego, odebrał Andrzej Słowakiewicz, kapitan Polkowic. Organizatorem rozgrywek z ramienia PZPN był legnicki OZPN, który po raz kolejny dobrze wypadł w tej roli.

Piotr Adamiec



Fot. GRZEGORZ SPAŁA



piłka nożna

# Czterdziestolatkowie na boisku

**W** legnickim Okręgowym Związku Piłki Nożnej jest zarejestrowanych i występuje aż 138 zawodników powyżej czterdziestki. Nasz tygodnik publikuje unikatową listę "żelaznych futbolistów".

Henryk Kozak (LZS Tymbowa), Krzysztof Koszarski (Unia Miłoradzice), Kazimierz Kontraktewicz (Dragon Jaczów), Zenon Kogut (Burza Górzyn), Ryszard Kita (Victoria Rzeszotary), Ryszard Kędziora (Kolejarz Miłkowice), Henryk Gołębiowski (Orzeł Mikołajowice), Jan Gawrys (GKS Iwiny), Robert i Zenon Garuchowie (Cicha Woda Tynieć Legnicki), Eugeniusz Gancarz (Victoria Rzeszotary), Józef Drab (Błękitni Kościelec), Zbigniew Domek (Odra Grodziec Mały), Krzysztof Domagała (LZS Komorniki), Franciszek Delimata (Transportowiec Kłopotów), Andrzej Dankiewicz (Unia Miłoradzice), Stanisław Czukiewski (Relaks Szklary Dolne), Jan Chmielowski (Transportowiec Kłopotów), Jan Chmielowski (LZS Biała), Bogusław Bugajski (Burza Górzyn), Tadeusz Bobkiewicz (Sparta Grębocice), Tadeusz Bienia (Bieniołowiczanka), Wiktor Biały (Unia Miłoradzice), Adam Batóg (Sparta Grębocice), Zenon Baranowski (Polonia Brennik), Eugeniusz Baranowski (Odra Grodziec Mały), Zbigniew Fliśnik (Płomień Michów), Aleksander Adamowski (Orzeł Czarna), Leszek Musiał (Victoria Rzeszotary), Stanisław Mróz (Odra Leszkowice), Jan Moroch (Transportowiec Kłopotów), Grzegorz Majchrzak (Zjednoczeni Gościńscy), Władysław Mackiewicz (Park Targoszy), Jan Machaj (Odra Leszkowice), Lesław Macala (Chetny Piotrowice), Ryszard Janisiów (Zjednoczeni Snowidzi), Edward Jakubiec (Płomień Michów), Czesław Jacuś (Dragon Jaczów), Jerzy Grygorcewicz (Orzeł Zagrodno), Antoni i Zbigniew Grymienko (Brenna Biskupin), Mieczysław Górka (Unia Mściwojów), Bogdan Łoska (Sparta Grębocice), Andrzej Lepa (Victoria Rzeszotary), Lesław Lenczewski (LZS Czaple), Jan Laszowski (FC Jarosław), Ryszard Kwiatkowski (LZS Ostaszów), Marek Kuasniak (Błękitni Szymocin), Roman i Tadeusz Kuźmiński (Bieniołowiczanka), Krzysztof Kurowski (Krokus Sobczyce), Henryk Kurek (Dragon Jaczów), Mieczysław Kułaga (Orlik Okmiany), Ryszard Kujawa (Odra Chobienia), Eugeniusz Kubisz (Odra Leszkowice), Andrzej Krzemień (Odra Grodziec Mały), Jerzy Stolarski (Victoria Rzeszotary), Józef Stuziły (LKS Plon Komorniki k. Rui), Stanisław Skowronek (Czarni Rokitki), Czesław Różycki (Czarni Rokitki), Zenon Radom (Górnik Polkowice), Wiesław Rachwał (Iskra Jerzmanice Zdrój), Zdzisław Puchalski (Odra Grodziec), Jerzy Madziarczyk (FKS Sobin), Eugeniusz Majczak (LZS Buczyzna), Stanisław Malec (Czarni Golanka), Ryszard Małucki (Orzeł Mikołajowice), Ryszard Pawlusiński (Górnik Złotoryja), Mirosław Prokop (Sparta Przedmoście), Julian Poliwka (Cicha Woda), Marcin Plachta (LZS Biała), Piotr Posada (Chrobry Głogów), Mirosław Osiech (LZS Ostaszów), Jan Pieczarka (Iskra Jerzmanice), Jan Malek (Błękitni Kościelec), Stanisław Mierzwiak (Sparta Grębocice), Zbigniew Mienciel (Odra

Ścinawa), Adam Mazur (FC Jarosław), Ryszard Palczyński (Dragon Jaczów), Kazimierz Ordon (Odra Leszkowice), Ryszard Ofus (Czarni Golanka), Kazimierz Nowosadzki (GKS Iwiny), Krzysztof Myszograj (Płomień Michów), Józef Misztal (LZS Lubiatowianka), Mirosław Muzyka (Sokół Jerzmanowa), Andrzej Turkowski (Stal Chocianów), Mirosław Tomalski (LZS Lubiatowianka), Ireneusz Todynec (Orkan Szczedrzykowice), Marek Timoszek (Odra Leszkowice), Wiesław Święcicki (LZS Sobin), Józef Ślusarz (Drogowiec Kłobuczyn), Ryszard Słęk (Burza Górzyn), Jan Szymkowiak (Drogowiec), Tadeusz Szymczak (Victoria Twardocice), Janusz Szymański (Czarni Rokitki), Krzysztof Szuszkiewicz (Odra Grodziec), Mariusz Szeller (Victoria Rzeszotary), Robert Szejna (Unia Miłoradzice), Wiesław Szczyrek (Zawisza Serby), Zygmunt Szajrych (Nowa Wieś Lubinińska), Andrzej Szabela (Victoria Rzeszotary), Jerzy Sykula (LZS Piotrowice k. Przemkwa), Ryszard Sykała (FC Jarosław), Józef Stosor (LZS Czaple), Zbigniew Starowicz (Lech Rokitnica), Stanisław Salwa (Olimpia Krotoszyce), Stanisław Skraha (Iskra Jerzmanice), Edward Sitarski (LZS Lubiatowianka), Zbigniew Siedlarczyk (Sparta Przedmoście), Stanisław Serebrynszyn (Zryw Kłobanowice), Zbigniew Susidko (Iwa Wierzbowa), Wiesław Zymańczyk (Brenna Biskupin), Krzysztof Zymańczyk (Czarni Rokitki), Piotr Zukowski (Transportowiec Kłopotów), Marcin Zukowski (Krokus Kwiakowice), Bogdan Żeleń (Kos Moskorzyn), Mieczysław Żak (GKS Iwiny), Jan Zazulczak (Skora Jadwisin), Tadeusz Zatuarnicki (LZS Biała), Krzysztof Zarzycki (Bieniołowiczanka), Jerzy Wójtowicz (Błysz Stuzińki), Stanisław Wójcik (Wilkowianka), Zbigniew Woźniak (Błękitni Szymocin), Krzysztof Worek (Burza Górzyn), Lesław Wojciechowski (Korona Kawice), Krzysztof Wodecki (GKS Męcinka), Wiesław Winiarski (Piekary Łusina), Jerzy Winiarski (Lusina), Stanisław Wijacki (Czarni Rokitki), Wojciech Wiewiórski (Victoria Twardocice), Zdzisław Wielogóra (Czarni Dziewięć), Andrzej Wieczorek (GKS Raciborowice), Mirosław Wiatr (Zamet Przemków), Ryszard Wandycz (Kryształ Chocianowice), Romuald Świtła (Bieniołowiczanka), Zenon i Ireneusz Urbanowscy (Sokół Jerzmanowa), Witold Uchwał (Cicha Woda Tynieć Legnicki).

- Moja decyzja o przeniesieniu się z II ligi do klasy A była świadomym wyborem - ocenia Krzysztof Koszarski, zawodnik przed laty odnoszący sukcesy w Radomiu, Petrochemii i Zagłębiu Lubin, zawodnik kadry olimpijskiej w piłce nożnej, a od roku piłkarz Unii Miłoradzice. - W Jeleniej Górze w tamtejszych Karkonoszach mogłem bronić z powodzeniem, ale po pierwsze zaczynały się kłopoty finansowe, klubu nie stać było na moje dojazdy z Lubina, a po drugie nie chciałem zamykać drogi do bramki młodemu bramkarzowi Markowi Przyklocie. Gramy dla podtrzymania sportowej sylwetki, dla przyjemności. Gra się bez stresu, jak towarzyszy meczom w I i II lidze. Mam większy

upragnionego gola. Cieszyli się, jakby zdobyli mistrzostwo ligi. Krzyczeli: - Pokonaliśmy "Koszarę"!

Jeszcze pod koniec lat 80. pannało przekonanie, że piłkarz może na pełnych obrotach grać najwyżej do 30. roku życia. Po trzydziestce już tylko emerytura, ewentualnie dorabianie w 7. - 8. lidze niemieckiej. Teraz o sile wielu zespołów w niższych klasach stanowią nawet starsi piłkarze. W młodości przeszli w ligowych drużynach twardą

## szkołę życia

- Nikt nam nie dawał miejsca na jedenaste na piękne oczy, o swojej przydatności musieliśmy przekonać trenera i co najmniej 25 konkurentów - dodaje Bogdan Pisz, klubowy kolega Koszarskiego. - Dzisiaj młodzież ma zdecydowanie łatwiejszą drogę do ligowej drużyny.

Jednym z najstarszych zawodników jest Roman Kuźmiński z Bieniowiczanki. Ma 47 lat. Zaczynał w Gryfeksie Gryfów Śląski jako napastnik. Kiedy miał 20 lat, dostał oferty od Karkonoszy Jelenia Góra i Warty Poznań. Wybrał podległecie Bieniowice. Był założycielem LZS-u, w którym grał jeszcze prezesem.

- Teraz już nie starcza zdrowia na bieganie przez 90 minut w A-klasie, dlatego bardziej się nastawiam na mecze w rezerwach grających w klasie niższej. Sił już mniej, ale w moim wieku jest się piłkarzem uniwersalnym, mogącym grać na każdej pozycji - mówi Kuźmiński.

Nieliczni wiedzą, że w dorobku Kuźmińskiego jest blisko 780 meczów w barwach Bieniowiczanki i blisko 500 zdobytych goli. - Do dzisiaj wspominam pucharowe mecze w Bieniowicach z Miedzią Legnica i z jaworską Kuźnią. Kości trzeszczały, ale nikt nie odpuszczał. Dla mnie granie to sposób na wolny czas, na podtrzymywanie sportowej sylwetki, nawiązywanie nowych znajomości. Nie rozumiem, dlaczego młodzi zawodnicy znajdują dziś setki przyczyn, z których nie mogą zjawić się na treningu.

- Co tu gadać, mój brat Tadeusz ma 49 lat i znakomicie sobie radzi w B-klasie. Jak długo będę grał? Postanowiłem, że dociągnę do pięćdziesiątki!

## Grałem z Młynarczykiem

- Nie potrafiłbym żyć bez treningu i meczów - śmieje się Zenon Radom, 43-letni stoper rezerw Górnika Polkowice.

Piłkarską karierę zaczynał przed laty w Dozamecie Nowa Sól razem ze słynnym bramkarzem Józefem Młynarczykiem. - Na zgrupowaniu zimą w Beskidach graliśmy sparing ze Stalą Bielsko prowadzoną przez Antoniego Piechniczka. Mnie grało się kiepsko, puściłem kilka akcji, ale piłki znakomicie wybronił Józek. No i później Piechniczek sprowadził go do Odry Opole. Jak się dalej toczyła kariera Młynarczyka, każdy kibic

wie. Mnie pozostała Nowa Sól. Potem zdecydowałem się na transfer do Górnika Polkowice. Uciekałem przed wojskiem, a ponadto dostałem pracę w kopalni. Zarabiałem na dole i granie trzy razy tyle ile mój ojciec.

Starczyło na wybudowanie zajazdu w Polkowicach. - Był taki czas, że myślałem, że bez piłki potrafię żyć. Pomyłka. Jak się gra w tym wieku? Pewnych rzeczy się nie zapomina i chociaż pod koniec meczu brakuje sił, zawsze można "młodziaka" zrobić na szaro. Starzy piłkarze o klasę dzisiaj przewyższają młodych w wielu klubach. Staram się dla zdrowia trenować po dwie godziny co drugi dzień. Ale wiem, że w wielu klubach zawodnicy na trening w okęgówce zbierają się raz w tygodniu. Jak długo jeszcze pogram?

## Póki starczy zdrowia

i jakkolwiek trener uzna, że moje umiejętności uprawniają mnie do pokazywania się na boisku.

Krzysztof Wodecki z Męcinki ma 42 lata i z powodzeniem gra w klasie okręgowej. Kilkanaście lat temu trafił do drugoligowego Zagłębia Lubin i o swoim talencie strzeleckim przekonał trenera Alojzego Sitkę. - Mogło to się lepiej potoczyć, ale na treningu zламаłem rękę i to w taki sposób, że przez jakiś czas o tym nie wiedziałem. W efekcie zaniedbania obumarła mi część kości i musiałem przejść skomplikowaną operację. Wypadłem ze składu, w lepszej formie byli Gienek Ptak i Kazik Mikołajewicz.

Potem przeniósł się do Kuźni Jawor i z tym zespołem wywalczył awans do III ligi. Wodecki prowadzi statystykę swoich dokonań na boisku. Wygląda ona rewelacyjnie: 1649 spotkań i 1234 gole! W III lidze w czasach, kiedy ta klasa roz-

grywkowa była bardzo mocna, rywalizowały Odra Wodzisław, Jastrząb, Grunwald Halemba, Wodecki z dorobkiem 32 goli został

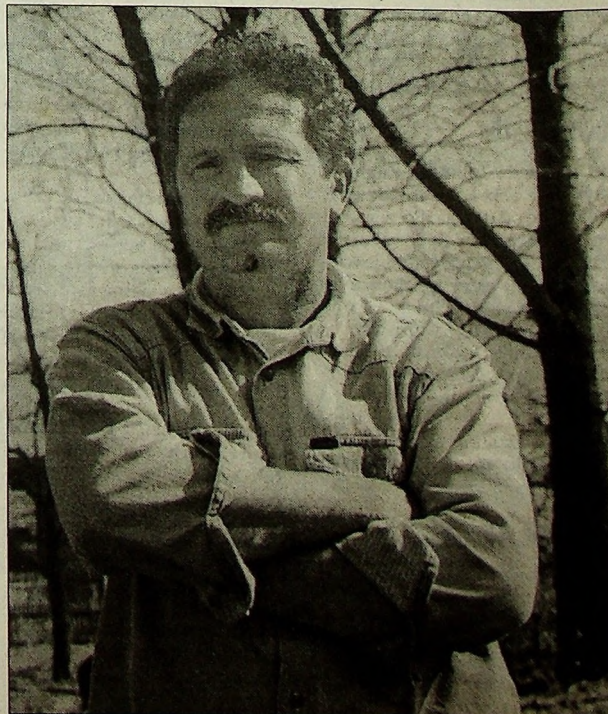
## królem strzelców

i jednocześnie wybrano go do jedenastki sezonu 1982/83. Odrzucił propozycję przejścia do Moto Jelca, Miedzi i ŁKS Łódź. W 1984 roku nieoczekiwanie zrezygnował z grania w Jaworze. - To mało przyjemna sprawa, utrzymywałem się z renty powypadkowej i działalności maksymalnie to wykorzystywałem. Kiedy upomniałem się o normalne zarobki, zaczęto kombinować. Zresztą założyłem rodzinę i trzeba było pomyśleć o życiowej stabilizacji.

W wieku 24 lat miał restaurację w Męcince i Paszowicach. Teraz jest właścicielem największej na Dolnym Śląsku piaszownio-zwirowni. Przyjmuje już zamówienia od firm przygotowujących się do budowy autostrad i... spotyka znajomych z murawy sprzed lat. Wciąż gra w miejscowym GKS-ie. - Mieszkam obok boiska i kiedy tylko chłopcy wybiegają na boisko, nikt nie jest mnie w stanie powstrzymać. Bez fałszywej skromności, mimo tylu lat gram dobrze, chociaż ostatniego gola udało mi się w lidze zdobyć jesienią. Wiosną przeważnie dostaję na boisku anioła stróża i gra mi się ciężko.

Kilka dni temu Wodecki zakupił 15 hektarów zwirowiska niedaleko Strzegomia. Buduje nowoczesny kompleks wypoczynkowy. - Będzie hotelik, basen i boisko. Jak mocniej stanę na nogi, zorganizuję wielki turniej piłkarski dla czterdziestolatków - marzy.

"Sport-Media"



Krzysztof Wodecki z GKS Męcinka

Fot. GRZEGORZ SPALA

**KORTY TENISOWE, BAR  
SAUNA, BILARD**  
KUNICE, UL. W. WITOSA 1A  
**85-75-508**

## komfort psychiczny

choć w brak pracy między słupkami nie narzekam. Ostatnio prowadziliśmy 4:0, ale rywale tak się sprężali, że w końcu zdobyli



**PHPiU GRZEGORZ CHAJEC**

Legnica, ul. Nowodworska 49  
tel./fax (076) 850-63-09

prowadzi:

**promocyjną sprzedaż kotłów gazowych  
wraz z 100 mb. rury miedzianej fi 15 gratis!!**

ponadto:

**prowadzimy sprzedaż w atrakcyjnych cenach:**

- kotłów grzewczych olejowych, elektrycznych i na gaz płynny
- przepływowych i pojemnościowych podgrzewaczy do c.w.u., w tym podgrzewacz przyprawy SIEMENS 18 kW już od 386 zł
- grzejników konwekcyjnych wodnych stalowych i aluminiowych, grzejników elektrycznych, grzejnik płytowy już od 80 zł
- rur i kształtek miedzianych, rura miedziana fi 15 w cenie 3,62 zł netto
- kwasoodpornych wkładów kominowych, otulin termoizolacyjnych
- klimatyzatorów przenośnych i stacjonarnych
- zaworów termostatycznych, armatury grzewczej i regulacyjnej
- pomp obiegowych, cyrkulacyjnych, hydroforowych oraz kotłów węglowych.

**ZAPRASZAMY**

- U NAS DOKONASZ KOMPLEKSOWYCH  
ZAKUPÓW!

w godz. 8-16, w soboty 8-14

**KASY FISKALNE  
SHARP**

**już od 1.390 zł netto**

Biurowe Handlowe  
59-220 Legnica  
ul. Wrocławska 23  
tel./fax (076) 86-241-73

MEBLE BIUROWE  
MEBLE METALOWE

**stema**

**Największy wybór w regionie legnickim  
Transport do 100 km gratis  
Realizacja indywidualnych projektów**

Legnica, ul. Gliwicka 6, tel. (076) 86-24-713  
tel. 85-22-042; e-mail: stema\_1@pro.onet.pl

**W związku z koniecznością przeprowadzenia remontu w pomieszczeniach Powiatowego Ośrodka Dokumentacji Geodezyjnej i Kartograficznej w Lubinie przy ul. Słowińskiej 2, uprzejmie informujemy, że 28.06.99-9.07.99 r. zostanie ograniczony dostęp do informacji z państwowego zasobu geodezyjnego. Za ewentualne utrudnienia przepraszamy.**

kierownik PODGiK w Lubinie  
mgr inż. Helena Markiewicz

**Przedsiębiorstwo Handlowo-Produkcyjne  
"Mercus" Sp. z o.o.**

w Polkowicach, ul. Kopalniana 11

**oferuje do wynajęcia:**

powierzchnie użytkowe wyposażone  
w media, stanowiące odrębne obiekty.  
Istnieje możliwość wynajęcia  
poszczególnych pomieszczeń,  
piętra lub całego obiektu.

**- Głogów -**

✓ul. A. Mickiewicza 48a

budynek na działalność produkcyjno-  
-handlową lub pomieszczenia biurowe:  
dwie kondygnacje (220 m kw.)  
Adaptacja do potrzeb

**- Legnica -**

✓al. Rzeczypospolitej 116, LOTNISKO

- część budynku biurowego - 352 m kw.  
(I piętro), w tym: pomieszczenie gabinetowe  
z zapleczem socjalnym (42,7 m kw.)  
- adaptacja do potrzeb  
- atrakcyjne położenie w pobliżu dużych  
jednostek handlowych, parking,  
teren strzeżony,  
komunikacja

✓ul. Jaworzyńska 114

siedem pomieszczeń biurowych (114 m kw.)  
Z oddzielnym wejściem do obiektu (I piętro)

**Wszelkich informacji udziela Biuro Zarządu:**

tel. (076) 845-18-67, 847-11-01 wew. 150, fax 847-11-40

**Betoniarnia  
„TERBUD”**

WOŁÓW, ul. Witosa 11  
tel. (071) 389-26-12  
fax (071) 389-13-09

O F E R U J E:

☞ STROPY „TERIVA”  
(KERAMZYTOWE-  
-BETONOWE)

☞ PŁYTY

KORYTKOWE

☞ NADPROŻA

☞ PUSTAKI, BLOCZKI

Z TRANSPORTEM  
NA BUDOWĘ

Wyroby posiadają  
znak bezpieczeństwa „B”

**KAMIENIARSTWO**

Krotoszyce 69

NAGROBKI

GROBOWCE

GRANITOWE

tel. 88-78-333

TANIO, RATY

**Rury miedziane\***

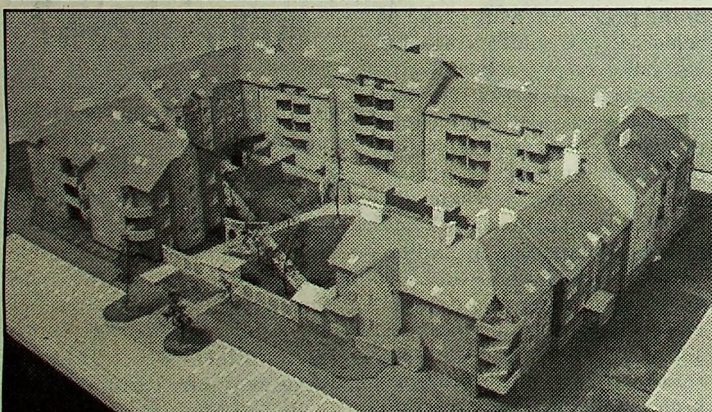
Ø 15 mm x 1m

**= 3,59 PLN/mb.**  
cena netto

\* wyprzedzi  
do wyczerpania stanu magazynowego

LEGNICA

ul. Szwoleżerów 5  
(ul. Żołnierska)  
tel. (076) 850 22 00  
tel./fax (076) 850 18 89

**„MODERNBUD” Legnica**

**sprzedaje  
nowo budowane mieszkania**

**ostatnie mieszkania!!! - ul. Łukasiewskiego 27A w Legnicy:**

\* jednopokojowe - pow. 42 m kw.

\* dwupokojowe - pow. 64 m kw.

\* pięciopokojowe-dwupoziomowe - pow. 117 m kw.

\* ul. Roosevelta 11 w Legnicy - mieszkania dwupokojowe -

termin zakończenia - I kwartał 2000 r.

\* ul. Grota Roweckiego, os. Piekary w Legnicy - zabudowa wielorodzinna z mieszkaniami: jednopokojowymi, dwu-, trzy- i czteropokojowymi; z miejscami parkingowymi pod budynkiem

- termin zakończenia I etapu - czerwiec 2000 r.

**Buduj z nami!**

Informacje: Przedsiębiorstwo Budowlane  
MODERNBUD Sp. z o.o.  
59-220 Legnica, ul. Piastowska 20a  
tel. (076) 86-280-83, 86-280-82

**Rowenta**  
clima-mobil**KLIMATYZATOR**

**ROWENTA clima-mobil**

**CENY:**

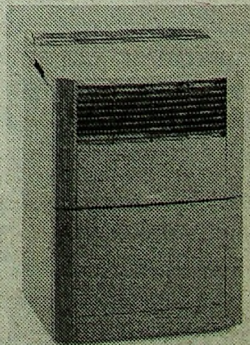
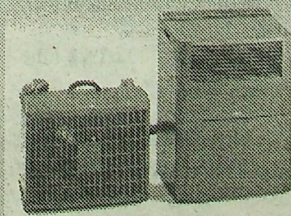
CA 115 - 2.250 zł

CA 105 - 2.360 zł

CA 100 - 2.680 zł

CA 090 - 4.350 zł

CA 030 - 2.830 zł



DOMEX JAWOR:  
ul. Grunwaldzka 11  
tel. (076) 870-64-83

DOMEX LEGNICA  
ul. Złotoryjska 12  
tel. (076) 862-61-52

MAXI SERWIS LUBIN  
ul. S. Wyszyńskiego 10  
tel. (076) 849-30-40

GAMMA GŁOGÓW  
ul. Obrońców Pokoju 7  
tel. (076) 833-34-00

*Wyraźnie lepsze*





# Ciołek w Legnicy



Fot. WINCENTY KOŁODZIEJSKI

Z WŁODZIMIERZEM CIOŁKIEM, wielokrotnym reprezentantem Polski, rozmawia Piotr Adamiec

## Co pan teraz robi?

- Gram w halówce w Wałbrzychu. W marcu skończyliśmy piątą edycję ligi. Zajęliśmy w niej pierwsze miejsce - jako oldboje Górnika Wałbrzych. Gościnnie bierzemy udział w wielu imprezach, także w Legnicy.

● Przed kilkoma miesiącami pierwszoligowy Cambras Legnica szukał trenera. Gdyby otrzymał pan propozycję, co by pan odpowiedział?

- Nie dostałem takiej propozycji, dlatego trudno mi powiedzieć, co bym zrobił. Wałbrzyska halówka jest inna od legnickiej, ponieważ my gramy z bandami i są inne zasady.

● Zgodnie z poleceniami władz światowego futbolu piłka halowa ma zostać oddzielona od trawiastej. Grał pan kiedyś na trawie, teraz występuje pan na parkiecie.

- Dobry zawodnik poradzi sobie na obu nawierzchniach. Zgadzałem się z decyzją FIFA. Na hali są większe przeciążenia i częściej dochodzi do kontuzji.

● Gdy wałbrzyski Górnik święcił największe triumfy, miał w składzie Włodzimierza Ciołka. Teraz ta drużyna i cała wałbrzyska piłka nożna przeżywa kryzys.

- Wszystkie sukcesy były związane z kopalniami. Kiedy one upadły, zespoły z Wałbrzycha zniknęły z najwyższych lig. Wałbrzych jest coraz biedniejszym miastem. Brakuje

firm, a co za tym idzie - sponsorów piłki nożnej.

● Jednak Wałbrzych to nadal duże miasto. Czy są problemy ze stworzeniem w nim lobbingu dla futbolu?

- Zgadza się, ale aby tak było, wszystkie organizacje związane ze sportem musiałyby współdziałać, a to jest problem.

● Co pan sądzi o konflikcie na linii PZPN - UKFiT?

- Jestem zdziwiony. Na początku była to sprawa między Dziurówcem i Dębskim. Teraz konflikt zatonął taki krag, że ucierpi na tym polska piłka.

● Był pan znakomitym i utytułowanym piłkarzem, czy nie myśli pan o pracy trenera?

- Zawodowo na pewno nie. Prowadzę szkołę piłkarską przy Górniku Wałbrzych i mam nadzieję, że tak pozostanie. Chcę szkolić młodzież.

● Dlaczego nie seniorów?

- Praca z młodzieżą daje mi więcej satysfakcji.

● Po spotkaniach towarzyskich i grach eliminacyjnych z Bułgarią i Luksemburgiem zostali w Polsce rozbudzone nadzieje na sukcesy. Po meczach z Anglią i Szwecją entuzjazm opadł. Czy reprezentacja jest na dobrej drodze do odrodzenia?

- Na razie jesteśmy w II lidze. Myślę, że trener Janusz Wójcik jest odpowiednim człowiekiem na odpowiednim miejscu i poradzi sobie z problemami kadry.

● Dziękuję za rozmowę.

pod naszym patronatem

## Jeździecki Klub Sportowy

Jaroszówka zaprasza na Regionalne Zawody w Skokach przez Przeszkody "O WSTĘGĘ CZARNEJ WODY" organizowanych na obiektach sportowych stadniny koni Jaroszówka w dniach 10-11.07 1999 roku.

Patronat nad zawodami objął wojewoda dolnośląski.

W zawodach przewidziany jest udział 80 zawodników na 120 koniach z całej Polski, wśród nich mistrza Polski oraz członków kadry narodowej.

Stadnina i Jeździecki Klub Sportowy znane są miłośnikom koni na całym świecie. Stąd wywodzą się najlepsze konie i najlepsi jeźdźcy - odnoszący sukcesy na wszystkich kontynentach.

Tu odbywają się najważniejsze imprezy jeździeckie rangi mistrzostw Polski i Europy. Tutaj spotykają się ludzie biznesu, wśród których jest wielu miłośników koni.

Zapraszamy na Ogólnopolskie Święto Sportów Jeździeckich.

Przewidujemy wiele atrakcji. Szczegóły za tydzień. Oczywiście w "Konkretych"!!!!

# Śladami Gołoty

W Głogowie powstała pierwsza w Polsce zawodowa szkoła bokserka. Jej honorowym patronem został Andrzej Gołota, który obiecał, że za kilka lat prawdziwym bokserem talentem ułatwi szkolenie zawodowe w USA. Zajęcia w szkółce rozpoczną się we wrześniu. Teraz prowadzony jest nabór zawodników. Ma być ich około osiemdziesięciu.

- Przyjmujemy młodzież od 14. do 20. roku życia. Warunkiem rozpoczęcia treningu jest dobry stan zdrowia, zgoda rodziców i dobra opinia ze szkoły - mówi wiceprezes klubu, Łucjan Krzykała. - Nie będziemy wychowywać chuliganów. Najpierw zdrowie i szkoła, a potem sport - to nasze motto.

Warunkiem przystąpienia do treningów jest wpłacenie wpisowego - 100 zł. Pieniądze przeznaczone zostaną na badania lekarskie. Zajęcia w szkole będą bezpłatne, a poprowadzi je głogowianin Dawid Dawgul. Trener jest młody i mało doświadczony, ale na utytułowanych instruktorów klub nie ma na razie pieniędzy. Efekty pracy Dawida Dawgula zobaczymy za rok. Wtedy odbędą się pierwsze walki głogowskich bokserów. To chyba szybko, bo młodzi zawodnicy, zanim wejdą na ring, potrzebują dziewięć miesięcy szkolenia.

- To będzie klub XXI wieku. Nastawiamy się na zawód zawodowstwo. Będzie to prawdopodobnie jedyny klub w Polsce, z którego prosta droga będzie do "stajni Ziggiego Rozalskiego" - twierdzą szefowie szkoły.

Do Andrzeja Gołoty i jego menedżera klub dotarł dzięki znajomym pięściarza. To głogowski prawnik - Waldemar Kowalczykowski i Jerzy Bartkowiak - wyprosił u Gołoty honorowy patronat nad klubem. Na razie patron napisał zachęcający list do młodzieży, potem ma odwiedzić Głogów. Pierwszą wizytę Gołoty zaplanowano na jesień, po jego walce z Przemysławem Saletą. Dla szefów szkoły patronat

Gołoty ma znaczenie prestiżowe. Większą pomoc chcą uzyskać od Ziggiego Rozalskiego, który obiecał, że w przyszłości zabierze najlepszych zawodników na szkolenie do USA. Kolejnym utytułowanym gościem szkoły będzie prawdopodobnie Jerzy Kulej. Głogowianie liczą na ścisłą współpracę z dwukrotnym mistrzem olimpijskim, bo jest on znany z popierania takich inicjatyw.

Na pomysł założenia Głogowskiego Klubu Bokserskiego wpadł Łucjan Krzykała, wiceprezes klubu ds. szkoleniowych. Sprawą zainteresował byłego prezydenta miasta, Jacka Zielińskiego, którego wybrano prezesem. Klub czeka na rejestrację w sądzie. Ma już wszystko, co potrzebne do rozpoczęcia działalności - sponsorów, obiecaną siedzibę i trenera. Młodzi pięściarze trenować będą w byłym kinie "Cukrownik" przy ul. Rudnowskiej. Budynek jest własnością cukrowni, ale po planowanym skomunalizowaniu miasto odda go klubowi w wieczystą dzierżawę. Szkołę utrzymywać będą sponsorzy, którzy obiecali wyremontować pomieszczenia kina i płacić bieżące rachunki. Każdego z nich kosztować to będzie około 400 zł miesięcznie.

- Część pieniędzy pójdzie na sprzęt. Chcielibyśmy przejąć wyposażenie po byłej bokserskiej sekcji Chrobrego, ale odnaleziono tylko olinowanie ringu i jedną parę rękawic - mówi Łucjan Krzykała. Plotki mówią, że jeden z ringów znajduje się na terenie jednostki wojskowej, ale trzeba by zatrudnić detektywa, żeby to potwierdzić.

Klub myślał też o zatrudnieniu byłych trenerów Chrobrego, Jerzego Adamskiego i Jana Bandrowskiego. Za ich czasów, w latach 70., głogowski boks święcił triumfy. Wymagania finansowe obu panów są jednak poza możliwościami GKB.

Alicja Bogiel

## Kadrowiczka z Malczyc

W ubiegłą sobotę i niedzielę na torze "Brdy - Ujście" rozegrano kajakarskie regaty eliminacyjne juniorów i młodzików. Rangi imprezie dodawał fakt, że były to eliminacje do reprezentacji Polski. Sukces odniosła zawodniczka LKK Ster Malczyce, Weronika Sykstus. Podopieczna trenera Józefa Urbana była bezkonkurencyjna w kategorii młodzików. Zawodniczka z Malczyc dostała powołanie do kadry narodowej. Teraz czeka ją wyjazd na dwutygodniowe zgrupowanie reprezentacji Polski w Budapeszcie.

(P)

## Karatocy na medal

W Mistrzostwach Województwa Lubuskiego bardzo dobrze zaprezentowali się zawodnicy legnickiego klubu karate Kyokushin. Drużynowo podopieczni Andrzeja Kaczowskiego zajęli czwartą lokatę, a indywidualnie przywieźli trzy medale. W kat. do 60 kg, po raz kolejny złoto wywalczył Paweł Swider. Na najwyższym podium stanął również Paweł Biszczak startujący w kat. do 43 kg. Trzecim medalistą został Marcin Kunicki, która w kat. do 35 kg zajęła trzecią lokatę.

(Pad)

## Następca arcymistrzów?

Niespełna siedmioletni Piotr Szumilas zdobył brązowy medal na Szachowych Mistrzostwach Polski Przedszkolaków, które odbyły się niedawno w Białej pod Piotrkowem Trybunalskim. Zajął trzecie miejsce, choć wygrał bezpośrednie pojedynki z mistrzem i wicemistrzem Polski. Został pokonany tylko w tzw. dodatkowej punktacji. Wcześniej Piotru Szumilas zwyciężył w I Mistrzostwach Województwa Dolnośląskiego Przedszkolaków.

Na co dzień Piotr ćwiczy pod okiem trenera Piotra Kowalaka w DK „Atrium” i jest zawodnikiem ASS Miedź Legnica. Teraz chodzi do Przedszkola nr 18, ale już we wrześniu będzie uczniem pierwszej klasy Szkoły Podstawowej nr 20.

(kar)

Kup Campusa jedź do USA

**Campus**  
NAMIOTY SPIWORY PLECAKI  
**LEO** SPORT & TURYSTYKA

Legnica - ul. ZAMKOWA 27  
ul. Chojnowska 43 od 10.00-18.00  
Tel. 076/8622164 ; 8626938

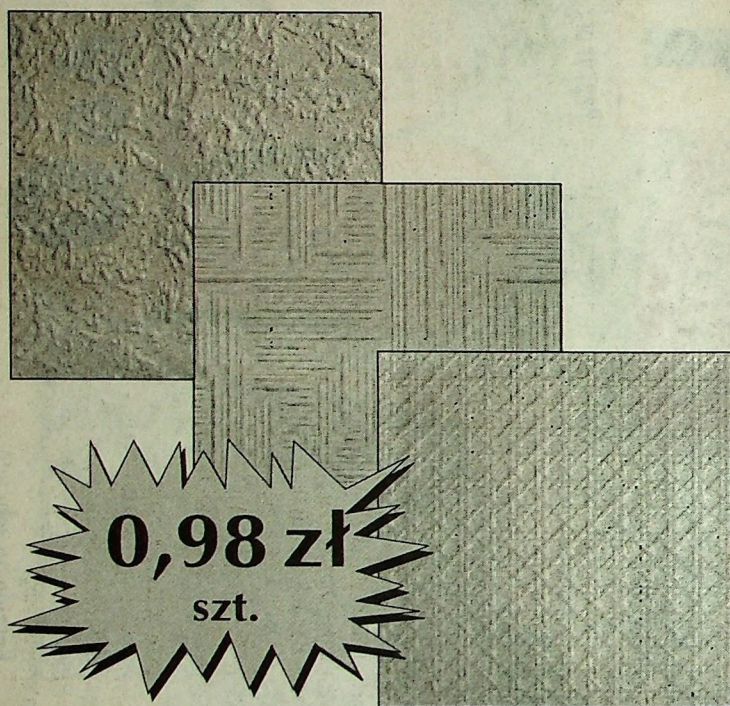




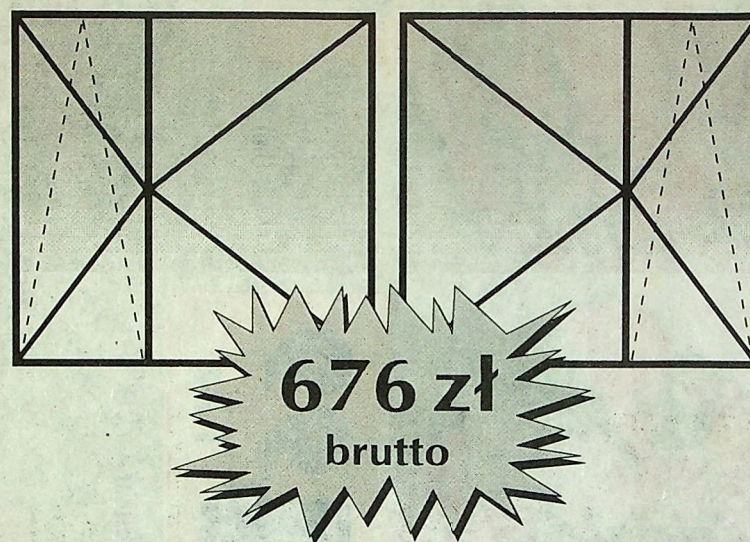
# Składy Materiałów Budowlanych

59-220 LEGNICA ul. M.Reja 1  
tel. (076) 862-99-22, 862-99-29  
862-99-39, 862-34-02

## KASETONY STYROPIANOWE



## OKNA PCW ALUPLAST

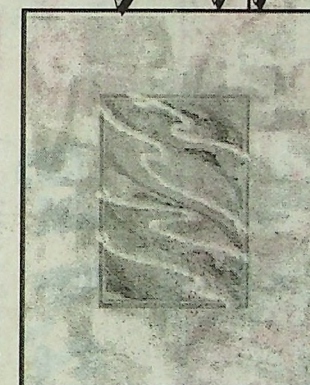


Wymiar: 1465 x 1435 mm

7 lat gwarancji

## PŁYTKI CERAMICZNE I ŚCIENNE

I GAT. (20x25 cm)



I GAT.

## PŁYTKI PODŁOGOWE

# PROMOCJA

przy płatności gotówką



ZAPRASZAMY  
7 DNI W TYGODNIU  
codziennie od 9.00 do 20.00  
w niedziele od 10.00 do 18.00

LEGNICA,  
AL. RZECZYPOSPOLITEJ 116  
LOTNISKO

eko  
**EKO**

**DSH®**

OFERTA WAŻNA OD 24 CZERWCA DO 11 LIPCA 1999

**zawsze najtaniej!**

**Persil 2,4 kg + 500 g GRATIS 16<sup>99</sup>**



**4<sup>99</sup>**  
1 kg

Kielbasa GÓRSKA ROLPEK



Margaryna  
ZNAKOMITA

**1<sup>99</sup>**  
500 g



**0<sup>95</sup>**  
250 g

Margaryna ZWYKŁA BIS  
ZPT Brzeg



**3<sup>99</sup>**  
250 g

Kawa Mk Cafe  
FEELINGS



**1<sup>29</sup>**  
300 g

Paprykarz SZCZECIŃSKI



**1<sup>49</sup>**  
200 g

Masło EKSTRA kostka  
SM Główno



**9<sup>99</sup>**  
1 szt.

Koszule bawełniane  
męskie z długim rękawem



**0<sup>99</sup>**  
750 ml

Napój jabłkowy GERBER

**Cukier kryształ**

**1<sup>14</sup>**  
1 kg



**UWAGA! UWAGA! UWAGA!****epasit Polska**CENTRUM SPECJALISTYCZNYCH  
MATERIAŁÓW BUDOWLANYCH

ul. Legnicka 25, Złotoryja, tel. (076) 878-24-48, (076) 878-70-49

**OFERUJE DO SPRZEDAŻY**

- materiały dekarskie
- materiały renowacyjne i uszczelniające
- materiały do renowacji i zabezpieczania powierzchni kamieni naturalnych i sztucznych
- okna i drzwi
- system płyt gipsowo-kartonowych KNAUF
- materiały ogólnobudowlane i instalacyjne

**WPADNIJ DO NAS!!!**ZAPRASZAMY  
od 8 do 16  
W SOBOTY od 8 do 14

4513k



Biuro Doradztwa

Kredytowego i Leasingowego

**KREDYTY****NOWOŚĆ:** przy wpłacie 40% wartości nowego samochodu  
uproszczona procedura**LEASING LOMBARDOWY**

Uproszczona procedura już od 20% wpłaty

Tylko dokumenty rejestracyjne Firmy i bankowa karta wzorów podpisów

Współpracujemy  
z najlepszymi:EUROPEJSKI FUNDUSZ LEASINGOWY  
BANKOWE TOWARZYSTWO LEASINGOWE  
HOWELL LEASING

od 1.07.99 zmiana adresu: Legnica, ul. N.M. Panny 16 II p.

59-220 Legnica, ul. Skarbowa 5

tel/fax (086) 862-40-68

tel. 0603 600275

67-200 Głogów

ul. Jedności Robotniczej 42

tel. (076) 833-45-58

# AMA WROCLAW DACHY ZE SZWEDZKIEJ BLACHY

BLACHA DACHÓWKOWA

BLACHA TRAPEZOWA

OKNA PCV, DACHOWE

MONTAŻ

RYNNY PCV

**SPRZEDAŻ NA RATY**

Biuro

Legnica, ul. M. Rataja 26

tel. (076) 862 37 31



MATERIAŁY FIRM

BALEX/METAL

Plastmo

## OKNA DREWNIANE I PCV

najtaniej kupisz  
w PHU

Chojnow

ul. Lubińska 1

tel. (076) 818-69-30

Legnica

ul. Poznańska 29G

tel./fax (076) 852-21-97

**OGŁOSZENIE**Urząd Gminy, 59-225 Chojnów, ul. M. Reja 8  
tel. (076) 81-87-587zaprasza firmy, osoby prywatne do  
składania ofert na modernizację, wykonanie  
i eksploatację oświetleń ulicznych  
w miejscowościach:Krzywa, Stary Łom, Pawlikowice,  
Gołocin z własnych środków finansowych.

W ofercie należy podać:

1. Okres czasu, który firma będzie eksploatować oświetlenie
2. Formę przekazywania przez Urząd Gminy środków na pokrycie kosztów eksploatacji
3. Jakiej firmy urządzenia będą instalowane
4. Serwis po okresie eksploatacji przez wykonawcę

Uprawniony do kontaktów z oferentami  
- inż. Henryk Mazur, tel. (076) 81-87-908

4735k

**OKNA TYPOWE - odbiór natychmiastowy**

| SZEROKOŚĆ ZEWNĘTRZNA OKNA /mm/ |     | 565    | 865    | 1165   |        |        |
|--------------------------------|-----|--------|--------|--------|--------|--------|
| WYSOKOŚĆ ZEWNĘTRZNA OKNA /mm/  | 535 | 235 ZŁ | 255 ZŁ | 329 ZŁ |        |        |
|                                |     | 01     | 02     | 03     |        |        |
| 835                            |     | 253 ZŁ | 294 ZŁ | 357 ZŁ | 399 ZŁ |        |
|                                |     | 04     | 05     | 06     | 07     |        |
| 1135                           |     | 339 ZŁ | 378 ZŁ | 439 ZŁ | 699 ZŁ | 758 ZŁ |
|                                |     | 011    | 015    | 017    | 019    | 021    |
| 1435                           |     | 339 ZŁ | 378 ZŁ | 439 ZŁ | 699 ZŁ | 758 ZŁ |
|                                |     | 010    | 014    | 016    | 018    | 020    |
| 1765                           |     | 394 ZŁ | 433 ZŁ | 499 ZŁ | 746 ZŁ | 811 ZŁ |
|                                |     | 027    | 031    | 033    | 035    | 037    |
| 2065                           |     | 394 ZŁ | 433 ZŁ | 499 ZŁ | 746 ZŁ | 811 ZŁ |
|                                |     | 026    | 030    | 032    | 034    | 036    |
| 2085                           |     | 482 ZŁ | 494 ZŁ | 519 ZŁ |        |        |
|                                |     | 083    | 085    | 087    |        |        |
| 2185                           |     | 482 ZŁ | 494 ZŁ | 519 ZŁ |        |        |
|                                |     | 084    | 086    | 088    |        |        |
| 2295                           |     | 482 ZŁ | 494 ZŁ | 519 ZŁ |        |        |
|                                |     | 085    | 086    | 088    |        |        |

Ceny netto.  
Należy doliczyć 7% VAT.WIDOK OKIEN  
OD WEWNĄTRZ POMIESZCZENIA

Okna dwuskrzydłowe posiadają słupki stałe.

Podzieliły w oknach dwuskrzydłowych:  
szerokość 1465 mm: 539 - 826 mm  
szerokość 1765 mm: 539 - 1226 mm  
szerokość 2065 mm: 839 - 1226 mmDrzwi balkonowe uchylno-rozwiernie bez poręczek: OB3, OB4, OB5, OB6, OB7, OB8 możliwe do wykonania z poprzeczką poziomą.  
Dopłata 70 ZŁ, czas oczekiwania 10 dni.Kolor okien biały - PVC VEKA SOFTLINE  
Szkło TERMIZOL FLOAT 4+16+4**"MAXIM B"**  
Bolesławiec, ul. Mickiewicza 6B  
tel: 075 732-61-95**P.H.U. UNIWERS**  
Legnica, ul. Witelona 6  
tel/fax: 076 862-05-42**P.H.U. UNIWERS**  
Lublin, ul. Bema 2A  
tel: 076 844-46-74  
fax: 076 842-19-88**F.H.U. FIX**  
Lublin, ul. Paderewskiego - Pawilon  
tel: 076 841-53-71  
fax: 076 842-52-03**GRANAT**  
Głogów, ul. Merkurego 6  
tel: 076 835-28-56  
tel: 0602 73-45-59**DOMINO**  
Polkowice, ul. Dębowa 5  
tel: 076 845-09-17  
tel: 0601 58-27-45**WOLPYT**  
Chojnów ul. Lubińska 1  
tel. 076 818-73-93  
fax 076 818-86-51**DOPLATA DO SZKŁA K=1.3**  
35 zł/m<sup>2</sup>**SYSTEMY OKIENNE****Blura handlowe:**ul. Inowrocławska 21  
53-653 WROCLAW  
tel: 071 55-18-44  
fax: 071 73-44-33ul. Baczyńskiego 14  
59-320 POLKOWICE  
tel: 076 845-24-01  
fax: 076 845-44-81

rzonca@cuprum.com.pl



## Zarząd Spółki Dolnośląskie Zakłady Wytwarzania Papieru „DOLPAKART” S.A.

ul. Okrzei 6, 59-225 Chojnów

### ogłasza przetarg ofertowy na sprzedaż następujących środków trwałych:

1. Ciągnik rolniczy marki Ursus C 360, rok produkcji 1983, nr fabryczny 471537, cena wywoławcza 12 tys.
2. Podnośnik spalinowy, widłowy, model DV 1661, produkcji bułgarskiej, rok produkcji 1989, nr fabryczny 89113229, cena wywoławcza 20 tys.
3. Ciągnik gąsienicowy DT 75 BS, rok produkcji 1988, cena wywoławcza 12 tys.

Przetarg odbędzie się 14 lipca 1999 roku w sali konferencyjnej znajdującej się w budynku administracyjnym „A” w siedzibie spółki o godz. 11.

Ruchomość można oglądać w dni robocze do 13 lipca 1999 roku w godz. 8-13.

Wadium w wysokości 10 proc. ceny wywoławczej należy wpłacić do 14.07.1999 r. do godz. 10 w kasie lub na konto spółki w Banku Zachodnim O/ Chojnów nr. 11201997-30427-131-300 - z zaznaczeniem „przetarg w dniu 14.07.1999 r. dot. poz. nr ...”

W wypadku odstąpienia od przetargu wpłacone wadium przepada na rzecz spółki.

Zastrzega się prawo unieważnienia przetargu bez podania przyczyny.

Blisze informacje dot. ww. ruchomości można uzyskać w pok. nr 30 w siedzibie spółki lub telefonicznie pod nr. (076) 81-88-901 w. 208 lub 210, jak również zapoznać się z regulaminem przetargu.

47428



### OŚRODEK SZKOLENIA KIEROWCÓW

kat. A, B, C, D, E, T  
Szkolenie osób niepełnosprawnych  
LEGNICA, ul. A. Mickiewicza 10  
tel./fax (076) 86-217-95  
tel. (076) 86-214-78

### OŚRODEK SZKOLENIA KIEROWCÓW

kat. A, B, C, D, E, T  
Szkolenie osób niepełnosprawnych  
LUBIN, ul. Składowa 1  
tel./fax (076) 844-43-04  
tel. (076) 844-22-78

### STACJA KONTROLI POJAZDÓW

kat. A, B, T  
LUBIN, ul. Składowa 1  
tel./fax (076) 844-43-04  
tel. (076) 844-22-78

Najbliższy kurs rozpoczynamy 1.07.99 r.,  
godz. 16.

**UWAGA!!! Badania lekarskie GRATIS**

### Producent siatek ogrodzeniowych

DRUTY, GWOŹDZIE, SŁUPKI,

INSTALACJE WODNE z PCV, PE  
i miedzi

KANALIZACYJNE oraz IZOMUR  
SIATKI POSADZKOWE  
ZGRZEWANE

tel./fax (076) 84-61-710

tel. (076) 84-61-700

BOLID, Lubin, ul. Małomska 47



CITROËN

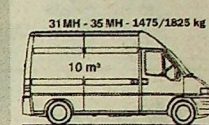
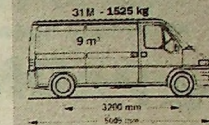
**SUPEROFERTA  
DLA PRACOWNIKÓW  
KGHM**

## SUPEROFERTA! CITROËN-JUMPER



to samochód  
pewny  
i niezawodny

**SAMOCHOODY  
DOSTAWCZE  
„od ręki”**



*Impwar* S.C. **AUTORYZOWANY DYSTRYBUTOR**

59-220 Legnica, ul. Ogrodowa 1 (przy al. Rzeczypospolitej)  
tel. (076) 85-42-286, 85-42-287, fax (076) 85-42-289

• raty • leasing •



CITROËN

POLUBISZ KAŻDĄ DROGĘ

**KGHM METRACO**

zaprasza na letnie zakupy wyrobów

### HURTOWNIA

ul. Ścinawska 49

LUBIN

tel. (076) 842 19 74

- \* taśmę dachową z miedzi
- \* taśmę mosiężną
- \* płaskowniki miedziane
- \* gwoździe miedziane

## SKLEP Z CZĘŚCIAMI DO:

DB BUS, VW T2-T4, LT, FORD TRANSIT

**BLACHARSTWO-LAKIERNICTWO**, MECHANIKA POJAZDOWA  
ROZLICZENIA BEZGOTÓWKOWE Z FIRMAMI  
UBEZPIECZENIOWYMI

**NAPRAWY UKŁADÓW WYDECHOWYCH**

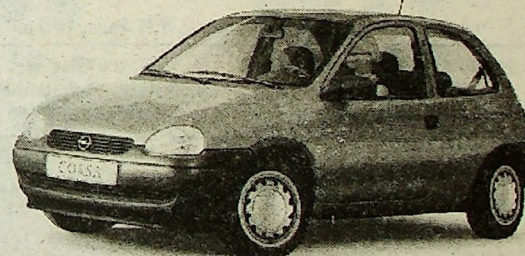
**MONTAŻ BLOKAD SKRZYŃ BIEGÓW** - TYTAN DIPOL

MONTAŻ CENTRALNYCH ZAMKÓW

59-300 LUBIN, UL. SPORTOWA 45, TEL. (076) 84-28-850

## CORSA

CORSA CITY  
JUŻ OD:  
30.600 ZŁ



**OPEL**

ZAPRASZAMY

ul. Legnicka 1, Rzeszotary  
Salon tel. 856-04-58  
Serwis tel. 862-37-71  
Części tel. 862-37-77

**P.H. UNIMO**

ul. Ścinawska 49, Lubin  
tel./fax (076) 844-25-65  
Salon



autoryzowany dealer  
**L.G. POLMOZBYT**  
sp. z o.o.

59-220 Legnica

ul. Ścinawska 5

tel. (076) 86-236-62

tel./fax (076) 86-60-237

centrala

SALON

## WIOSENNE PROMOCJE

REWELACYJNA CENA  
MUSSO

TYLKO 80.000 ZŁ BRUTTO



**PREZENT - blokada skrzyni biegów**

**CITROËN BERLINGO  
TYLKO  
ZA 42.900 ZŁ BRUTTO**



**TYLKO  
U NAS**



## „AZART-SAT” BOLESŁAWIEC

czwartek, 1 bm.

8.30 Skorpion, Panna i Łucznik, 9.52 13. Baran, 10.15 Opowieści łowieckie (odc. 5), 11.00 Świat dalekich podróży (odc. 5), 11.30 Drogi wodne (odc. 5), 12.00 Mike Tyson. Upadek wojownika, 13.00 Sąd kryminalny (odc. 3), 14.00 Reksio (odc. 8), 14.09 Dziwne przygody Koziołka Matołka (odc. 22), 14.18 Szczęśliwe kaczątko, 14.30 Każdy ma prawo (odc. 9), 14.50 Konie polskie, 15.00 Czarna perła (odc. 1), 16.00 Życie zwierząt (odc. 8), 16.21 Pierwsza pomoc ratuje życie (odc. 9), 16.30 Wybierz Polskę, kraj przyrody, 16.49 Dwory i pałace ziemi gorzowskiej (odc. 17), 17.20 Wiadomości, 17.40 Program publicystyczny, 18.00 Niewidzialny człowiek (odc. 3), 18.30 Zaklęty dwór (odc. 6), 19.30 Reksio (odc. 9), 19.39 Dziwne przygody Koziołka Matołka (odc. 23), 19.48 Życie z Tomem, 20.10 Wiadomości - powtórzenie, 20.30 Rodzina Połanieckich (odc. 2), 21.50 Utracony raj, 22.15 Wiadomości - powtórzenie, 22.40 Program publicystyczny - powtórzenie

piątek, 2 bm.

8.30 Rodzina Połanieckich (odc. 2), 9.50 Utracony raj, 10.15 W poszukiwaniu zaginionych skarbów (odc. 7), 10.40 Tratwa, 11.00 Mike Tyson. Upadek wojownika, 12.00 Życie zwierząt (odc. 8), 12.21 Pierwsza pomoc ratuje życie

(odc. 9), 12.30 Wybierz Polskę kraj przyrody, 12.49 Dwory i pałace ziemi gorzowskiej (odc. 17), 13.00 Bonanza (odc. 1), 14.00 Reksio (odc. 9), 14.09 Dziwne przygody Koziołka Matołka (odc. 23), 14.18 Życie z Tomem, 14.30 Niewidzialny człowiek (odc. 3), 15.03 Z najlepszymi życzeniami (cz. 8), 16.00 Świat dalekich podróży (odc. 6), 16.30 Drogi wodne (odc. 6), 17.20 Wiadomości, 17.40 Program publicystyczny, 18.00 Podróże w świat sztuki (odc. 10), 18.30 Sąd kryminalny (odc. 4), 19.30 Reksio (odc. 10), 19.38 Dziwne przygody Koziołka Matołka (odc. 24), 19.48 To dopiero kaczątko, 20.10 Wiadomości - powtórzenie, 20.22 Jasne łany, 22.15 Wiadomości - powtórzenie, 22.35 Program publicystyczny - powtórzenie

sobota, 3 bm.

8.25 Zniknięcie starszej pani, 10.15 Muzyka Ameryki (odc. 16), 11.00 Jacksonowie, 12.18 EGZAMIN, 12.39 Kowal, 13.00 Zaklęty dwór (odc. 6), 14.00 Reksio (odc. 10), 14.08 Dziwne przygody Koziołka Matołka (odc. 24), 14.18 To dopiero kaczątko, 14.30 Podróże w świat sztuki (odc. 10), 15.00 Sąd kryminalny (odc. 4), 16.00 Kokoro - serce Japonii (odc. 5), 16.30 Pomorze Zachodnie, 16.47 Ławka, 17.20 Wiadomości, 17.40 Program publicystyczny, 18.00 Kuchnia smakosza (odc. 3), 18.30 Tajemnice zmysłów (odc. 4), 19.30 Reksio (odc. 11), 19.39 Porwanie Baltazara Gąbki (odc. 1), 19.49 Tu spał kaczor Duffy, 20.10 Wiadomości - powtórzenie, 20.30 Człowiek do odstrzału, 22.15

Wiadomości - powtórzenie, 22.40 Program publicystyczny - powtórzenie

niedziela, 4 bm.

8.30 Jacksonowie, 9.49 Zmarła turnia, 10.15 Błękitny ludzik (odc. 1), 10.28 Bajki Bolka i Lolka (odc. 1), 11.00 Na przełaj przez PRL - Wiesław Kot zaprasza na film, 11.07 Jasne łany, 13.00 Z najlepszymi życzeniami (cz. 13), 14.00 Kuchnia smakosza (odc. 3), 14.30 Kokoro - serce Japonii (odc. 5), 15.00 Tajemnice zmysłów (odc. 4), 16.00 Muzyka Ameryki (odc. 8), 17.20 Wiadomości, 17.40 Program publicystyczny, 18.00 Pamięć - program dokument., 18.30 Bonanza (odc. 2), 19.30 Reksio (odc. 12), 19.40 Porwanie Baltazara Gąbki (odc. 2), 19.50 Stary Szarak, 20.10 Wiadomości - powtórzenie, 20.25 Bal, 22.15 Wiadomości - powtórzenie, 22.40 Program publicystyczny - powtórzenie

poniedziałek, 05 bm.

8.10 Bal, 10.15 W poszukiwaniu zaginionych skarbów (odc. 8), 10.39 Historia sentymentalna, 11.00 Świat dalekich podróży (odc. 6), 11.30 Drogi wodne (odc. 6), 12.00 Muzyka Ameryki (odc. 8), 13.00 Tajemnice zmysłów (odc. 4), 14.00 Reksio (odc. 12), 14.10 Porwanie Baltazara Gąbki (odc. 2), 14.20 Stary Szarak, 14.30 Pamięć - program dokument., 15.00 Bonanza (odc. 2), 16.00 Życie zwierząt (odc. 9), 16.21 Pierwsza pomoc ratuje życie (odc. 12), 16.30 Niezwykłe miasteczko, 16.44 WZNOSZĘ POMNIK, 17.20 Wiadomości, 17.40 Program publicystyczny, 18.00 Jak chronić prawa

człowieka? (odc. 2), 18.30 Zaklęty dwór (odc. 7), 19.30 Reksio (odc. 13), 19.39 Porwanie Baltazara Gąbki (odc. 3), 19.49 Droopy spełnia dobre uczynki, 20.10 Wiadomości - powtórzenie, 20.25 Sekrety Biblii (cz. 2), 22.15 Wiadomości - powtórzenie, 22.40 Program publicystyczny - powtórzenie

wtorek, 6 bm.

8.25 Sekrety Biblii (cz. 2), 10.15 Decoy (odc. 2), 11.00 Muzyka Ameryki (odc. 8), 12.00 Życie zwierząt (odc. 9), 12.21 Pierwsza pomoc ratuje życie (odc. 12), 12.30 Niezwykłe miasteczko, 12.44 WZNOSZĘ POMNIK, 13.00 Bonanza (odc. 2), 14.00 Reksio (odc. 13), 14.09 Porwanie Baltazara Gąbki (odc. 3), 14.19 Droopy spełnia dobre uczynki, 14.30 Jak chronić prawa człowieka? (odc. 2), 15.00 Zaklęty dwór (odc. 7), 16.00 Świat dalekich podróży (odc. 7), 16.30 Drogi wodne (odc. 7), 17.20 Wiadomości, 17.40 Program publicystyczny, 18.00 Medycyna tradycyjna w Ameryce Łacińskiej (odc. 4), 18.30 Sąd kryminalny (odc. 5), 19.30 Reksio (odc. 14), 19.38 Porwanie Baltazara Gąbki (odc. 4), 19.48

Gulasz z królika, 20.10 Wiadomości - powtórzenie, 20.30 Rodzina Połanieckich (odc. 3), 21.52 Nagrodzone uczucia, 22.15 Wiadomości - powtórzenie, 22.40 Program publicystyczny - powtórzenie

środa, 7 bm.

8.30 Rodzina Połanieckich (odc. 3), 9.52 Nagrodzone uczucia, 10.15 Sherlock Holmes i doktor Watson (odc. 10), 11.03 Z najlepszymi życzeniami (cz. 13), 12.00 Świat dalekich podróży (odc. 7), 12.30 Drogi wodne (odc. 7), 13.00 Zaklęty dwór (odc. 7), 14.00 Reksio (odc. 14), 14.08 Porwanie Baltazara Gąbki (odc. 4), 14.18 Gulasz z królika, 14.30 Medycyna tradycyjna w Ameryce Łacińskiej (odc. 4), 15.00 Sąd kryminalny (odc. 5), 16.00 Dyrektywa 1/67, 16.51 KRÓL, 17.20 Wiadomości, 17.40 Program publicystyczny, 18.00 Pomorze Zachodnie, 18.17 Ławka, 18.30 Bonanza (odc. 3), 19.30 Reksio (odc. 15), 19.40 Porwanie Baltazara Gąbki (odc. 5), 19.50 Kacza zupa bez jaj, 20.15 Smarkula, 22.15 Wiadomości - powtórzenie, 22.40 Program publicystyczny

SPWS „LEGNICZANKA” w Legnicy  
**wynajmie**  
**pomieszczenia biurowe,**  
**magazynowe i produkcyjne**  
Informacja, tel. 854-58-02

„MUZYCZNE RADIO” PREZENTUJE:



**„HIT W HIT”**  
20 NAJWIEKSZYCH HITÓW DNIA  
TOMEK DUDKIEWICZ  
PONIEDZIAŁEK - PIĄTEK, GODZ: 18.00 - 20.00

**„DANCE MIX CHART”**  
MACIEJ WÓWK  
PIĄTEK - GODZ: 20.30 - 2.00  
NIEDZIELA - GODZ: 18.10 - 21.00

**„EUROPEJSKIE LISTY PRZEBÓJÓW”**  
DAREK MALAG  
SOBOTA - GODZ: 18.10

**„M.O.L.”**  
MINI OLD LISTA  
AREK WŁODARSKI  
CZWARTEK - GODZ: 22.30

**„OD SCOOTERA DO BACHA”**  
PONIEDZIAŁEK - ŚRODA  
GODZ: 21.30 - 23.30

**„TAJEMNICE Z WOKA LICZYRZEPY”**  
MAREK CHROMICZ  
NIEDZIELA - GODZ: 8.30

**„MINUTA Z DISCOVERY CHANEL”**  
PONIEDZIAŁEK - PIĄTEK, GODZ: 13.20  
SOBOTA - GODZ: 12.15 - 16.15, CO GODZINĘ

Spółka z o.o. „Lubinex”  
w Lubinie

z siedzibą przy ul. Słowiańskiej 16

zaprasza firmy budowlane  
do składania ofert

**na budowę portierni**

oraz

**wykonanie około 800 m  
ogrodzenia nieruchomości**

Informacji udziela Dział Utrzymania Ruchu  
i Inwestycji, pok. 20 i 21

tel. 844-34-17

w. 153 lub 151.

Termin składania ofert upływa 5 lipca 1999 r.



# TPS " WIDEO - BUS "

P.P.H.U. TECH-POL SERVICE

58-500 JELENIA GÓRA, ul. Kasprzowicza 52

tel.+48 (075) 752-40-01 w 13. tel/fax +48 (075) 75-232-92 ODDZIAŁ LEGNICA 0602 44 26 83

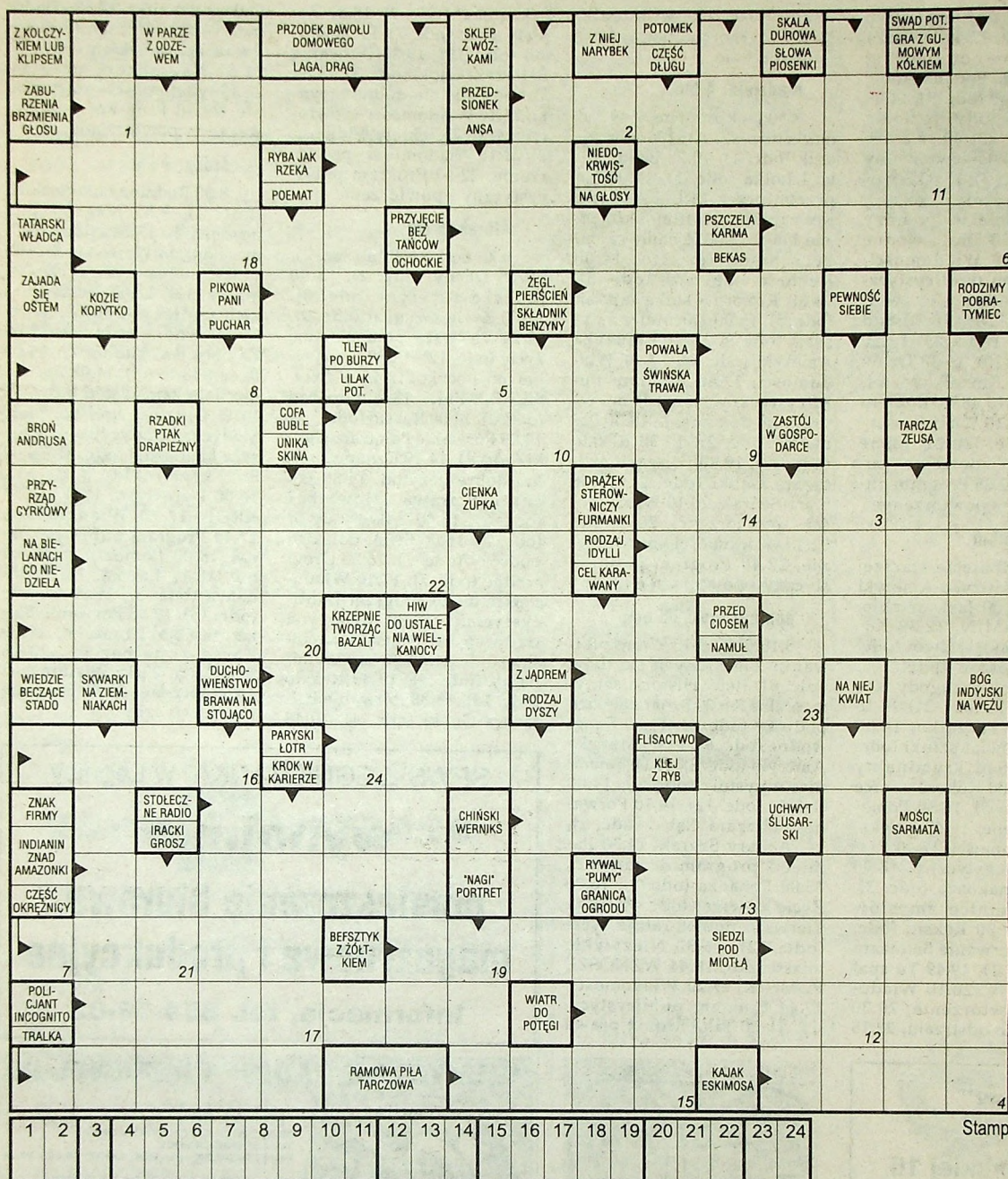
**REKLAMA TWOJEJ FIRMY MOŻE PĘDZIĆ Z PRĘDKOŚCIĄ AUTOBUSU !!!**

**ZAPRASZAMY DO ZAMIESZCZANIA TYGODNIOWYCH REKLAM PLANSZOWYCH**





# Gwiazdy mówią



Stamp

- BARAN (21.03-20.04)**  
Interesy załatwiał w poniedziałek. Nie wchodził w spółki z Lwem, będzie chciał Cię oszukać. Twoje poglądy często różnią się od poglądów szefa. Zastanów się, czy warto wyklócać się o detale, gdy zaległe prace piętrzą się na biurku. W sobotę ktoś poprawi Ci humor. Warto zawrzeć dłuższą znajomość.
- BYK (21.04-20.05)**  
Kluczem do sukcesu okaże się... zaufanie. Powierz Pannie swoje kłopoty, wspólnie łatwiej będzie rozwiązać. Nie martw się o urlop - spędzisz go w miłym towarzystwie i w ciekawym miejscu. Finanse też dopiszą. Chociaż los nie szczędzi Ci stresów, wkrótce wyjdiesz na prostą. Szykuje się interesująca oferta pracy.
- BLIZNIĘTA (21.05-21.06)**  
We wtorek nerwy odmówią Ci posłuszeństwa. Nie popadaj w panikę, kłopoty okażą się przejściowe. Pojawi się okazja do zmiany miejsca zamieszkania. Weekend spędzisz spokojnie, w rodzinnym gronie. Odpoczynek doda Ci sił do ciężkiej pracy, która czeka Cię od poniedziałku. Uważaj na Strzelca!
- RAK (22.06-22.07)**  
Nieśmiały współpracownik zawrócił Ci w głowie. Zastanawiasz się, jak pogodzić dotychczasowe życie z nową znajomością? Nie da się - musisz wybierać. Nie zaniedbuj obowiązków w pracy, przed urlopem masz wiele spraw do załatwienia. Warto dopilnować, aby praca była wykonana w terminie, szef niedługo rozdzielać będzie premie. Przypomnij sobie o Wadze.
- LEW (23.07-22.08)**  
Korzystna aura dla finansów we czwartek. Ważne spotkania i rozmowy rozpoczną się we środę, więc z decyzjami czekaj do następnego dnia. Trudności i kłopoty rodzinne. Musisz poświęcić bliskim więcej czasu, aby sytuacja wróciła do normy. Samotne Lwy w tym tygodniu mają szansę na spotkanie bratniej duszy.
- PANNA (23.08-22.09)**  
Słabsza forma we wtorek i środę. Będziesz walczyć z sennością i rozkojarzeniem. Zabierz rodzinę na wycieczkę w plener, zafunduj dzieciom wyjście do kina. W pracy dobra passa, dodatkowy zarobek przyda się na wakacyjne wydatki. Nie rozgađaj się z Koziorożcem, rozmowa nie nie przyniesie.
- WAGA (23.09-22.10)**  
W pracy ktoś poprosi Cię o pomoc w ważnej sprawie. Zgódź się, jeżeli nie będzie to kolidować z Twoimi planami. Mała kłótnia z partnerem oczyści atmosferę i sytuacja w domu zmieni się na lepsze. Zaplanowany wyjazd może nie dojść do skutku, przeloż go na inny termin, nie rezygnuj z wypoczynku. Wodnik czeka na telefon.
- SKORPION (23.10-22.11)**  
Będziesz walczyć o pozycję w pracy i w domu. Musisz dokładnie przemyśleć wszystkie posunięcia, bo każde potknięcie może Cię drogo kosztować. Interesującą propozycję spędzenia urlopu przedstawi Byk. Jeżeli nie zdecydujesz się na daleki wyjazd, zorganizuj wakacje najbliższymi. Znajomi są zaniepokojeni Twoim milczeniem, odezwij się do Bliźniaka.
- STRZELEC (23.11-21.12)**  
Nie prowokuj konfliktów w pracy. Wszyscy borykają się z nawalem pracy i Twoje pretensje nie są uzasadnione. Zmiany nastrojów nie służą rodzinnym relacjom. Wycisz się i zastanów, w czym problem. Receptą na nerwową atmosferę będzie krótki wyjazd. Masz szansę na spotkanie z dawno niewidzianymi znajomymi. Będzie wesoło.
- KOZIOROŻEC (22.12-19.01)**  
Możliwość zmiany mieszkania lub pracy. Nad propozycją zastanów się dobrze. Nie staraj się jednocześnie rodziny na siłę. Twoje zabiegi nie pomogą lub odniosą odwrotny skutek. W pracy nie spoczywaj na laurach, chociaż faktycznie należą Ci się pochwały. W uczuciach zdobądź się na odwagę.
- WODNIK (20.01-18.02)**  
Gwiazdy sprzyjają stabilizacji w pracy i uczuciach. Samotne Wodniki mają szansę na spotkanie życiowego partnera i rychły ślub. W rodzinie dobra, przyjazna atmosfera. Pozytywnie zaskoczy Cię ktoś bliski, Wasz związek nabierze finezji. W pracy spokojniejszy okres. Wykorzystaj ten czas na nadrobienie zaległości. Znajomy Rak będzie potrzebował pomocy.
- RYBY (19.02-20.03)**  
Jeżeli tęsknisz za miłością, miej oczy otwarte. Ten tydzień okaże się bardzo emocjonujący i męczący, ale przyniesie Ci sporo satysfakcji. Finansowo może być trochę gorzej. Nie narzekaj, bo już wkrótce czeka Cię dodatkowy zarobek. Szef doceni Twój zapał i obowiązkowość. O wyjaśnienie wątpliwości w sprawach prawnych lub urzędowych zwróć się do Wagi.

Kupon 26

## SPANIEM NIKT NIE ZAROBIL

- tak powinno brzmieć rozwiązanie krzyżówki nr 22.

Tym razem los uśmiechnął się do  
**CZESŁAWY SĘKOWSKIEJ**  
z Legnicy.

Nagrodę można odebrać w redakcji już od wtorku w godzinach 9-15.

Na rozwiązanie krzyżówki nr 26 czekamy do 14 lipca 1999 r.

Hasła prosimy nadsyłać na kartkach pocztowych z naklejonym kuponem pod adresem: Redakcja "Konkretów", pl. Katedralny 2, skr. poczt. 145, 59-220 Legnica.

Nagrodę - czajnik  
beprzewodowy - ufundowała  
hurtownia AGD i RTV

"PINGWIN"

ul. Nowodworska 17  
tel. (076) 85-06-655

KONKRETY

TYGODNIK SPOŁECZNY. REDAGUJE ZESPÓŁ: Alicja Bogiel (kier. oddziału w Głogowie), Barbara Chabior (Wrocław), Grzegorz Chmielewski, Włodzisław Kalski (sekr. red.), Wincenty Kołodziej (fotoreporter), Bolesław Kubik, Maria Kuncalis, Mariusz Lalewicz, Joanna Michalak, Krystyna Nikończuk (p.o. zast. red. nac.), Dorota Nyk, Grzegorz Spała (fotoreporter), Marek Szpyra (red. nac.), Jadwiga Wardach (kier. oddziału w Lublinie), STALE WSPÓŁPRACUJĄ: Piotr Adamiec, Zygmunt Broniarek, Piotr Barczak, Stanisław Graczyk (Bolesławiec), Maciej Izzycki, Paweł Jantura, Paweł Jurczyk, Artur Kowalczyk, Barbara Ligocka, Krzysztof Maciejak (Złotybrzeg), Elżbieta Majchrzycka (Małczyce), Nikodem Mielcarek, Jerzy Kosiński (Lublin), Piotr Piliuk (Łódź), Mieczysław Pytel. ADRES REDAKCJI: 59-220 Legnica, pl. Katedralny 2, skr. poczt. 145, telefaks 86241-46. Telefony: red. nac. 86241-46, zast. sekr. red. 86241-49, publicyści, fotoreporter 856-02-26, biuro ogłoszeń i reklam 856-51-29 - kierownik Danuta Zapart. ODDZIAŁ W GŁOGOWIE: 67-200 Głogów, ul. Wojska Polskiego 9 (hotel "Interferie"), tel. 835-39-14. ODDZIAŁ W BOLESŁAWCU pl. Piłsudskiego 1b, tel. (075) 732-46-45 ODDZIAŁ W LUBLINIE: 59-300 Lublin, ul. Odrodzenia nadesłanych komunikatów, apeli, wystąpień, oświadczeń, listów itp. WYDAWCA: Śląski Dom Wydawniczy MEDIA & PRESS Spółka z o.o., 59-220 Legnica, pl. Katedralny 2, skr. poczt. 145, tel. 86241-46, 86241-49, fax 86241-46. Konto bankowe: Kredyt Bank PBI Oddział Legnica nr 15001504-400611-121500001192. Ogłoszenia przyjmuje redakcja w godz. 8-16, tel. 856-51-29; w Głogowie - tel. 835-39-14. Za treść ogłoszeń i tekstów sponsorowanych redakcja nie odpowiada. Informacji o prenumeracie udziela oddział "RUCH" SA. Prenumeratę zagraniczną przyjmuje Centrala Kolportażu Prasy i Wydawnictw, 00-950 Warszawa, ul. Torowa 26, konto nr PBK XIII Oddział Warszawa 37004-1195-139-14. Korekta: Monika Pakula, Honorata Rajca. Komputerowe łamanie i skład: Małgorzata Prus, Andrzej Trzeciak. Druk: Słowo-Druk Ltd., 51-501 Wrocław, ul. Swojczyńska 38e, tel/fax (071) 348-72-90.



PL ISSN 0137-4680, NR indeksu 36272

Dyżur dziennikarza w każdy czwartek od 11 do 12  
pod numerem 85-60-226

Na telefony od Czytelników czekają reporterzy „Konkretów”



**INBUD**

LEGNICA

ul. Piastowska 20a

tel. (076) 852-56-75, 862-47-89

fax (076) 862-47-91

OKNA

DRZWI

ALUMINIUM

WITRYNY

PCV

STAL

DREWNO

BRAMY GARAŻOWE

**SEZONOWA OBNIŻKA CEN**

**DO 50 %**

**ODZIEŻY SKÓRZANEJ**

Sklep Firmowy Z.W.S. „KOBO”

59-225 Chojnów, ul. Legnicka 44

Zapraszamy w godz. 9-17, w soboty 9-13, tel. 818-89-10

25172-g

**CEZAR**  
LEGNICA, Witkiewicza 4 A  
tel. 8550700, fax 8553596

Zapraszamy  
od poniedziałku  
do piątku

od 9.00 do 17.00

W soboty od 10.00 do 14.00

ZESTAWY KOMPUTEROWE

Z MONITOREM

JUŻ OD 2499,00 zł. z VAT



Towarzystwo Edukacji Bankowej SA w Poznaniu  
ogłasza nabór na tryb dzienny i zaoczny

roczne policealne

**STUDIUM  
FINANSÓW**

- Bankowość
- Księgowość
- Podatki
- Zarządzanie i Marketing
- Zarządzanie kadrami

nowe specjalności!

dwuletnia policealna

**SZKOŁA  
BANKOWOŚCI  
I FINANSÓW**

- Bankowość
- Finanse i Rachunkowość

państwowy tytuł i dyplom technika!

Zapraszamy:  
Legnica, ul. Słubicka 7, tel. (076) 862 37 50  
Lubin (szkoła w organizacji)  
http://www.teb.pl

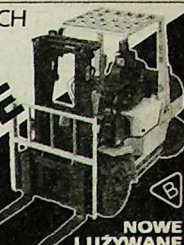
ZAMÓW BEZPŁATNY INFORMATOR

WIELKOPOLSKIE CENTRUM WÓZKÓW WIDŁOWYCH

GŁOGÓW ul. Wierzbowa 3  
tel./fax (076) 835 20 18

- SPRZEDAŻ
- SKUP
- REMONTY
- SERWIS
- ZAMIANA
- KOMIS

**INTEREX**  
WÓZKI WIDŁOWE  
CENY PRODUCENTA



NOWE  
I UŻYWANE  
PALETOWE  
PLATFORMOWE

BATERIE TRAKCYJNE OGUMIENIE  
CZĘŚCI ZAMIENNE

PBiH **MEXBUD**

**OKNA PCV  
i ALUMINIUM**

Drzwi antywłamaniowe, przeciwpożarowe,  
bramy garażowe, bramy przemysłowe

LEGNICA, ul. GWIEZDZNA 8, tel./fax 854-62-34



**Producent siatek ogrodzeniowych**

DRUTY, GWÓDZIE, SŁUPKI,

INSTALACJE WODNE z PCV, PE

i miedzi

KANALIZACYJNE oraz IZOMUR

SIATKI POSADZKOWE

ZGRZEWANE

tel./fax (076) 84-61-710

tel. (076) 84-61-700

BOLID, Lubin, ul. Małomska 47

**Dajax**

**CENTRUM BHP**

59-220 Legnica,  
ul. S. Czarnieckiego 36  
tel./fax (076) 854-79-51,  
854-84-66  
tel. kom. 0601-776-813,  
0601-887-348



**HURT DETAL**

odzieży roboczej i ochronnej

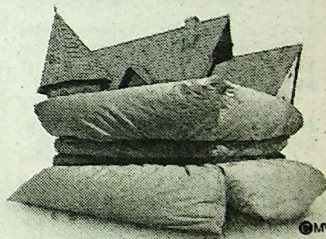
**Ośrodek Szkolenia Kursowego**

➤ Szkolenie wstępne, okresowe,  
stanowiskowe BHP

**Kancelaria BHP**

- prowadzenie spraw BHP w firmach
- opracowanie dokumentacji powypadkowej
- doradztwo
- opracowanie ryzyka na stanowiskach pracy
- opracowanie Zarządzania Bezpieczeństwem Pracy

**M**ożesz tak ocieplić swój dom.  
Lecz co na to sąsiedzi?



**WKT POLSKA**

**Dostawca nowoczesnych  
systemów izolacyjnych**

59-220 LEGNICA, UL. BYDGOSKA 30,  
tel./fax (0-76) 862 08 36

*super ceny*



**PRODUCENT  
OKIEN  
I DRZWI PCV**

**BEL-POL**

LEGNICA, ul.

Gliwicka 6, tel/fax (076) 85 60 300

**PANELE**

PODŁOGOWE - 27,99 zł/m<sup>2</sup>

ŚCIENNE - 9,88 zł/m<sup>2</sup>

**DO WYBORU DO KOLORU**

- ◆ BOAZERIE PCV I PANELOWE
- ◆ PODŁOGI PANELOWE
- ◆ SIDINGI ELEWACYJNE
- ◆ DRZWI I SKRZYDŁA
- ◆ SUFITY PODWIESZANE
- ◆ TAPETY Z WŁÓKNA SZKLANEGO
- ◆ PŁYTY PCV SPIENIONE I FALISTE
- ◆ PŁYTY OSB BUDOWLANE
- ◆ PROFILE MEBLOWE
- ◆ STYROPIANY SYSTEM OCIEPLEN
- ◆ PŁYTY GIPSOWO-KARTONOWE
- ◆ ZAPRAWY I GŁADZIE

**ŁAZIENKI**

Z HISZPANII, WŁOCH I FRANCJI

*Płytki podłogowe  
i ścienne już od 19.90 zł*

- ◆ PŁYTKI CERAMICZNE
- ◆ KABINY NATRYSKOWE
- ◆ ARMATURA SANITARNIA
- ◆ CERAMIKA SANITARNIA

**PERO**

*Bankowiec*

Legnica, ul. Gliwicka 6

tel. 076/ 862 47 45

**PHU „JAL” s.c.**

Legnica, ul. Pątnowska 48

**zakupi dźwig  
o udźwigu 16-18 ton**

z aktualną książką dozoru

tel. (076) 854-89-68

lub 0601-78-70-82

4735k

**P.P.U.H. Złotniki 14**

k. Legnicy

tel. 850-70-50, 86-261-46

0602-475-505

oferuje:

1. kapitalne remonty dachów
2. wszelkie obróbki blacharskie: rynny, rury, haki
3. falowanie blachy
4. blachę ocynkowaną - 21 zł netto arkusz

25061-g

PRZEDSIĘBIORSTWO  
HANDLOWE

**„LiA” s.c.**  
W LUBINIE

- komputery
- akcesoria komputerowe
- oprogramowanie

SKLEPY: ul. Armii Krajowej 25  
ul. Stefana Kisielewskiego 15

☎ 842-62-20

☎ 844-73-50

☎ 841-15-34

**KASY FISKALNE  
KOMPUTERY  
MATERIAŁY  
EKSPLOATACYJNE**

“INFO COM”

59-220 LEGNICA UL. CZERSKA 5

TEL. 866-33-02



# drobne

## Nieruchomości

- Sprzedam uzbrojoną działkę budowlaną w Oboznie, 846-74-31 po 20 04671-K
- Sprzedam działkę budowlaną w Chrostniku, (076) 844-67-39 04701-K
- Sprzedam dom w centrum Złotoryi, tel. 878-18-67 04747-K
- ZARZĄDZANIE WSPÓLNOTAMI MIESZKANIOWYMI „ERBUD”, 856-03-98 do 20 25076-G
- Do wynajęcia pomieszczenia biurowe, całe piętro oraz obiekt przemysłowo-magazynowy w Legnicy, tel. (076) 856-02-23 25080-G
- Sprzedam dom, stan surowy zamknięty w zabudowie szeregowej, pow. 200 m kw., działka 400 m kw., w Legnicy, tel. (076) 81-85-868 25108-G
- Przedsiębiorstwo sprzedaje 6 domków letniskowych w Rokietkach koło Chojnowa, 87-83-983, 87-82-549 25127-G
- Sprzedam działkę budowlaną, pełne uzbrojenie, Legnica, os. Sienkiewicza, tel. 0603-23-26-37 25129-G
- Poszukuję do wynajęcia domu lub mieszkania, 0604-710-951 25145-G
- Sprzedam działkę uzbrojoną, budowlano-usługową, przy zbiorniku wodnym w Spalonych, tel. 0604-340-170 25173-G
- Nowy dom za rozsądną cenę, Jawor, BON „SUKCES”, tel. 870-70-82, 0602-45-58-68 25177-G
- Sprzedam dom wolno stojący, w stanie surowym otwartym, w Legnickim Polu, działka 8 arów, uzbrojona, tel. 86-223-06 25182-G
- Sprzedam dom, Legnica, ul. Argentynska, tel. 854-73-33 25183-G
- Sprzedam dom poniemiecki, 1,5 km od Legnicy, działka budowlana 55 arów, cena 40 tys., tel. 0602-63-63-26 25196-G
- Sprzedam uzbrojoną działkę budowlaną, z lasem, o pow. 3.500 m kw., z rozpoczętą budową domu, położoną w bardzo atrakcyjnym miejscu, z widokiem na jezioro (Kunice), tel. (076) 850-21-34 po 18 25199-G
- Sprzedam duży dom poniemiecki wraz z zabudowaniami gospodarczymi plus 1 ha pola, Legnica, ul. Grabskiego 3, tel. 85-247-65 25203-G
- Sprzedam pawilon lub inne propozycje, Legnica, Gwiezdna, tel. 85-640-87 25214-G
- DO SPRZEDAŻI MIESZKANIA w starym i nowym budownictwie oraz DOMY, a także piętro kamienicy w ścisłym centrum Legnicy, „OMNIS”, tel. 856-02-58 25231-G

## Usługi

- CZYSZCZENIE DYWANÓW, 86-262-63 04002-K
- ŻALUŻJE PIONOWE, POZIOME, ROLETY MATERIAŁOWE, ANTYWŁAMANIOWE, MARKIZY, SZYLDY, RATY, 86-261-23 04003-K
- ŻALUŻJE PIONOWE, promocja, POZIOME, ROLETY ANTYWŁAMANIOWE, ROLETY TEKSTYLNE, MARKIZY, PRODUCENT, 870-53-48 04004-K
- ŻALUŻJE, ROLETY, ROLOS, 85-46-272 04009-K
- ŻALUŻJE PIONOWE, POZIOME, ROLETY, MARKIZY, 870-33-52 04010-K
- ŻALUŻJE, ROLETY, MARKIZY, MOSKITIERY, 870-23-04 04011-K
- ŻALUŻJE, ROLETY, MARKIZY, MONTAŻ, NAPRAWY, 0604-460-139 04012-K
- ŻALUŻJE POZIOME, PIONOWE, SPRZEDAŻ, MONTAŻ, SERWIS-PRO-MOCJA, tel. 862-20-78, tel. 0602-661-033, ul. Chojnowska 81 04040-K
- Videofilmowanie, montaż, 856-11-04 04048-K
- Żaluzje poziome, pionowe, rolety zabezpieczające oraz rolosy. Najtaniej u producenta, 59-300 Lubin, ul. Grabowa 55a, (076) 842-74-01 04543-K
- VIDEOFILMOWANIE, KOMPUTEROPISANIE, 844-43-96 04643-K
- VIDEOFILMOWANIE, STUDIO O'KEY, SUKNIENIE ŚLUBNE, zycie, wypożyczanie, zaproszenia, dodatki ślubne, dekoracje: aut, sal, kościołów, 844-38-38 04644-K
- Remonty: glazura, regipsy, tynki, gładzie, malowanie, panele, stolarstwo, ogrzewanie, hydraulika, ogólnobudowlane, 862-78-51 po 19, 0601-450-852 04707-K

■ Usługi budowlane, 0603-240-622 04700-K

■ ŻALUŻJE wszelkiego rodzaju, NOWOSĆ, rolety, produkcja, sprzedaż, montaż, czyszczenie, naprawy, tania, szybko, solidnie, „DEKOREM”, ul. Nikłowska 2, tel./fax 856-30-57, 854-27-93, 0603-277-560, RATY - 0,81 proc. miesięcznie 04710-K

■ Żaluzje pionowe, poziome, naprawy, czyszczenie żaluzji pionowych, rolety materiałowe, 855-26-42 04711-K

■ Wypożyczalnia, komis (atrakcyjne ceny), czyszczenie sukien ślubnych, Plutona 6/4, 856-25-45, 854-80-56 04720-K

■ Więzby dachowe, regipsy, glazura, ogrzewanie, tel. 0604-27-49-34 04733-K

■ „PUC” - czyszczenie dywanów, auto-czyszczanie żaluzji, KARCHER, 842-59-41, 842-49-42 04740-K

■ Hydraulika, c.o., 852-47-27 04751-K

■ VIDEOFILMOWANIE, 854-71-99 25291-G

■ VIDEOFILMOWANIE, 856-12-14 25292-G

■ VIDEOFILMOWANIE, 854-73-91 25293-G

■ DEZYNSEKCJA, DERATYZACJA, 855-39-31 25487-G

■ AUTOALARMY, alarmy, monitoring obiektów, koncesja MSW, „ASEKURACJA”, telefon całonocowy 85-11-363, warsztat autoalarmów, Legnica, ul. Szpakowa 24 25550-G

■ VIDEOFILMOWANIE, tel. 86-28-633 25743-G

■ VIDEOFILMOWANIE, fotografowanie, tel. 854-77-28 24141-G

■ ROLETY, ŻALUŻJE, produkcja, montaż, tel. 0604-831-476 24175-G

■ TRANSPORT CIĘŻAROWY, PRZEPROWADZKI, 87-73-341 24648-G

■ DRZWI ANTYWŁAMANIOWE, Legnica, Lubin, okolice, (076) 855-06-47, 0601-23-25-89 24708-G

■ CYKLINOWANIE, UKŁADANIE, VAT, 854-03-67 24781-G

■ NAGRODKI granitowe, tania, Strzegom, tel. (074) 552-262 24800-G

■ JUNKERSY, PIECE, c.o., KUCHENKI, HYDRAULICZNE, GWARANCJA, 850-13-42, 0602-175-667 24829-G

■ VIDEOFILMOWANIE, 870-21-83 24889-G

■ LODÓWKI, 854-63-86 24891-G

■ ORKIESTRA, 86-202-55 24932-G

■ Budowy, remonty, wykończenia, tel. 85-601-64, 0602-879-186 24944-G

■ FOLIE OCHRONNE, ANTYWŁAMANIOWE, ŻALUŻJE, SKUTECZNE CZYSZCZENIE ŻALUZJI PIONOWYCH, PW „FOLL-LEG”, tel. (076) 854-72-71, 0601-75-12-39 24974-G

■ RENOWACJA MEBLI ANTYCZNYCH, LEGNICA, UL. ANDRESA 30a, tel. 86-290-70 24987-G

■ Usługi ogólnobudowlane, 870-04-43 24987-G

■ VIDEOFILMOWANIE, a PROFESJONALNY MONTAŻ, CZŁOŁWKI, UDZWIĘKOWANIE, 852-20-83 24990-G

■ Pogotowie komputerowe, konfiguracje, (0)603-400-239, Legnica 24993-G

■ Cyklinowanie, układanie, 85-06-452, 0602-826-370 24999-G

■ CZYSZCZENIE DYWANÓW I TAPICERK, KARCHER, (VAT), Legnica, 85-53-543 25000-G

■ Docieplenia, 877-52-31 25024-G

■ TECHNIKA GRZEWCZA, c.o., WODA, GAZ, VAT, 85-40-367 25026-G

■ Videofilmowanie, montaż, 85-50-300, 0603-118-247 25038-G

■ Usługi budowlane, roboty remontowe, wykończeniowe, żelbetowe, murarstwo, tynkarstwo, kostka POLBRUK, tel. 852-57-46, 0601-71-64-39 25043-G

■ REMONTY, GLAZURA, REGIPSY, PANELE, TYNKI itp., Legnica, 86-282-82 po 18 25062-G

■ Komputeropisanie, 862-03-64 25071-G

■ REMONTY WYKOŃCZENIOWE MIESZKAŃ, DOMÓW, KRÓTKIE TERMINY, 866-13-27 25082-G

■ Komputeropisanie, 856-47-38 25098-G

■ Cyklinowanie, układanie, 850-21-72 25110-G

■ Sufity podwieszane, ścianki działowe z płyt gipsowych, ogrzewanie, 86-20-686 25111-G

■ Usługi ogólnobudowlane i elektryczne, tel. 86-22-993, 0601-74-83-82 25114-G

■ Roboty wykończeniowe, cyklinowanie, tel. 86-22-993, 0601-74-83-82 25115-G

■ CYKLINOWANIE, PANELE, SZPACHLOWANIE, MALOWANIE, 86-261-15, 0604-807-968 25132-G

■ Układanie glazury, 854-30-32 25134-G

■ Elastyczne wkłady kominowe. Ocieplenia. Malowanie dachu, tel. 857-51-05 po 17 25144-G

■ USZCZELNIANIE OKIEN, DRZWI, RENOWACJA, NAPRAWY, 0604-710-951 25147-G

■ Docieplenie budynków (styropian plus puc), szybko, solidnie, tel. 855-36-38 25153-G

■ PRZEPROWADZKI, PRZEWODY TOWAROWE, 877-33-41 25156-G

■ ORKIESTRA, 86-288-36 25161-G

■ Glazura, szpachlowanie, panele, regipsy, 85-47-107 25164-G

■ „AMANDA” - WYPOŻYCZALNIA NOWYCH SUKNIEN ŚLUBNYCH krajowych i zagranicznych oraz KOMIS, modne fasony, atrakcyjne ceny. Legnica, Księżyca 9/8, tel. 85-47-212 25174-G

■ Transport międzynarodowy do 2 ton, Firma Handlowa „BARTEL”, tel. 0602-38-63-54 25176-G

■ WYPOŻYCZALNIA SAMOCHODÓW OSOBOWYCH, 0602-833-010 25185-G

■ DRZWI ANTYWŁAMANIOWE, 856-33-94 25188-G

■ ZAKŁADANIE OGRODÓW, trawników, skalniaków, oczek wodnych, wrzozowski, projekty, nawadnianie, konserwacja zieleni, tel. 0604-54-33-46 lub 871-83-83 po 20 25190-G

■ Dezynsekcja, deratyzacja, gazowanie zboża, 862-04-34 25191-G

■ CYKLINOWANIE, PANELE, 86-27-886, 0601-672-180 25194-G

■ Pranie dywanów, 85-85-269 25198-G

■ NAPRAWA TELEWIZORÓW, tel. 866-31-72 25202-G

■ OKNA, DRZWI, BRAMY, WYMIANA, NAPRAWA, USZCZELNIANIE, tel. 85-63-834 25204-G

■ MOSKITIERY, ŻALUŻJE, ROLETY, tel. 85-63-834 25205-G

■ Malowanie, tapetowanie, remonty mieszkań, 85-23-427 po 20 25209-G

■ Malowanie, szpachlowanie, 862-96-82 25210-G

■ PANELE, REGIPSY, GŁADZ, 856-19-67 25211-G

■ Remonty mieszkań, cyklinowanie, solidnie, tel. 85-01-789, 0603-139-575 25213-G

■ Firma wykonuje sztukatorstwo, tynki gipsowe, płyty gipsowe, glazura, malowanie, tapetowanie, tel. 852-35-70, 0601-84-79-74 25216-G

■ DACHY: krycie blachą, dachówką, papą, remonty ogólne, VAT, tel. 854-03-41, 0604-56-87-61 25218-G

■ REMONTY, 86-231-19 25220-G

■ HYDRAULIK, 86-231-19, 0601-848-091 25221-G

■ PANELE, 86-231-19, 0601-848-091 25222-G

■ Hydraulika, c.o., 856-28-58 25225-G

■ HYDRAULIKA, c.o., PIECE GAZOWE, OLEJOWE „VAILLANT”, tel. 850-63-92, 0604-340-166 25230-G

■ KRAWIECTWO-KOZUSZCZYSTWO, Legnica, Złotoryjska 2 (wejście od podwórza) w miesiącu lipcu-sierpniu na szybie i przeróbki kożuchów 20 proc. ulgi 25232-G

■ JUNKERSY, KUCHENKI, NAPRAWA, KONSERWACJA, INSTALOWANIE, GWARANCJA, Legnica, 862-25-57 25234-G

■ TE-BART: opieka, pomoc domowa, sprzątanie, tel. (076) 86-280-41 wew. 1931 25235-G

■ TE-BART: promocje, degustacje, ankiety, tel. (076) 86-280-41 wew. 1931 25236-G

■ STOLARSKIE, MONTAŻ ZAMKÓW, 0604-136-392 25239-G

## Sprzedaż

■ AKUMULATORY, Legnica, tel. 86-607-82 23456-G

■ SPRZEDAŻ ROŻEN na kurczaki, tel. 0601-64-35-77 24730-G

■ Sprzedam garaż, Legnica, ul. Lotnicza, tel. kom. 0601-847-960 25044-G

■ Sprzedam dachówkę (gąsior) z rozbiórką, stan techniczny bardzo dobry, tel. 86-292-07 po 20 25155-G

■ Diety, 0602-26-92-43 25237-G

## Lokale

■ WYNAJME 150, 170, 200, 400, można łączyć, produkcja, usługi, handel, media, ok. 3 zł/1 m kw. Legnica, Piekary, tel. 858-04-21 04646-K

■ Mieszkanie, 95 m kw., z garażem, ul. Brzozowa, sprzedam, tel. 846-88-12 04724-K

■ Sprzedam mieszkanie, Marynarska, 116 m kw., po kapitalnym remoncie, komfortowe, 3 pokoje, tel. 852-41-22 po 20; 0601-74-12-21 04730-K

■ Wynajme, Lubin, centrum, (ul. Sikorskiego) lokal handlowo-usługowy, 2 x 75 m kw., (076) 844-21-44 04738-K

■ Sprzedam mieszkanie czteropokojowe, os. Kopernika, 854-71-74 04752-K

■ Sprzedam M-3, Legnica, 85-48-055 25029-G

■ Do wynajęcia pomieszczenia biurowe, pow. 100 m kw., I, II piętro, Legnica, tel. (071) 373-02-97 25045-G

■ Legnica, mieszkanie 5-pokojowe + garaż, sprzedam lub zamienię na mniejsze, pow. 147 m kw., c.o., ul. Rataja, tel. 862-72-54 po 17 25103-G

■ Do wynajęcia M-4, z wyposażeniem, tel. 856-18-98 25106-G

■ Sprzedam mieszkanie, trzypokojowe, Legnica, Piekary A, 65 m kw., tel. 854-84-44 25125-G

■ Kupię mieszkanie w Legnicy, tel. 0603-23-26-37 25130-G

■ Sprzedam trzypokojowe, I piętro, Piekary, 866-32-42 25131-G

■ Sprzedam mieszkanie czteropokojowe, 86 m kw., parter, Legnica, Reymonta, tel. 852-34-72 25136-G

■ Do wynajęcia pomieszczenia biurowe, Legnica, Reymonta. Sprzedam i wynajmę garaż, Legnica, Reymonta, tel. 852-34-72 25137-G

■ Jelenia Góra, Cieplice, sprzedam mieszkanie czteropokojowe, 66 m kw., z widokiem na góry plus garaż, (075) 755-41-40 25171-G

■ Kupię mieszkanie z balkonem, stare budownictwo, Legnica, do 50 m kw., do 20 tys., tel. 0602-383-054 25181-G

■ Sprzedam dwupokojowe mieszkanie, Legnica, ul. Dziennikarska, 64 m kw., tel. 851-22-10 25184-G

■ Sprzedam lub zamienię czteropokojowe, okolice Legnicy, na mniejsze lub domek, tel. 86-27-886 25195-G

■ Wynajmę pokój uczennicy lub studenta, tel. 856-39-58 25201-G

■ Sprzedam kawalerkę, 25 m kw. plus garaż, Rogów koło Prochowca, tel. 85-84-981 25207-G

■ Miłkowice, 95 m kw., 35 tys.; Piekary C, 75 m kw., 76 tys., CENTRUM NIERUCHOMOŚCI, tel. 86-205-10 25208-G

■ Sprzedam M-3, na os. Kopernika, tel. 86-61-711 25215-G

■ Sprzedam mieszkanie beczynszowe, 65 m kw., II piętro, Legnica, Asnyka, tel. 85-623-17 25217-G

■ Sprzedam mieszkanie beczynszowe, własnościowe, 103 m kw., czteropokojowe lub zamiana na mniejsze, tel. 854-21-30 25219-G

■ Do wynajęcia mieszkanie czteropokojowe, II piętro, Legnica, Piekary, tel. 858-43-72 25223-G

■ Sprzedam M-2, Legnica, Piekary, 37,1 m kw., tel. 854-42-27, 866-34-83 25229-G

## Motoryzacyjne

■ Sprzedam ŻUKA, rok 1983, 6-osobowy + skrzynia ładunkowa 900 kg, po kapitalnym remoncie, (076) 862-84-85 04748-K

■ Sprzedam FIAT 125p, 1500, rok 1978, sprawny, cena 300 zł, Lubin, tel. 846-77-78 po 17 04753-K

■ NAPRAWA rozruszników, alternatorów, Legnica, tel. 86-607-82 23456-G

■ Sprzedam SEATA TOLEDO, 1993 rok, 1,6, czerwony, szyberdach, tel. 854-84-44 25122-G

■ Sprzedam FIAT CROMĘ, 1987 rok, 2,0, benzyna, czerwony, szyberdach, inne dodatki, cena 6.800, tel. 854-84-44 25123-G

■ TANIO! Sprzedam OPLA COMMODORE, 0604-710-951 25146-G

■ WYPOŻYCZALNIA SAMOCHODÓW OSOBOWYCH, 0602-833-010 25189-G

■ Fiat MAREA WEEKEND, lipiec '98, odstąpię firmie w leasingu, spalony 1 rok, kwota odstępnego 10.000 zł netto, tel. 0602-63-63-26 25197-G

## Praca

■ Zatrudnimy pracowników chałupniczych. Ryzykujesz tym, że zaczniesz godnie zarabiać. Gwarantowana dostawa i odbiór surowca. Zarobek 1000 dolarów. Materiał po otrzymaniu znaczka za 7,20: „MARGUENA” skrytka 6/E3, 73-234 Łasko 04208-K

■ Tania i fachowa opieka nad dziećmi, tel. 85-22-036 04737-K

■ Chcesz zarobić na wakacje, zadzwoni, możliwość stałego zatrudnienia, tel. 862-42-69 04748-K

■ Zatrudnię magistra farmacji ze specjalizacją apteczną, tel. (076) 87-81-549 25107-G

■ Zatrudnię absolwentkę studium kosmetycznego do pracy w gabinecie, Legnica, tel. 85-50-313 25109-G

■ „Kapitał” - finanse-ubezpieczenia, chesz dodatkowo zasilić budżet rodzinny? Zapewniamy profesjonalne przeszkolenie oraz ciekawą, dobrze płatną pracę, tel. (076) 854-05-37 25163-G

■ Zatrudnię INFORMATYKA, z praktyką w zakresie sieci komputerowych, tel. 0604-184-849 25226-G

■ Marketing, dystrybucja, 0604



## 35 LEKARSKIE

**SPECJALISTA DERMATOLOG JADWIGA FICER**, od poniedziałku do piątku, godz. 16, Najśw. Marii Panny 14, krioterapia, tel. 86-286-04

04000-K

**WIZYTY domowe, specjalista chorób dziecięcych, CZESŁAW GŁOWSKI**, 854-72-91, 0602-229-673

04001-K

**HALINA ŚLIWIŃSKA**, specjalista chorób oczu. Poniedziałki, środy 16-17.30, ul. Argentyńska 1, tel. 854-50-34, soczewki kontaktowe, **ROBERT ŚLIWIŃSKI**, lekarz okulista przyjmuje, Argentyńska 1, wtorek 16-17.30, tel. 856-20-58, soczewki kontaktowe kolorowe

04009-K

**DERMATOLOG BEATA SZYMCZAK**, Legnica, rejestracja telefoniczna, 86-278-88

04272-K

**Prywatna praktyka pielęgnarska, mgr KATARZYNA ŚLIWIŃSKA**, 856-20-58, tel. kom. (0604) 558-009, opieka i zabiegi u pacjenta w domu

04370-K

**LADENT - PRACOWNIA PROTETYCZNA**, wykonujemy płytki do wybielania zębów, podnoszące zwarcie, ul. Tatrzańska 19, tel. 85-64-148

04664-K

**UZDROWICIEL FILIPIŃSKI, LUBIN**, 3.07.99 r. ZAPISY (076) 841-56-14, 0601-73-34-93

04700-K

**Pediatra KOWALCZYK-BARAŃSKA**, wizyty domowe, 86-215-14

23992-G

**Ortodonta GRAŻYNA PISARSKA**, Legnica, ul. Traugutta 11/1, przyjmuje środy, czwartki, 16-18, tel. 86-225-86

24097-G

**NEUROLOG EWA GRUSZKA**, ul. Kościuszki 47, wtorek, czwartek 16-18, tel. 86-200-59

24246-G

**Dr n. med. TOMASZ BOJAROWSKI**, specjalista chirurg onkolog. Czwartki 17-19, Legnica, Najśw. Marii Panny 14

24441-G

**Dr n. med. WŁADYSŁAW ORZEŁ**, specjalista chirurgii, specjalista chirurgii dziecięcej, przyjmuje: Rzezypospolitej 19, 15-16. Choroby żołądka, dwunastnicy, jelita grubego, tel. 85-44-034

24501-G

**TERESA DOROCINKOWSKA-PILCH**, specjalista chirurg dziecięcy. Porady w zakresie chirurgii dziecięcej i ogólnej, choroby odbytu, nieoperacyjne leczenie żylaków odbytu. Legnica, Wojska Polskiego 1, wtorki, czwartki 15-17, tel. 85-62-585

24719-G

**STOMATOLOG PRZEMYSŁAW CISOŃ**, Legnica, Złotoryjska 70/6. Wtorki czwartki od 15, poniedziałki, środy, piątki, soboty 9-11. Ortodoncja: aparaty stałe, ruchome, protetyka, leczenie, tel. 854-74-81; 86-287-15

24789-G

**STOMATOLOG MARIUSZ NAHAJOWSKI**, specjalista protetyk, Legnica, Rynek 22/3, tel. 852-57-43, 0602-556-627

24906-G

**Specjalista alergolog JAROSŁAW CZESZEJKO-SOCHACKI**, codziennie 16.30-17.30, Wierzbowa 8, tel. 854-59-88

24930-G

**BEATA KONARSKA**, specjalista chorób wewnętrznych, wizyty domowe, 854-87-97, 0602-241-864

24933-G

**ANNA BEJNAROWICZ-BARCZEWSKA**, specjalista chorób dziecięcych przyjmuje codziennie 16-17, Legnica, ul. Ciołkowskiego 4, tel. 854-41-91

25005-G

**GRZEGORZ PACUŁT**, ginekolog-położnik, Legnica, Witelona 13/2, wtorek, piątek 16-18, tel. 86-22-860

25046-G

**Rehabilitacja, masaż, mgr ANNA KRUPA**, 854-26-40, 0602-106-221

25070-G

**DANUTA GAŁOWSKA**, specjalista chorób wewnętrznych. Przyjmuje poniedziałki, środy 17-18, Legnica, ul. Orła Białego 2, wizyty domowe, tel. 856-10-63; 0604-622-747

25083-G

**PEDIATRA GARZYNA PYRKOSZ**, wizyty domowe, leczenie homeopatyczne, tel. 0602-44-44-63

25091-G

**MAŁGORZATA RACZYŃSKA**, specjalista chorób dziecięcych. Poniedziałki, środy 17-18, Najśw. Marii Panny 14, testy alergiczne, wizyty domowe, 854-44-85, 0602-667-202

25126-G

**Lek. KAZIMIERZ HERCUŃ**, specjalista ginekolog-położnik, badania ultrasonograficzne (sonda vaginalna, USG piersi), Legnica, ul. Szaniawskiego 1, od poniedziałku do piątku 16.30-18.30, tel. 855-33-99, kom. 0601-509-708

25159-G

**DERMATOLOG, WENEROLOG, JACEK MORALEWICZ**. Studio Kosmetyki Lekarskiej, Legnica, Młynarska 7, tel. 852-32-11, codziennie 9-18

25178-G

**BIOENERGOTERAPEUTA Krzysztof Bekier** przyjmuje, 854-55-15

25180-G

**GABINET OKULISTYCZNY**, specjalista chorób oczu STANISŁAW WRUBEL. Legnica, ul. Młynarska 4/12 (wieżowiec), tel. 86-223-26

25192-G

**Gabinet stomatologiczny, lek. stom. JOANNA, LEOPOLD REHAN**. Legnica, ul. Grunwaldzka 7, tel. gab. 86-29-356, 0602-123-287, poniedziałki, środy, czwartki 16-18, dwie pierwsze soboty miesiąca 10-12

25193-G

**Zabiegi laserem chirurgicznym, PRZEMYSŁAW GOCH**, specjalista chirurg, usuwanie znamion, brodawek, tatuaży itp. Wtorki, czwartki 16-17, Najśw. Marii Panny 14, tel. 854-22-00

25212-G

**LEKARZE STOMATOLOGII**  
**Katarzyna i Jacek Sierschyński**

**GABINET STOMATOLOGICZNY**  
OFERUJE  
pełny zakres usług stomatologicznych  
zapraszamy  
poniedziałek-czwartek w godz. 9-20  
piątek w godz. 9-16  
Legnica, ul. Zamkowa 13/17  
tel. 866 06 25, tel. kom. 0604 252318

**GABINETY LEKARSKIE:**  
**SPECJALISTA DERMATOLOG**  
**EWA IWAN-CHUCHLA**  
krioterapia - usuwanie znamion, brodawek  
zamykanie naczynek (warzą, udu)  
leczenie chorób skóry, włosów, paznokci  
od poniedziałku do piątku - godz. 16  
soboty wolne - 9; soboty pracujące - 16  
**SPECJALISTA UROLOG - CHIRURG**  
**MAREK CHUCHLA**  
od poniedziałku do piątku - godz. 18,  
soboty - godz. 12, USG  
Legnica, ul. Rycerska 2 (obok Rynku,  
Przychodnia Energetyków) tel. 86-68-599

## CEDLAB CENTRUM DIAGNOSTYKI LABORATORYJNEJ

### Nowocześnie, solidnie, komputerowo

wykonujemy badania z krwi, moczu i kału  
wszelkie badania podstawowe i specjalistyczne:

- hormony, alergeny, testy reumatoidalne, choroby odzwierzęce i przeciwciała, markery nowotworowe, lamblie, koagulometria, bakteriologia
- pracownia osteoporozy

Zapraszamy codziennie w godz. 7-17, w soboty 8-12

59-220 Legnica, ul. Kościuszk 18/1, tel. 86-21-984, tel./fax 852-40-86

### PRYWATNY GABINET STOMATOLOGICZNY

Legnica, ul. Młynarska 1/37  
Lekarz stomatolog G. Szymczak

od poniedziałku do piątku w godz. 12-18  
tel. gab. 862-77-83, 0601-78-73-38

- leczenie i odbudowa zębów u dzieci i dorosłych
- protezy - tradycyjne, szkieletowe, bezklamrowe
- mosty, korony - tradycyjne, porcelanowe



## UWAGA!

Pacjenci z rejonu Legnicy, Jawora, Złotoryi, Chojnowa, Prochowic i innych

### PIELUCHOMAJTKI I PIELUCHY

dla dorosłych i dzieci

Pacjentom Dolnośląskiej i Branżowej Kasy Chorych - refundacja.  
**Dopłata tylko 42 zł za 60 szt.**

### SKLEP MEDYCZNY „EMAG”

Legnica, Gwiazdka 35/9  
tel. (076) 85-42-113  
w godz. 10-18.

Pawilon na piętrze nad ciastkarnią obok Minizoo.  
Atrakcyjne promocje.  
Obsługujemy pacjentów ze stomią oraz po mastektomii.

24689-g

### Przychodnia lekarzy specjalistów Akademii Medycznej

Legnica, ul. Grunwaldzka 7

zaprasza do gabinetów lekarskich:

- chirurgii serca i kardiologii
- chorób wewnętrznych i alergologii
- chirurgii plastycznej
- gastroenterologii i chirurgii
- ultrasonografii

Rejestracja telefoniczna pod numerami:  
862-63-01, 862-94-80  
codziennie w godz. 10-16

4542k

Strona internetowa „Konkretów”

**www.konkrety.legnica.pl**

**KONKRETY**  
DOLNOŚLĄSKIE

*„Konkrety” - najpopularniejszy tygodnik zagłębia miedziowego*

### PROPONUJĄ:

reklamę na stronach ogłoszeniowych, redakcyjnych,  
teksty sponsorowane, wywiady, informacje na zamówienie,  
reklamę w formie konkursów, reklamę w Internecie itp.

e-mail redakcja@konkrety.legnica.pl

Tygodnik „KONKRETY” ukazuje się od 27 lat,  
w każdy czwartek wraz z kolorową  
wkładką telewizyjną, w nakładzie 17-20 tys.

**www.konkrety.legnica.pl**

Nasze biura ogłoszeń:

**Legnica**, pl. Katedralny 2, tel. (076) 856-51-29

**Lubin**, ul. Odrodzenia 24, tel. (076) 844-41-85

**Głogów**, ul. Wojska Polskiego 9, tel. (076) 835-39-14

**Bolesławiec**, pl. Piłsudskiego 1b, tel. (075) 732-46-45

### PRAKTYKA LEKARZY RODZINNYCH I CHIRURGA STOMATOLOGA

przy Szpitalu Wojewódzkim

- budynek A (obok kościoła)

lekarz rodzinny

**MAREK ORLIŃSKI**

przyjmuje 7.30-18.30

wizyty domowe 13-15

lekarz rodzinny - pediatra  
dr n. med. **ANDRZEJ CZECH**

przyjmuje dzieci, pon.-czw. 14-15

Możliwość zapisania się  
do praktyki lekarzy rodzinnych  
bez ponoszenia opłat  
w Kasie Chorych

chirurg stomatolog

**EWA ORLIŃSKA**

przyjmuje 7.30-17

usuwanie zębów bezpłatne

- Kasa Chorych

PROMOCYJNE CENY KORON  
I MOSTÓW PORCELANOWYCH

PROMOCJA ZABIEGÓW  
W NARKOZIE

rej. tel. 862-94-25,

tel. dom. 850-14-80

25200-g



DESMAN-SYSTEM  
UL. ASNYKA 14  
TEL 862-40-52



**CENTRUM OKIEN TYPOWYCH  
DO ODBIORU W DWA DNI!!!**

**SUPER PROMOCJA 5-10-15**

**5% RABATU OKNA TYPOWE**

**10% RABATU OKNA NIETYPOWE**

**15% RABATU DRZWI WEJŚCIOWE  
OKNA KSZTAŁTNE (ŁUKI, KOŁA ITP.)  
PATIA PRZESUWNE.**

**NIE ZWLEKAJ MASZ CZAS TYLKO  
DO 10 LIPCA**

OFERUJEMY PONADTO : DRZWI, ROLETY, PARAPETY



**Szpital ZOZ**

w Lubinie przy ul. Bema 5

Oddział Wewnętrzny I  
tel. 846-14-00 wew. 304

wykonuje

**BADANIA SNU  
U OSÓB  
CHRAPIĄCYCH**

oraz leczy  
wykryte zaburzenia



Oferujemy w leasingu: samochody ciężarowe (nowe i używane)  
inne środki trwałe  
pakiet ubezpieczeń (AC, OC, NW) od 2,7  
przebudowa na ciężarowe od 799 PLN netto

**PREFEKT LEASING**

ul. M. Rataja 21, 59-220 Legnica  
tel. (076) 852-47-92, tel./fax 852-47-97



**PRZEDSTAWICIELSTWO HANDLOWE - ESSO-EXXON**  
58-530 Kowary ul. T. Kościuszki 11, tel. 075/7182483, tel./fax 075/7182708, GSM 0-602-324819

**MARKOWE OLEJE I SMARY  
dla przemysłu i motoryzacji**

PERMA- AUTOMATYCZNE SYSTEMY SMAROWANIA MASZYN

CHEMIA DLA PRZEMYSŁU FIRM: Exxon Chemical, Arco Chemical, Degussa GmbH  
POSZUKUJEMY SUBDEALERÓW !!!

SYSTEMY OKIEN I DRZWI PCV  
**KÖMMERLING**  
**+ Profi-Okno**

**\*SPRZEDAŻ \*MONTAŻ**

- Doradztwo techniczne
- Drzwi antywłamaniowe
- Rolety zewnętrzne
- Najwyższa jakość, rozsądne ceny!

**HW Lech Olszanicki**  
59-220 Legnica, ul. Kilińskiego 2  
(wejście od Złotoryjskiej)

Tel./fax (076) 86-29-535, 0601-97-48-97

**FE ADAX**  
Legnica, Wrocławska 183  
tel/fax (076) 856-29-73

**Kup kasę fiskalną  
wyjedź na safari**  
**ELZAB - ALEX**

**WAKACYJNA  
PROMOCJA  
KSEROKOPIAREK**  
z  
• drukarką laserową  
lub  
• aparatem fotograficznym  
Szczegóły u sprzedawcy  
tel. (075) 752-69-19 lub 0601-558-495

**DOPLATA DO K=1,1 19 zł/m² O34 (1465 X 1435) 689 zł**  
Co 1,6 minuty ma miejsce w Polsce włamanie!  
Jak zabezpieczyć własny dom? Zażycamy do  
zainwestowania w **BEZPIECZNE OKNA M&S**  
**OKNA DRZWI PARAPETY BLATY**  
argon w standardzie, mikrowentylacja w oknach PCV bez dopłaty  
**M&S Legnica ul. Asnyka 14 tel. 8624032**

**JAMA**  
Sp. z o.o.  
SAMOCHODY DOSTAWCZE  
I CIĘŻAROWE  
URZĄDZENIA CHŁODNICZE  
KLIMATYZACJE  
SYSTEMY GRZEWcze  
KOMPUTERY  
INNE ŚRODKI TRWAŁE  
Biuro Handlowe:  
Legnica, ul. Gliwicka 4  
tel./fax (076) 862 32 11  
**LEASING**  
www.jama.pl ... porozmawiajmy o leasingu  
**SKLEP SPORTOWY  
„PLYWAK”**  
**Kostiumy  
kąpielowe**  
59-300 Lubin, ul. Sybiraków 6  
tel. 84-43-425  
**SPIDO fastway VITEX**

**Autosalon DAEWOO BASPAA Głogów ogłasza:**

**LETNIĄ PROMOCJĘ  
NA SAMOCHODY DOSTAWCZE I CIĘŻAROWE**

do 31.07.99r. upust w cenie do **3.000 zł**  
+ ubezpieczenie **OC gratis!**

**DAEWOO-FSO**

**FSO TRUCK  
CITROEN C-15  
CITROEN BERLINGO  
DAEWOO NUBIRA VAN  
DAEWOO LANOS VAN  
POLONEZ KOMBI VAN**

**BASPAA - GŁOGÓW, MECHANICZNA 5, TEL. 835 33 37**



## LEGNICA

### KINA

Kino „Ognisko” - nieczynne  
Kino „Piast” - „Mój przyjaciel” (USA), l. 12, 1.07, godz. 16, oraz „Dotyk miłości” (USA), l. 15, godz. 17.45 i 20.

### WYSTAWY

Muzeum Miedzi - Międzynarodowa Wystawa SATYRYKON '99 i wystawa pt. „Festiwal wyobraźni” Rafała Olbińskiego. Ponadto wystawa z prywatnej kolekcji rodziny Starowiejskich prezentująca przedmioty codziennego użytku, pt. „Brazowe, niebieskie i złote. Depozyt Rodziny Starowiejskich”.

LCK - wystawa rysunków satyrycznych rumuńskiego artysty Floriana Doru Crihana.

Państwowa Galeria Sztuki - wystawa rysunków i grafik Jirego Slivy.

MDK - dwie pokonkursowe wystawy plastyczne pt. „Moja przygoda w muzeum” oraz „Malowanie muzyki”. Można zwiedzać codziennie w godz. 10-16 przez cały lipiec.

### IMPREZY

CSTD - casting dla dzieci do nowego spektaklu pt. „Władca much” w reżyserii Tomasza Sobczaka i Przemysława Bluszcza, 1.07 o godz. 12.

MCK „Harczerz” - Gry i zabawy, rozrywki sportowe 1.07 w godz. 10-16; Wycieczka dla dzieci niepełnosprawnych, 2.07, godz. 10; Warsztaty plastyczne, zajęcia komputerowe, konkurs piosenki wakacyjnej 5.07 od godz. 10; Wakacyjny turniej strzelecki z broni pneumatycznej, quiz o Legnicy, minilista przebojów 6.07 w godz. 10-16; Warsztaty plastyczne, turniej warcabowy i wesoła dyskoteka 7.07 w godz. 10-16.

SDK „Atrium” - Projekcje bajek video, gry i zabawy 1.07 od godz. 9; Wycieczka autokarowa do zoo we Wrocławiu 2.07, wyjazd o godz. 8, odpłatność 12 zł; Projekcje bajek, gry sprawnościowe 5.07, od godz. 9; Turniej warcabowy i łuczniczy 6.07 od godz. 9; „Wygraj uśmiech” - turniej gier sprawnościowych i wakacyjne kino 7.07 od godz. 9.

### APTEKI

całodobowy dyżur - „Arnica”, ul. Jaworzyńska 5, tel. 852-24-56 oraz „Gren”, ul. Daszyńskiego 33, tel. 854-40-54; w dni robocze w godz. 8-24 apteka „Dworcowa” ul. Kolejowa 3, tel. 862-33-68; ponadto w każdą sob. i niedz. w godz. 8-19 apteka „Remedium”, ul. Radońska 48, tel. 854-72-51.

### RESTAURACJE

„Saigon” - chińsko-wietnamska, ul. F. Skarbka 9, tel. 866-08-39; poleca obsługę konferencji, bankietów, wesel. Sprzedaż na wynos.

## LUBIN

### KINA

Kino „MUZA” - „Mój przyjaciel Marsjanin” (USA), l. 12, 2-4.07, godz. 17 oraz „Goście, goście II” (fr.), l. 15, godz. 19 i 21.15; 5.07. kino nieczynne; „Mój przyjaciel Marsjanin” (USA), l. 12, 6-7.07, godz. 17 oraz „Goście, goście II” (fr.), l. 15, godz. 19 i „Blade - wieczny łowca” (USA), l. 15, godz. 21.15.

### WYSTAWY

CK „MUZA” - wystawa fotograficzna pt. „Pieniny” autorstwa Wojciecha Dobrute od 3.07.

MBP - wystawa modeli Piotra Szmoraga „Moje hobby”; „Wakacje z książką” w filii nr 4 przy ul. Jastrzębiej 6;

OK „Wzgórze Zamkowe” - wystawa ceramiki Krystyny Cybińskiej, czynna do 11 lipca.

### IMPREZY

CK „MUZA” - wernisaż nowej wystawy fotograficznej „Pieniny” Wojciecha Dobrute, mieszkanka Lubina, który jest członkiem koła fotograficznego działającego przy MDK. Jest on laureatem konkursu „3 x Lubin” i „Przeszłość - Teraźniejszość - Przyszłość”.

OSiR - Turniej dzikich drużyn. Rozgrywki rozpoczną się 1.07 na boiskach: bocznym MKS „Zagłębie Lubin” i OSiR-u; Nocny turniej tenisa ziemnego w grach deblowych kobiet i mężczyzn 3-4.07, od godz. 16.

OK „Wzgórze Zamkowe” - spotkanie w Klubie Bio 1.07, godz. 17; Plener plastyczny dla dzieci „Wakacje moich marzeń” 7.07, w godz. 11-13, na skwerze przy tym ośrodku.

MBP - „Moja wakacyjna lektura” - konkurs na recenzję książki dla uczniów klas IV-VIII; „Z aparatem fotograficznym ścieżką przyrodniczą po Lubinie i okolicach” konkurs o tematyce ekologicznej.

Miejski Impresariat Kultury - „Niedziela w parku” (w parku Wrocławskim), 4.07, od godz. 16, w programie: muzyka mechaniczna, o godz. 17 program dla dzieci ph. „Gruszecki i Borowiec”, od godz. 18 prezentacje artystyczne Stowarzyszenia Twórców i Organizatorów Kultury „STOK”, w tym program muzyczny Zdzisława Podhorodeckiego, koncert zespołu „Rivendell”, od godz. 20 występ zespołu Paradise.

### APTEKI

dyżury nocne w godz. 20-8 w dni powszednie oraz w godz. 20-9 w niedziele pełnią: 1.07, „Arnica”, ul. Ptasia 57, tel. 84-463-01; 2.07, „Ustronie”, ul. Gwarków 84, tel. 84-227-73; 3.07, „Centrum” ul. Wyszyńskiego 6, tel. 84-244-25; 4.07, „Cefarm”, ul. Leszczynowa 1, tel. 84-227-42; 5.07, „Osiedlowa” ul. Armii Krajowej 35, tel. 84-440-26; 6.07, „Optima”, ul. Mieszka I 14/16, tel. 84-422-05; 7.07, „Pod Różą”, ul. Kilińskiego 25d, tel. 84-218-66.

## GŁOGÓW

### KINA

Kino „Jubilat” - „Dotyk miłości” (USA), l. 15, 2-3.07, godz. 17 i 19 oraz „Powódź” (USA), l. 15, godz. 19; „Pan Kleks w kosmosie” (pol.), l. 12, 4.07, godz. 12 oraz „Dotyk miłości” (USA), l. 15, godz. 17 i 21 ponadto „Powódź” (USA), l. 15, godz. 19; „Osaczeni” (USA), l. 15, 5-7.07, godz. 17 i 21 oraz „Dotyk miłości” (USA), l. 15, godz. 19.

### WYSTAWY

Muzeum Archeologiczne - wystawa polskiego malarstwa, grafiki i rysunku wybitnych twórców z przełomu XIX i XX wieku oraz w wieku XX; wystawa „Dziecko w sztuce” czynna do końca sierpnia oraz „Rudolf Hacke. Artysta Śląska” - wystawa grafik tego artysty, uzupełniona fotografiami prac olejnych i akwarel; „Orzeł Biały - Godło Polaka” wystawa czynna od 17 bm.; „Wileńscy włóczędzy” wystawa historyczna poświęcona dziejom Akademickiego Klubu Włóczęgów Wileńskich; „Najcenniejsze odkrycia archeologiczne na Starym Mieście w Głogowie”.

### IMPREZY

Muzeum Archeologiczno-Historyczne - V Głogowski Przegląd Kultury Polskiej „KRESY '99” 2-4.07 MOK - „Flis Odrzański '99” 2.07, od godz. 12, w programie:

wernisaż wystawy modelarstwa, w godz. 12-15 zawody strzeleckie, w godz. 12-15 zawody sprawnościowe samochodowe i motocyklowe, w godz. 16-17.30 występ zespołu szantowego Szantarzystki, w godz. 17.30-18.30 pokaz tresury psa obronnego i towarzyszącego, w godz. 18.30-21.30 występ zespołu szantowego Zejman i Garkumpeł. Wszystkie imprezy odbywać się będą na terenach LOK.

### APTEKI

dyżury całodobowe pełnią: do 4.07, „Panaceum”, al. Wolności, tel. 834-15-42; 5-7.07, „Piastowska”, ul. Rycerska 21a, tel. 834-71-62.

## POLKOWICE

### KINA

Kino „Skarbnik” - „Goście, goście II” (USA), l. 15, 1 i 3.07, godz. 17 oraz „Cienka czerwona linia” (USA), l. 15, godz. 19.15; „Cienka czerwona linia” (USA), l. 15, 2.07, godz. 17 oraz „Goście, goście II” (USA), l. 15, godz. 20.15; „Cienka czerwona linia” (USA), l. 15, 4.07, godz. 16 oraz „Goście, goście II” (USA), l. 15, godz. 19.15; „Mrówka Z” (USA), bo., 6.07, godz. 10.

### IMPREZY

POKSiR „Impresja” - „Z wizytą na zamku”, 1.07 od godz. 11 impreza plenerowa w Sobinie

## ZŁOTORYJA

### KINA

Kino „AURUM” - nieczynne

### IMPREZY

ZOK - gry i zabawy umysłowo-rozrywkowe 1.07, od godz. 10, w sali ZOK-u; gry i zabawy sportowo-zręcznościowe, 2.07, godz. 10; turniej rodzinny, 3.07, od godz. 16, w programie: konkursy sprawnościowe, występy zespołów; wycieczka do Kruczych Skal, 7.07, wymarsz o godz. 10 sprzed ZOK-u.

## JAWOR

### KINA

Kino „JUBILAT” - wakacyjna przerwa.

### WYSTAWY

Muzeum Regionalne - wystawy stałe „Izba ludowa”, „Dawne rzemiosło”, „Miecze, szable, karabiny”, „Galeria Śląskiej sztuki sakralnej”.

## BOLESŁAWIEC

### KINA

Kino „Forum” - nieczynne

### IMPREZY

BOK - „Ameryko, jaka jesteś?”, 5.07, od godz. 11, w programie: projekcja filmu „Dzień Niepodległości”, „Western City”, czyli kowboje, konie, konkursy, strzelanie z łuku, rzut lassem, od godz. 17 koncert country i blues.

## ŚRODA ŚLĄSKA

Muzeum Regionalne - „Miały i wagi” ze zbiorów Muzeum Ziemi Kujawskiej i Dobrzyńskiej we Włocławku; Grafika i rysunek Magdaleny Hubki; Skarb średnio-wiekowe insygnia cechowe; „Najnowsze odkrycia archeologiczne” z terenu Środy Śląskiej i okolic; „Warstat, czyli dawne narzędzia do obróbki drewna.”

## WROCŁAW

Opera Wrocławska - Koncert arii i duetów operowych - spektakl plenerowy na wrocławskim rynku, 2.07, godz. 21; „Tosca” G. Pucciniego, 3.07, godz. 20.

### BIOPTRON VITA

poszukuje

do działu aparatów medycznych  
**KIEROWNIKA SPRZEDAŻY**

Wymagania:

- \* wykształcenie średnie
- \* zamieszkanie - Lubin lub okolice
- \* telefon domowy
- \* umiejętność współpracy z klientem

Zainteresowanych prosimy o skierowanie dokumentów (życiorys, list motywacyjny) pod adresem:  
**BIOPTRON VITA, ul. Dąbrówki 10  
40-081 Katowice - p. Renata Góra**

### Zakład Ślusarki

Legnica, ul. Pszeniczna 11  
tel. 856-33-94

oferuje:

### DRZWI

**ANTYWŁAMANIOWE  
bramy, ogrodzenia,  
balustrady,  
kraty itp.**

25187-g

**PRZETARG OFERTOWY NIEOGRANICZONY**  
**Zarząd Spółdzielni Pracy Lekarzy Specjalistów**  
**i Stomatologów „Vita”**  
w Legnicy, ul. Reymonta 7

ogłasza przetarg ofertowy  
nieograniczony na  
**dzierżawę nieruchomości**  
**tj. obiektu położonego w Jaworze**  
**przy ul. Mickiewicza 35H**

**W skład nieruchomości wchodzi:**

- pawilon murowany, jednokondygnacyjny o pow. ogólnej 68 m kw.
- działka gruntu o łącznej pow. 636 m kw.

Pisemne oferty najmu całej nieruchomości należy składać w sekretariacie spółdzielni „Vita”, ul. Reymonta 7 w Legnicy do 23.07.1999 r. do godz. 15.

**Oferta powinna zawierać:**

1. Propozycję zagospodarowania nieruchomości
2. Proponowaną cenę najmu 1 m kw. powierzchni

Każda składana oferta musi być zabezpieczona wadium w formie pieniężnej w wysokości 1.000 zł, złożona w kasie spółdzielni (III p.) przed wystąpieniem do przetargu.

Otwarcie ofert nastąpi 26.07.1999 r. w siedzibie spółdzielni.

Szczegółowych informacji o ww. nieruchomościach uzyskać można w spółdzielni „Vita”, tel. (076) 85-60-257.

**Zastrzegamy sobie prawo unieważnienia przetargu bez podania przyczyn, swobodnego wyboru oferty oraz niekorzystania z ofert bez podania przyczyn.**

Wadium wpłacone przez oferenta, który wygrał przetarg, zostanie zaliczone na poczet czynszu najmu, a w przypadku uchylenia się od zawarcia umowy wadium przepada na rzecz spółdzielni.

25189-g

### Spółdzielnia Mieszkaniowa „Przylesie” w Lubinie

ul. Księdza Kardynała Wyszyńskiego 10

ogłasza przetarg nieograniczony na:  
**modernizację instalacji c.o., tj. montaż zaworów**  
**termostatycznych wraz z dostosowaniem**  
**instalacji c.o. do nowej normy cieplnej**  
**w budynkach wielorodzinnych przy ul:**

- o Pawiej 1-9, Pawiej 52-58, Pawiej 60-66 - łącznie około 230 mieszkań zlokalizowanych na Osiedlu nr I w Lubinie
- o Sokolej 2-12, Sokolej 35-41, Orlej 60-74 - łącznie około 550 mieszkań zlokalizowanych na Osiedlu nr II w Lubinie.

**Termin realizacji prac - 1.08.1999 r. - 15.10.1999 r.**

**Oferta winna zawierać:**

- ceny ryczałtowe w zł - netto modernizacji instalacji c.o. na poszczególne budynki
- kosztorysy ofertowe sporządzone na podstawie dokumentacji technicznej „Modernizacja instalacji c.o.”
- składniki cenotwórcze do kosztorysowania ( r.g, ko, kz, zysk)
- okres gwarancji na wykonane roboty i zainstalowane urządzenia
- kserokopie dowodu wpłaty wadium
- referencje z poprzednich miejsc wykonywania tego typu robót
- dokumenty uwiarygadniające oferenta, tj. wyciąg z właściwego rejestru stwierdzającego stan prawny, aktualne zaświadczenie z ZUS i Urzędu Skarbowego dotyczące regulacji zobowiązań ubezpieczeniowo-skarbowych.

Oferty w zamkniętej kopercie oznaczonej „Oferta na modernizację instalacji c.o. - Osiedle nr I i II w Lubinie” należy składać w sekretariacie spółdzielni (pokój nr 3) do 12.07.1999 r. do godz. 15.

Otwarcie ofert nastąpi 13.07.1999 r. o godz. 11.

Wadium w wysokości 8.000 zł należy wpłacić na konto **BZ O/Lubin nr 11201287-101260-130-3000 do 12.07.1999 r.**

Specyfikacja istotnych warunków zamówienia do odbioru w siedzibie spółdzielni, pokój nr 37. Cena formularza - 100 zł. Obecność oferenta na przetargu obowiązkowa.

**Zarząd SM „Przylesie” zastrzega sobie prawo swobodnego wyboru oferenta lub unieważnienia przetargu w części lub całości bez podania przyczyn.**

Informacje dodatkowe pod nr. telefonu 842-16-53, 842-30-18.





**NACZELNA ORGANIZACJA TECHNICZNA**  
Zespół Usług Technicznych  
59-220 Legnica, ul. Złotoryjska 87  
tel./fax 852-43-79

**Oferuje usługi dotyczące:**

- niezbędnego przygotowania dokumentacyjnego z zakresu ochrony środowiska i naliczania opłat za gospodarcze korzystanie ze środowiska, a w szczególności emisji zanieczyszczeń do powietrza i odpadów zgodnie z Ustawą z dnia 27.06.97 r. i 29.08.97 r.
- sporządzanie planów operacyjno-ratowniczych i raportów bezpieczeństwa na wypadek wystąpienia nadzwyczajnego zagrożenia środowiska.

Informacji udziela ZUT Legnica  
tel. 852-43-79, ul. Złotoryjska 87, Legnica

**W INTERNECIE**

<http://www.not.legnica.pl>  
e-mail: not@not.legnica.pl



**Serwis - Sprzedaż**  
autoryzowany dealer

**Angra tel. 85 48 001**

Legnica, ul. Heweliusza 7

**OŚRODEK SZKOLENIA KIEROWCÓW  
"INSTRUKTOR"**

Legnica, ul. J. Libana 5  
tel. 862-20-50, 856-35-99, 0601-99-38-04

**zaprasza na  
kursy nauki jazdy**

Najbliższy termin **13.07.99** Raty już od 30 zł

Program nauczania wspomagany filmami VIDEO  
Biuro ośrodka czynne od poniedziałku do piątku w godz. 14-17



**BUDUJESZ?  
REMONTUJESZ?**

Legnica, ul. Jaworzyńska 80  
tel. bezpośredni 862-85-72, centrala 862-32-86, 862-48-41  
Lubin, ul. Wrocławska 7 tel. 844-23-63

jako producent poleca:

**OKNA I DRZWI  
z PCV i aluminium**

**Kupuj bezpośrednio  
u producenta**

w wymiarach typowych i na zamówienie

**CERTYFIKAT ITB NR CZ ITB/-68/1996**



**PRODUCENT ROLET, MARKIZ;  
BRAMY GARAŻOWE  
I WJAZDOWE STEROWANE ELEKTRONIKĄ**

**CERTYFIKAT NA ANTYWŁAMANIOWOŚĆ**

59-220 LEGNICA  
ul. Janowska 31

tel. (076) 86298 86, tel. kom. 090 641 348



**Wakacyjna  
promocja  
na ...!**

systemy alarmowe

telewizje przemysłowa

systemy wideobramfonowe

**Zadzwoń lub odwiedź naszą siedzibę:**

59-220 Legnica, ul. Skarbowa 1  
tel. (076) 86-234-17, 86-234-19



**Matiz**



ponadto: TICO, LANOS, NUBIRA, LEGANZA, ESPERO, NEXIA, POLONEZ ATU i CARO, POLONEZ TRUCK.

**Zapraszamy do salonów:**

**Lubosz Nowy**, ul. Kościńska 7a  
64-00 Kościan  
tel. (065) 512-19-21,  
tel./fax (065) 512-09-09

**Leszno**, ul. Poznańska 12  
(przy wyjeździe na Poznań)  
tel. (065) 529-38-08,  
tel./fax (065) 529-48-01

**Atrakcyjna oferta**

- za dopłatą zamiana auta używanego na nowe;  
**sprzedaż części zamiennych;**  
**sprzedaż używanych samochodów z gwarancją.**

**PIOMIR**

Dealer: "OPOCZNO" oraz przedstawiciel firm:

**KOŁO** armatura i ceramika sanitarna  
**ROCKWOOL** wełna mineralna  
**ERGIS** boazerie PCV  
**KNAUF** płyty kartonowo-gipsowe  
**SPS** tynki  
**POLTERM** styropian  
**FAST** systemy ociepleń  
**SANPLAST** wanny, kabiny armatura sanitarna  
**Interam** podłogi laminowane

Adres: **Głogów**, ul. A. Mickiewicza 54a (teren PSS Społem)  
tel. 833 41 66, fax 068 376 44 05, czynne od 9 do 17

**KLIMATYZATORY**

**SPRZEDAŻ, MONTAŻ  
SERWIS, LEASING  
RATY**

tel. 846 17 00, tel./fax 846 17 10  
DANTOF Lubin, ul. Małomska 19  
e-mail: dantof@cuprum.com.pl



Legnica (dojazd Pątnowska) tel. 854 07 44  
Zapraszamy od 8.00 do 17.00, w soboty od 8.00 do 14.00

**SKŁADY  
FABRYCZNE**



**PANELE**

Podłogowe 11000 obr - od 24,9 zł/m<sup>2</sup>

Podłogowe 25000 obr - 40 zł/m<sup>2</sup>

Ścienne MDF - 12,9 zł/m<sup>2</sup>



**"BRAAS"**

DACHÓWKI  
OBRÓBK  
PROJEKTOWANIE  
DORADZTWO

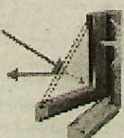


SOSNOWE, KLEJONE  
DRZWI ZEWNĘTRZNE  
I WEWNĘTRZNE



**"PROTEX"**

TŁOCZONE DRZWI  
WEWNĘTRZNE, FUTRYNY  
SZAFY



**OKNA**

- ♦ DREWNIANE ♦
- ♦ TRADYCYJNE ♦
- ♦ KLEJONE WARSTWOWO ♦
- ♦ ALUMINIOWO PLASTIKOWE ♦



SYSTEMY DOCIEPLEŃ  
TYNKI - **STYROPIAN**  
**FS - 15 FREZOWANY - ZWYKŁY**



**PAPY**

TERMOZGRZEWAŁNE  
GONTY BITUMICZNE  
DACHOWE PŁYTY FALISTE



tel./fax (076) 854-34-28  
59-220 Legnica  
al. Rzeczypospolitej 116  
(lotnisko)

**OKNA, DRZWI,  
ALUMINIUM,  
PCV**

Witryny sklepowe, fasady

**BEZPŁATNE POMIARY, MONTAŻ, SERWIS, RATY**

Drzwi antywłamaniowe

**GERDA**

Ponadto **ŻALUZJE DO OKIEN PCV**

Zabudowy balkonów z profili aluminium

**PRODUCENT MEBLI**



- ✓ KUCHENNYCH
- ✓ SKLEPOWYCH
- ✓ KAWIARNIANYCH
- ✓ BIUROWYCH
- ✓ GABINETOWYCH
- ✓ APTECZNYCH

- ✓ SALE KONFERENCYJNE
- ✓ SZAFY GARDEROBIANE
- ✓ NIETYPOWE NA ZAMÓWIENIE

Uwaga!!! Przyjmujemy do wyceny i realizacji indywidualne projekty Klienta

PHU KONCEPT  
Legnica, ul. Grabskiego 14-22 (Zespół Szkół Budowlanych), tel. (076) 851-23-95, 852-54-58  
Lubin, ul. Sikorskiego 28, tel. (076) 841-56-99

Kasy fiskalne

Drukarki

Systemy

kasowo-

-komputerowe

Pomoc przy

wdrażaniu

Serwis

Tylko u nas kupisz

**NAJTAŃSZĄ**

kasę fiskalną

**1.199 ZŁ**



**KSEROMATIC**

raty bez poręczy  
dogodne warunki płatności  
profesjonalne doradztwo

Oddział Kas Fiskalnych  
59-220 Legnica, Rynek 34  
tel. (076) 852-52-99  
tel. kom. (0601) 74-86-60



# nieruchomości



## Biuro Obrotu Nieruchomościami

59-300 Lubin, ul. Odrodzenia 19, tel. (076) 844-48-22, 846-65-55  
filia Głogów, tel. 833-56-26, ul. Świętego Mikołaja 2.  
Członek Dolnośląskiego Stowarzyszenia Pośredników  
w Obrocie Nieruchomościami

### Domy:

Szklary Dolne - dom wolno stojący, mieszkalno-handlowy o pow. 600 m kw. + 2 garaże, wiatra, magazyn, działka o pow. 1,97 ha + 4 działki - cena 150 tys. zł.  
Obora - dom wolno stojący o pow. 250 m kw., kryty basen, działka o pow. 0,72 ha + hala o pow. 1200 m kw., z ubojnią i chłodnią + 2 garaże i stodoła - cena do uzgodnienia.  
Świeradów - dom wolno stojący, działka o pow. 11 arów - cena 160 tys. zł.  
Chobienia - dwa domy poniemieckie - cena 17 tys. zł. i 65 tys. zł.  
Zamiana mieszkań:  
Lubin, ul. Kościuszki 38, 30 m kw., 2 pokoje, spółdzielcze własnościowe na 3 pokoje, spółdzielcze własnościowe, os. Przylesie  
Lubin, ul. Malomicka, 43 m kw., 2 pokoje na podobne w Polkowicach lub Lubinie.

### Sprzedaż mieszkań:

Lubin, ul. Orła, 62,70 m kw., 3 pokoje - cena 68 tys. zł.  
Lubin, ul. Konopnickiej, 3 pokoje - cena 105 tys. zł.  
Lubin, ul. Traugutta, 37 m kw., 2 pokoje - cena 44 tys. zł.  
Lubin, ul. Jastrzębia, 63 m kw., 3 pokoje - cena 65 tys. zł.  
Lubin, ul. Mickiewicza, 47 m kw., 3 pokoje - cena 47 tys. zł.  
Scinawa, ul. Królowej Jadwigi, 88,20 m kw. - cena 800/ m kw.  
Polkowice, ul. Miedziana, 42 m kw., 2 pokoje - cena 45 tys. zł.

### Działki budowlane:

Składowice, działka budowlana o pow. 1,07 ha - 1000 zł/ar.  
Chróstnik - działka budowlana o pow. 10 arów - cena 1500 zł/ar.  
Lubin, ul. Gwarków - działka budowlana o pow. 211 m kw., cena 25 tys. zł.  
Lubin, ul. Słowińska, działka usługowa o pow. 499 m kw. - cena 40 tys. zł.  
Chróstnik, działka budowlana o pow. 74 arów - cena 1500/ar.  
Miłosna, działka budowlana o pow. 6,80 ha - cena do uzgodnienia.  
Raszówka, działka rolna o pow. 10 arów - cena 15 tys. zł.  
Tymowa, działka budowlana o pow. 8 arów - cena 7 tys. zł.  
Górzycza, działka budowlana o pow. 20 arów - cena 12 tys. zł.  
Inne:  
Głogów - kamienica do wynajęcia o pow. ok. 380 m kw., III kondygnacja + piwnica  
Lubin, ul. Fredry - lokal handlowy o pow. 34 m kw. - 43 tys. zł.  
Lubin, ul. Traugutta - pawilon handlowy wraz z działką o pow. 112 m kw. - cena 200 tys. zł.  
Lubin, os. Ustronie - rozpoczęta budowa pawilonu usługowo-mieszkalnego - cena 65 tys. zł.

Nasze oferty ogłaszamy w poniedziałek i wtorek w Radiu Plus



## Biuro Obrotu Nieruchomościami „SOWA”

mgr inż. Jolanta Pietkiewicz

Legnica, ul. Złotoryjska 87 (bud. NOT)  
tel. 85-12-248, fax 85-06-381

czynne od poniedziałku do piątku  
w godz. 10 - 17

### Oferta Specjalna:

1. Okol. ul. Działkowej, dom poniemiecki, wolno stojący, pow. 102 m kw., 3 pok., duża kuchnia, duża łazienka, WC, piętrowy, na działce o pow. 12 arów + 56 arów pola, cena 125 tys. - możliwość rozliczenia mieszkaniem.

### MIESZKANIA PO OKAZYJNYCH CENACH:

1. Os. Piaskary C, dwa mieszkania dwupokojowe, wieżowiec, III i VI p., 50 m kw., 152 m kw., cena 1000 zł za m kw. PO EKSMISJI, bez kosztów notarialno-skarbowych, ulga budowlana, możliwość realizacji księżeczek mieszkaniowych.  
2. Tarninów, 2 pok., pow. 41 m kw., wymienione okna, instalacje, do częściowego wykończenia, IV p., niski czynsz, cena 40 tys. do negocjacji.  
3. Tarninów, 2 pok., pow. 41 m kw., balkon, częściowe wyposażenie, III p. w czterościłowym bloku, cena 45 tys. do negocjacji, możliwość zakupu garażu przy ul. Kościuszki.  
4. Os. Kopernika I, 2 pok., pow. 32 m kw., VI p., cena 38 tys. - PILNE

5. Os. Piaskary A 2 pok., pow. 50 m kw., I p., wieżowiec, balkon, cena 56 tys. lub zamiana na większe.  
6. Os. Piaskary C, 3 pok., pow. 65 m kw., III p., wieżowiec, po remoncie, cena 72 tys.  
7. Os. Piaskary C, 3 pok., pow. 53 m kw., IV p. w czterościłowym bloku, cena 54 tys.  
8. Tarninów, 3 pok., po remoncie, IV p. w czterościłowym budynku, cena 62 tys.  
9. Tarninów, 3 pok., mieszkanie bezczynszowe, pow. 90 m kw., parter, może być na działalność, cena 85 tys.  
10. Tarninów, 5 pok., I p., mieszkanie po remoncie, bezczynszowe, pow. 170 m kw., cena 138 tys. - PILNE.

### DOMY:

1. Okol. ul. Słonecznej, dom wolno stojący, pow. 130 m kw., 5 pok., wysoki standard, działka o pow. 5 arów, cena 210 tys., możliwość rozliczenia mieszkaniem dwu-, trzypokojowym.  
2. Okol. al. Rzeczypospolitej - dom wolno stojący o pow. 120 m kw., 4 pok., duże podpiwniczenie, działka o pow. 5 arów, cena 170 tys.  
3. Okol. al. Rzeczypospolitej, dom wolno stojący, do częściowego remontu, działka o pow. 4,5 arów, cena 130 tys.  
4. Os. Piaskary, dom w zabudowie szeregowej, do małego wykończenia, działka o pow. 3,3 arów, cena 170 tys. lub zamiana na mieszkanie z dopłatą.  
5. Okol. ul. Poznańskiej, dom wolno stojący, duży, o pow. 160 m kw., 6 pok., dwa osobne wejścia, działka o pow. 4,6 arów, cena 185 tys. (możliwość wynajęcia).

Posiadamy oferty zamian mieszkań własnościowych.

**PILNIE POSZUKUJEMY MIESZKAŃ TRZYPOKOJOWYCH NA PARTERZE**  
Ofertujemy do sprzedaży i wynajmu obiekty komercyjne na terenie Legnicy.

Posiadamy mieszkania do wynajmu od zaraz.  
DALSZE 200 OFERT W BIURZE  
KOMPLEKSOWA OBSŁUGA PRAWNA  
I NOTARIALNA



## DOMUS

BIURO WYCEN I OBROTU  
NIERUCHOMOŚCIAMI

Ewa Głowska

- rzeczoznawca majątkowy

ul. Najśw. Marii Panny 16

Legnica

tel. 86-269-67, 86-294-58

od poniedziałku do piątku  
w godz. 8 - 16



## „BART” sp. z o.o.

Biuro Obrotu Nieruchomościami  
Lubin, ul. Kamienna 4a  
tel. 846-78-34

GÓRZYCA - MIESZKANIA W ZABUDOWIE SZEREGOWEJ, OD 38 M KW.

DOMY W ZABUDOWIE BLIŹNACZEJ, OD 144 M KW.

DOMY WOLNO STOJĄCE - PROJEKT DO UZGODNIENIA

ULGA BUDOWLANA I POMOC W UZYSKANIU KREDYTU

Lubin, ul. Leszczyńska, 2 pokoje, 47 m kw., I piętro, cena do uzgodnienia.

Lubin, ul. Mickiewicza, 3 pokoje, 48 m kw., sprzedam lub zamienię na 1-, 2-pokojowe

Lubin, ul. Modrzewiowa, 3 pokoje, 62,5 m kw., VI piętro, komórka - cena 59 tys. zł

Lubin, ul. Konopnickiej, 3 pokoje, 63 m kw., IV piętro - cena 65 tys. zł

Lubin, ul. Słowackiego, 4 pokoje, 84 m kw. - cena do uzgodnienia

Raszówka - 2 pokoje + kuchnia, budynek bezczynszowy, cena 25 tys. zł

Lubin, ul. Platanowa - dom do wykończenia, cena do uzgodnienia

Chocianów - dom, budynek gospodarczy, garaż, działka budowlana o pow. 1,83 ha, cena do uzgodnienia

Dom z zabudowaniami w woj. zielonogórskim - cena 30 tys. zł

Lubin, Ustronie IV - do wynajęcia 3 samodzielne pomieszczenia biurowe.



## Przedsiębiorstwo Geodezyjno-Melioracyjne „TERRA” S.C.

AGENCJA OBROTU NIERUCHOMOŚCIAMI

59-220 Legnica, ul. I. Paderewskiego 8/3

tel. 86-212-24, 85-22-855

- wyceny nieruchomości

- pośrednictwo kredytowe

- usługi geodezyjne

Bezpłatne przyjmowanie ofert!

Poszukujemy mieszkań i sklepów do wynajęcia i na sprzedaż

### DOMY:

- Piotrowice k. Przemkowa, wolno stojący, piętrowy, do remontu, 7 pokoi, warsztat samochodowy z kanałami, stacje paliw z dystrybutorem, myjnia samochodowa, bud. gospodarcze, pow. 250 m kw., działka o pow. 83 arów, ogrodzona, cena 100 tys. do negocjacji  
- Komorniki, gm. Ruja, wolno stojący, piętrowy, pow. 145 m kw., centralne węglowe, pow. działki 100 m kw., z możliwością dokupienia ziemi, cena 32 tys. do negocjacji  
- Ostaszów k. Przemkowa, pow. ok. 200 m kw., dwurodzinny, podpiwniczony, parterowy z użytkowym poddaszem, 7 pokoi, 2 kuchnie, łazienka; chlewnia, stodoła, szopa, obora (130 stanowisk); działka 5 ha, las, staw, cena 100 tys. do negocjacji  
- Kiebanowice k. Polkowic, pow. 200 m kw., piętrowy, po remoncie, 6 pokoi, 2 łazienki, c.o.; bud. gospodarcze 500 m kw., 2 garaże z zapleczem socjalnym, pow. 100 m kw., działka ogrodzona, 1,07 ha, cena 350 tys. do negocjacji  
- Raciborowice Dln, pow. 650 m kw., parter - warsztat, I piętro - mieszkanie 70 m kw., wszystkie media, działka o pow. 653 m kw., bud. do remontu, położony w centrum wsi, cena 65 tys.

### MIESZKANIA:

- Legnica, ul. Złotoryjska, bezczynszowe, pow. 108 m kw. 4 pok., III p., ogrzewanie gaz., po remoncie, cena 86 tys. do negocjacji  
- Legnica, ul. Andromedy, pow. 40 m kw., 2 pok., III p., telefon, cena 55 tys. do negocjacji  
- Legnica, Piaskary B, pow. 67 m kw., 3 pok., I p., po remoncie, telefon, cena 87 tys. do negocjacji  
- Legnica, ul. Galszyńskiego, pow. 56 m kw., 2 pok., I p., cena 72 tys. do negocjacji  
- Legnica, ul. Fieldorfa, pow. 58 m kw., 3 pok., parter, telefon, cena 62 tys. do negocjacji  
- do wynajęcia mieszkanie willowe, Legnica, ul. Kłówna, pow. 100 m kw., 4 pok., oddzielne wejście, telefon, działka 9 arów, odstępné 1.100 zł plus opłaty licznikowe

BOGATA OFERTA W BIURZE FIRMY - CZYNNIE OD 8 DO 16; DO 20 pod tel. 0604-508-991



## AGENCJA OBROTU NIERUCHOMOŚCIAMI

rok założenia  
1988

59-220 Legnica, ul. Marsa (PAWILON)

tel. (076) 854-44-41, fax 852-47-00, godz. przyjęć 9-17  
mgr Zbigniew Wołyniec, właściciel agencji

### SPRZEDAM:

#### MIESZKANIA:

1. M-4, 63 m kw., os. Kopernika I, cena 63 tys.  
2. M-4, 54 m kw., os. Kopernika I, cena 75 tys.  
3. M-2, 42 m kw., os. Piaskary A, cena 45 tys.  
4. M-4, 54 m kw., os. Kopernika, cena 50 tys.  
5. M-2, 28 m kw., okolice Legnicy, cena 30 tys.  
6. M-4, 64 m kw., os. Kopernika I, cena 70 tys.

### DOMY:

1. Dom wolno stojący, pow. 200 m kw., c.o. gazowe, kanalizacja, garaż, ogród zabudowania gospodarcze, działka 23 arów, okolice Lubina, cena 92 tys.  
2. Dom wolno stojący, poniemiecki, pow. 100 m kw., 3 pokoje, kuchnia, łazienka, wc, c.o. - piec, działka 12 arów + 55 arów, do remontu, Legnica, cena 120 tys.  
3. Dom wolno stojący, pow. 150 m kw., 5 pokoi, kuchnia, c.o., garaż, zabudowania gospodarcze, okolice Legnicy, cena 50 tys.  
4. Dom wolno stojący, poniemiecki, pow. 80 m kw., światło, woda, gaz z butli, do remontu, działka 60 arów, okolice Legnicy, cena 150 tys.

5. Dom wolno stojący, pow. 110 m kw., 6 pokoi, kuchnia, 2 łazienki + WC, 2 tarasy, c.o., telefon, garaż, działka 4,1 ara, okolice ul. Radosnej, cena 160 tys.

6. Dom wolno stojący, stan surowy zamknięty, pow. 200 m kw., garaż, działka 20 arów, Legnica, cena 150 tys.

### DZIAŁKI BUDOWLANE:

1. Grunty rolne w planie zagospodarowania przeznaczone pod zabudowę przemysłową, pow. 4,74 ha, Legnica, cena 15 zł/m kw.  
2. Działka budowlana, uzbrojona, 5,5 ara, okolice Legnicy, cena 10 tys.  
3. Działka budowlana, uzbrojona, 6,5 ara, Legnica, cena 18 tys.

### HALE, POMIESZCZENIA, PAWILONY:

1. Pomieszczenia biurowe i mieszkalne, pow. ok. 200 m kw., os. Kopernika, możliwość wynajmu części pomieszczeń w zależności od potrzeb, czynsz najmu do uzgodnienia  
2. Pawilon w zabudowie szeregowej, z nadbudową mieszkalną, pow. pawilonu 72 m kw., 4 pomieszczenia, część mieszkalna 130 m kw., Legnica, os. Piaskary A, cena 120 tys.

3. Lokal gastronomiczny, pow. 150 m kw., do wykończenia, okolice Legnicy, cena 150 tys. lub wynajem 1.500 zł miesięcznie

### ZAMIEŃ:

1. Mieszkanie własnościowe, 63 m kw., 3 pokoje, os. Kopernika II, na 2 pokoje mniejsze w nowym bud. w Legnicy

2. Mieszkanie spółdzielcze, 34 m kw., 1 pokój, os. Piaskary A, na: większe, 2-pokojowe, ok. 48 m kw., w Legnicy

Mieszkanie kwaterekowe, 81 m kw., 3 pokoje, Legnica, na: 2 mieszkania mniejsze w Legnicy

4. Mieszkanie kwaterekowe, 77,5 m kw., 3-pokojowe, Legnica, Tarninów, na: 2 pokoje, około 50 m kw., w Legnicy

### WYNAJEM:

1. M-2, 36 m kw., I p., w wieżowcu, umeblowane, os. Piaskary A, czynsz najmu 340 zł + liczniki za miesiąc

2. M-2, 31 m kw., VIII p., w wieżowcu, umeblowane, Legnica, czynsz najmu 300 zł + czynsz do LSM + liczniki

Informacje o dalszych 300 ofertach w siedzibie BIURA AGENCJI

KOMPLEKSOWA OBSŁUGA PRAWNA TRANSAKCJI, WYCENA NIERUCHOMOŚCI, SPRAWOWANIE ZARZĄDU NIERUCHOMOŚCI, KREDYTOWANIE ZAKUPU



## AGENCJA NIERUCHOMOŚCI „COMPLEX”

inż. Mieczysław Dymyt

LEGNICA, UL. JAWORZYŃSKA 31/35

TEL/FAX 86-263-65, 86-266-73

RYNEK 27, TEL/FAX 85-12-109, 85-12-119

e-mail: complex@complex.legnica.pl

http://www.complex.legnica.pl

### MIESZKANIA:

os. Piaskary B, 56 m kw., cena 62 tys.  
os. Piaskary B, 58 m kw., cena 65 tys.  
os. Piaskary B, 64 m kw., cena 70 tys.  
os. Piaskary A, 33 m kw., cena 41 tys.  
ul. św. Trójcy, 56 m kw., cena 60 tys.  
okolicz parku, 47 m kw., cena 47 tys.  
okolicz parku, 177 m kw., cena 120 tys.  
okolicz parku, 157 m kw., cena 125 tys.  
Tarninów, 139 m kw., cena 83 tys.  
Tarninów, 171 m kw., cena 150 tys.  
Legnica, 88 m kw., cena 97 tys.  
Gniwomierowice, 52 m kw., cena 35 tys.  
os. Kopernika I, 64 m kw., cena 80 tys.  
Piaskary C, 64 m kw., cena 72 tys.  
Legnica, centrum, 35 m kw., 45 tys.

### DZIAŁKI BUDOWLANE:

os. Sienkiewicza, pow. 702 m kw., wylane fundamenty, cena 25 tys.  
os. Sienkiewicza, pow. 500 m kw., pozwolenie na budowę, cena 15 tys.  
Legnica, ul. Jordana, działka pod zabudowę plombową z kamienią do wyburzenia, o pow. 400 m kw., cena 45 tys.  
Legnica, ul. Złotoryjska, działki budowlane o pow. 419 m kw., 811 m kw., 352 m kw., cena 80 zł/m kw.  
Kunice, powierzchnia 1.098 m kw., cena 30 tys.  
Kunice, powierzchnia 1.885 m kw., cena 20 zł/m kw.  
Grzybiń, powierzchnia 1.800 m kw., 2.700 m kw., cena 25 zł/m kw.

Raszówka, działka o pow. 2.100 m kw., pełne uzbrojenie, cena 20 zł/m kw.

Prochowice, działka w zabudowie szeregowej, pow. 600 m kw., pełne uzbrojenie, cena 16 tys.

Nowa Wieś Legnicka, działka o pow. 26 arów, cena 40 tys.

Nowa Wieś Legnicka, działka o pow. 20 arów z budynkiem do kapitalnego remontu lub wyburzenia, cena 45 tys. + 1,5 ha gruntu - cena do uzgodnienia

DOMY:  
okolicz Nowej Soli, dom wolno stojący o pow. 130 m kw., 4 pokoje, po częściowym remoncie, działka 70 arów + 1,20 ha pola, cena 55 tys.

os. Sienkiewicza, dom wolno stojący, stan surowy zamknięty, pow. 140 m kw., 4 pokoje, działka 700 m kw., cena 128 tys.

okolicz Legnicy, nowy dom wolno stojący, pow. 187 m kw., działka 20 arów, atrakcyjny wygląd, cena 230 tys.

Legnica, os. Sienkiewicza, 150 m kw., 3 pokoje plus salon, działka 7 arów, cena 135 tys.

**PILNIE POSZUKUJEMY DO KUPNA MIESZKAŃ NA PARTERZE I I PIĘTRZE**

**POSZUKUJEMY DO WYNAJĘCIA POMIESZCZENIA BIUROWE POŁOŻONE W LEGNICY PRZY UL. ŁUKAŚKIEGO, JAWORZYŃSKIEJ, NAJŚW. MARII PANNY, MŁYNARSKIE I KOSMICZNEJ**

### M.T.

BIURO OBROTU  
NIERUCHOMOŚCIAMI

tel. (076) 86-273-89, tel. 0603-221-218

Do sprzedania mieszkania  
na raty w Legnicy

1-pokojowe, od 30 m kw., od 21.000 zł

2-pokojowe, od 55 m kw., od 38.500 zł

Ograniczona ilość mieszkań  
Oferta ważna do 15.08.1999 r.

Centrum Handlowo-Usługowe  
przy ul. Chojnowskiej 67 w Legnicy

oferuje sprzedaż lokali  
W zabytkowym obiekcie w stylu  
barokowym,

po wykonaniu konserwatorskiego  
remontu generalnego.

Na powierzchni 1.800 m kw.,  
parteru i I piętra budynku

powstanie na styl zachodni pasaż handlowy  
wkomponowany w barokowe mury byłego  
klasztoru.

reprezentacyjne lokale  
handlowo-usługowe

o pow. od 5 m kw. do 110 m kw., np. dla  
poczt, butików,

banków, aptek, gastronomii, perfumerii,  
galerii,

sklepów obuwniczych, kwiatami,  
zakładów fryzjerskich,

kiosków ruchu - lotto, atrakcyjne  
powierzchnie biurowe,

kancelarie prawne, gabinety medyczne itp.

## „CENTRUM”

Legnica, ul. Libana 5, tel. 86-205-10, kom. 0604-957-981

## NIERUCHOMOŚCI

**OKAZJA!**  
Kunice, rozpoczęta budowa, 170 m kw.,  
parterowy, 35 arów, las, niepowtórzalna  
lokalizacja, 120 tys.

### MIESZKANIA:

M-1, ul. Moniuszki, 28 m kw., I p., 36 tys.  
M-1, centrum, 29 m kw., II p., 40 tys.  
M-1, centrum, 37 m kw., parter, 43 tys.  
M-2, centrum, 45 m kw., I p., 46 tys.  
M-2, centrum, 60 m kw., c.o. gazowe, 50 tys.  
M-2, Kopernika II, 34 m kw., VIII p., komfortowe, 42 tys.  
M-3, Kopernika I, 54 m kw., III p., 70 tys.  
M-3, Piaskary C, 65 m kw., III p., 71 tys.  
M-3, os. Kopernika, 63 m kw., X p., 63 tys.  
M-3, ul. Wasmiska, 61 m kw., I p., 74 tys.  
M-4, Piaskary B, 75 m kw., I p., 90 tys.  
M-4, Piaskary C, 75 m kw., parter, 85 tys.  
M-4, Tarninów x 4, od 65 tys. do 110 tys.  
Chojnow, M-3, 118 m kw., I p., centrum, 67 tys.

### DOMY:

Legnica, stan surowy zamknięty x 5, 78-150 tys.  
os. Amerykańskie, 160 m kw., 4 ary, 290 tys.  
boczna al. Rzeczypospolitej x 2, po 150 tys.  
os. Drzymały, poniemiecki, do remontu, 100 tys.  
os. Amerykańskie, 280 m kw., do wykończenia, 170 tys.  
boczna ul. Poznańskiej, 240 m kw., 5 arów, 190 tys.  
R



# RADIO

# eL

LEGNICA

95,7 69,8 FM

centrala - tel. 856-08-18  
antena - tel. 856-06-66

**PROMOCJA!**  
**PAPY TERMOZGRZEWAŁNE**  
w cenie  
już od **5 zł netto/m kw.**

Zaprasza  
hurtownia

## BUD TECH

Legnica, ul. Poznańska 29G,  
tel./fax (076) 862-29-13  
lub 852-21-97

### Nieżyły łup!

Włamano się do jednego z garaży przy ul. Niedziałkowskiego w Głogowie. Złodzieje ukradli jedną parę okularów słonecznych. Chyba im przygrzało.

(66)

### Ale jaja!

Na legnickim rynku straganiarka sprzedawała... jaja kurczęce.

Wybryk natury czy akceleracja rozwoju?

(12)



Fot. JERZY PALUSZCZYŹYŃ

Agnieszka Adler z Gromadki

## Konkretna dziewczyna

### Oko za oko

- Jak jeszcze raz zobaczę, że się bijecie, to wam ręce poobrywam - legniczanin uspokajał rozrabiające pod „Manhattanem” dzieci. Kolejna wojna o pokój?

(12)

### Dalej - lepiej?

Głogowscy urzędnicy zagrali mecz piłki nożnej z samorządowcami zaprzyjaźnionego Eisenhüttenstadt. Do Niemiec, specjalnie na mecz, pojechało 16 pracowników urzędu gminy. Przypomnijmy, że na igrzyskach powiatowych w pobliskiej Jerzmanowej nie było żadnego gminnego urzędnika.

Nic dziwnego - w Jerzmanowej nie mówią po niemiecku.

(66)

### Problem bez końca

Niedawno głogowscy lekarze klócili się z powiatem, aby do szpitala, zamiast kriokomory, kupić tomograf. Powiat ustąpił, ale teraz wymyślono, że tomograf ulokowany zostanie w przychodni. Lekarze znów protestują - chcą oszczędzić transportu ciężko chorującym pacjentom szpitala.

Urzędnikom nie mieści się w głowie, że nie wszyscy lubią być wożeni?

(66)

### Sprzeczne sondaże

Na jeździe miedziovej „Solidarności” Marian Krzaklewski namawiał związkowców, aby nie przywiązywali dużej wagi do wyników sondaży, które - jego zdaniem - są manipulowane. Ale po chwili właśnie na ich podstawie zapewniał, że „Solidarność” jest największym związkiem w kraju.

Obie opinie zostały nagrodzone brawami.

(15)

### Nadgorliwość szkodzi

Mieszkaniec Głogowa chciał zapobiec kradzieży cudzego samochodu. Gonił złodzieja i strzelał z pistoletu-atrapy, aby zaalarmować przejeżdżający obok patrol firmy ochroniarskiej. Gorliwego obywatela obezwładniono i odwieziono na policję. Ponieważ znaleziono przy nim gaz, grozi mu kolegium.

Chyba się nie spodziewał na grody?

(66)

### Przyganiał kociół

- Jesteście ćwierćinteligentami, bo ostatnich inteligentów wymordowano w Katyniu - usłyszeli od wykładowcy studenci zielonogórskiej Wyższej Szkoły Pedagogicznej.

Jak sklasyfikować pana doktora?

(12)

### Ułatwienie

Głogowskie szkoły - ma się rozumieć, że w celu ułatwienia życia rodzicom - zorganizowały kiermasze podręczników. W jednej ze szkół korzystanie z ułatwienia było obowiązkowe, bo tylko na kiermaszu można się było poznać tytuły podręczników, które będą obowiązywały w nowym roku szkolnym.

Rozumiemy. Zaprzyjaźnionemu księgarzowi też trzeba ułatwić życie.

(66)

### Czas relaksu

Na osiedlu Piekary C w Legnicy, przy ul. Gombrowicza, w pobliżu dwóch szkół podstawowych i przedszkola - jest bar piwny. Stali bywalcy zjawiają się tu na długiej przerwie.

Potem grzecznie na klasówkę...

(101)

### Pogadali

Prezydenci ośmiu dolnośląskich miast, którzy gościli ostatnio w Legnicy, cały dzień rozmawiali o współpracy. Dariusz Milka zasugerował w kuluarach, że można ich porównać nawet do grupy G 8 - najbogatszych i najbardziej rozwiniętych państw świata. Ale tam są pieniądze, a prezydenci rozmawiali głównie o tym, jak i gdzie je zdobyć.

Czyżby gospodarcza i polityczna amnezja?

(15)

### AWS się oskarża

Samokrytyka samorządowców z powiatu lubińskiego przeszła oczekiwania ich wyborców. Zaatakowali rządzącą tam lewicę za to, że nie daje pieniędzy na potrzeby katolickiego - prawicowego liceum. A więc zaatakowali swoich kolegów z centrali w Warszawie rządzących w Ministerstwie Edukacji, którzy środki potrzebne na szkoły w terenie przekazują, ale z dużym opóźnieniem.

Lewica ma szczęście, że nie ma swoich szkół.

(15)

### Psy na cenzurowanym

Na trawnikach w centrum Złotoryi pojawiły się tabliczki, na których umieszczono wizerunek przekreślonego pieska. To działanie ma zapobiegać dewastacji terenów zielonych, jakiej dopuszczają się odchodami czworonogi. Czy to poskutkuje? Czas pokaże. Uchwały samorządu zakazujące psom sikać na trawniki wisiały w klatkach schodowych już od roku.

Ponoć były umieszczone zbyt wysoko i psy nie mogły ich przeczytać.

(69)



## Wydawca Książek Telefonicznych

# unifilm

z a t r u d n i

kandydatów na stanowisko:

## konsultantów ds. reklamy

(sprzedaż powierzchni reklamowych do książek telefonicznych na terenie byłego województwa legnickiego)

o r a z

## ankieterów

do uzupełnienia i sprawdzenia posiadanej bazy firm

Dla ankieterów praca na umowę zlecenie na okres do końca lipca.

W celu umówienia się na rozmowę kwalifikacyjną prosimy o kontakt telefoniczny (076) 862-05-05, 862-88-34



## INDECO

wygodne mieszkanie

Autoryzowany Przedstawiciel  
67-200 Głogów, ul. Kamienna Droga 36  
tel./fax (076) 833-59-99

### EKSPOZYCJE:

Legnica, DH „Megasam”, parter, ul. Najśw. Marii Panny 9  
Lubin, Dom Towarowy, ul. M. Kopernika 17  
Głogów, Hala Targowa, ul. Stawna

**PROMOCJA do 20 %**

## SZAFY Z DRZWIAMI SUWANymi

w systemach aluminiowych,  
drewnopodobnych, stalowych  
\* największy wybór kolorów  
\* 5 lat gwarancji  
\* raty bez zyrantów  
\* najniższe ceny  
\* krótki termin realizacji

## ZABUDOWA WNĘTRZ

\* promocja do 31.08.99 r.

## TOP GOREX BETON

- \* beton z atestem wszystkich klas
- \* komputerowe dozowanie składników betonu
- \* zapewniamy transport betonowozów, pompy

ZAPRASZAMY:

Betoniarnia Gilów k. Lubina

Betoniarnia Legnica, ul. Szczytnicka 50

(076) 847-19-25

**BUDUJ LEPIEJ BUDUJ TANIEJ**